

Más intenso que el de Guatemala

# Terremoto en China

● La población de Pekín, en masa, abandona sus viviendas

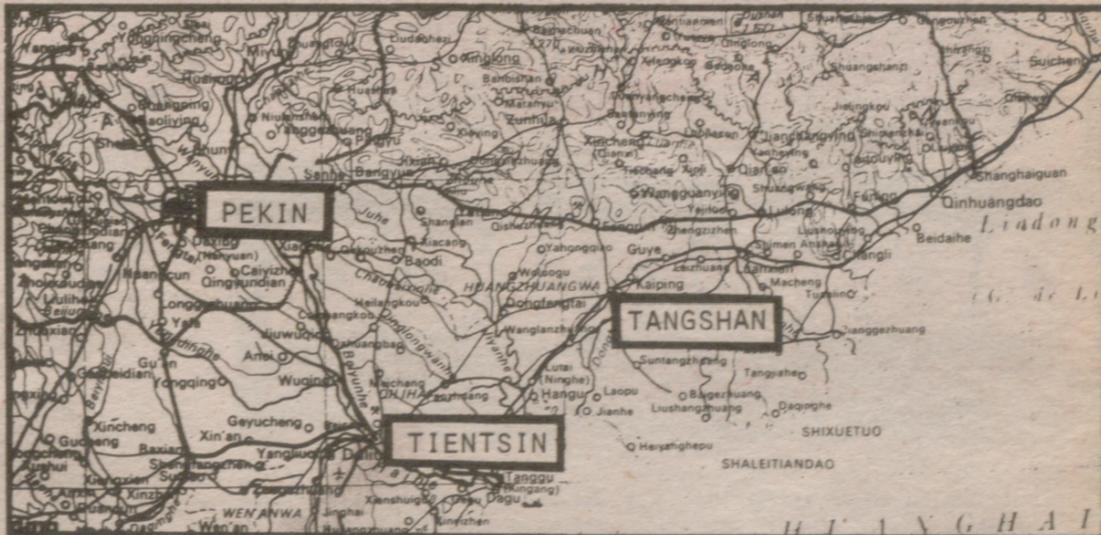
● Comunicaciones cortadas y temor de que la catástrofe sea de gran magnitud

● Ha afectado principalmente a la ciudad más industrializada del país

## ARAGON

expres DIARIO DE LA TARDE

Director: Eduardo FUENBUENA COMIN  
MIÉRCOLES, 28 JULIO 1976  
Precio: 10 pesetas  
Año VII - Núm. 2.018



● En la política económica del Gobierno

## VUELTA A LA "LINEA BARRERA DE IRIMO"

● El tema puede ser el principal asunto del Consejo de Ministros de hoy

MADRID, 28 (Europa Press y Cifra).— Hacia las diez de la mañana ha dado comienzo el Consejo de Ministros, primero de los dos que van a tener lugar esta semana. Preside don Adolfo Suárez González.

Asisten a la reunión la totalidad de los ministros, salvo el de Relaciones Sindicales, señor de la Mata Gorostizaga, que acompaña a los Reyes en Galicia como ministro de jornada, el de Asuntos Exteriores, señor Oreja Aguirre, que se encuentra en Roma para la firma de la revisión del Concordato, y el del Ejército teniente general Alvarez Arenas.

Se piensa que en este consejo, además del estudio de importantes medidas económicas —que podrían ser dadas a conocer hoy mismo—, los miembros del Gabinete analizarán y prepararán los acuerdos para el Consejo de Ministros que se celebrará el viernes, en La Coruña, bajo la presidencia del Rey.

Ayer, martes, la comisión delegada del Gobierno para asuntos económicos mantuvo una reunión de más de nueve horas de duración en sesiones de mañana y tarde.

(PASA A LA PAGINA 24)

**BURBANO**  
RUISEÑORES  
10-12  
TELEFONO 372134  
CURSO DE VERANO  
BACHILLERATO - C.O.U.  
SELECTIVO CIENCIAS  
RESIDENCIA MASCULINA

Después de firmar el nuevo acuerdo España-Santa Sede

## Marcelino Oreja, recibido por el Papa

CIUDAD DEL VATICANO, 28 (Efe).— El ministro español de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja y el secretario de Estado vaticano, cardenal Jean Villot, firmaron hoy el acuerdo de revisión del Concordato entre España y la Santa Sede.

(PAGINA CINCO)

A LA HORA DEL CIERRE DE NUESTRA EDICION SEGUIAN SIENDO CONFUSAS Y ESCASAS LAS NOTICIAS PROCEDENTES DE PEKIN SOBRE EL TERREMOTO QUE HA AFECTADO AL NORTE DEL PAIS Y QUE HA SIDO EL MAS INTENSO DE LOS REGISTRADOS EN TODO EL MUNDO EN LOS ULTIMOS DOCE AÑOS.

(Página 12)

Han transcurrido cuatro días desde su desaparición

# «PERTUR» PODRIA ESTAR MUERTO

Trámites para solicitar una manifestación de protesta, en San Sebastián, contra la impunidad de algunas acciones de grupos de extrema derecha

Para hoy puede haber importantes revelaciones sobre los atentados del 18 de julio

MADRID, 28 (De nuestra Redacción).— Eduardo María Moreno Bergareche, el conocido etarra "Pertur", podría estar muerto en algún lugar del territorio español a donde habría sido trasladado por sus secuestradores de extrema derecha, según se especula ahora en fuentes cercanas a los refugiados vascos en Francia.

Hace cuatro días se produjo la desaparición de "Pertur" sin dejar rastro tras de sí. En un principio se supuso que el activista pudo haber entrado por propia voluntad en España para llevar a cabo alguna misión de E.T.A. pero tal posibilidad quedó descartada al atribuirse su secuestro la organización fascista conocida por las siglas "A.A.A."

Respecto a las acciones de estos grupos de extrema derecha y a la impunidad con que se producen, varias personas preparan en Guipúzcoa una solicitud de manifestación pública de protesta. La manifestación —según informa hoy "El País"— estaría secundada por la familia de Moreno Bergareche, por la comisión gestora

proamnistía de Guipúzcoa y por varias asociaciones de vecinos y colegios profesionales donostiarra.

Por otra parte, y desde Bayona, la organización vasca "Anai Artea" ha difundido un comunicado en el que solicita que la amnistía se haga extensiva a los refugiados vascos en Francia y que terminen las deportaciones de algunos de estos refugiados a la isla de Yeu o a otros lugares del territorio francés.

HOY SE ESPERAN REVELACIONES IMPORTANTES SOBRE LOS ATENTADOS DEL 18 DE JULIO

Según informa "Europa Press" para hoy mismo se esperan importantes revelaciones en torno a los recientes atentados registrados en diversos puntos del país el pasado día 18 de julio.

En estas revelaciones podría informarse de la captura de la mayor parte de los implicados en los hechos citados, así como del hallazgo de importante material subversivo y terrorista.

# UN CONSEJO PARA BIEN ATAR

EN los últimos tiempos no pasa una semana que los periódicos no hablen de uno de los más singulares organismos del ya de por sí singular entramado institucional de la España actual: el Consejo del Reino. Unas veces para reseñar sus decisivas propuestas para cubrir los más altos puestos de poder, otras para cubrir las vacantes que en su seno se producen, la noticiosidad del "más alto organismo consultivo de la nación" nos hace ver cada vez más claro la enorme parcela de poder de que dispone. Cada vez se advierte con mayor claridad que es clave para mantenerlo todo "atado y bien atado". De ahí que su desaparición sea pedida incluso por "liberales" del sistema.

## polémica

por Sebastián Serrano  
(De "Mundo Diario")

Su importancia queda clara con sólo reseñar algunas de sus funciones: propone ternas para la elección de presidente de las Cortes y del Gobierno. En cualquier democracia parlamentaria ambas designaciones dependen del Parlamento y los Gobiernos deben responder ante él. Aquí, ambos puestos dependen del Consejo del Reino. Otra de sus funciones vitales en los actuales momentos consiste en su derecho a "visto bueno" para la convocatoria de referéndum. Las propuestas-decisiones de mayor altura dependen, pues, de él.

En el ánimo de todos está la enorme influencia que ha ejercido en las dos últimas crisis sobre la formación del Ejecutivo. En diciembre, Arias parece que fue ratificado en su puesto ante la evidencia de que si cesaba, la terna que podrían proponer los consejeros tuviera más marcados tintes ultraconservadores que los del último presidente de Franco. Este mismo mes, el candidato que según la mayoría de comentaristas entraba en la predilección general: José María de Areilza, no pudo pasar el cedazo de la institución del "bien atado".

Repasemos su composición. Está presidido por el presidente de las Cortes y son miembros notos los presidentes del Consejo de Estado, del Instituto de España y del Tribunal Supremo de Justicia, así como el prelado de mayor antigüedad, el general de mayor rango y mayor antigüedad que permanezca en activo y el jefe del Alto Estado Mayor. Los demás componentes son elegidos por el gran alambique de las "esencias": Las Cortes. Dos representantes por el grupo de consejeros nacionales, dos por cada uno de los grandes tercios —familiar, sindical y administración local— uno por el grupo de rectores de universidad y otro por el de colegios profesionales.

Podría pensarse que, una vez modificadas las Cortes, los intereses que representaría el Consejo

del Reino cambiarían y la desaparición que algunos piden no tendría que producirse. Desde una perspectiva democrática esto es impensable ya que el Gobierno debe responder obligatoriamente ante la Cámara Baja, elegida por votación popular. La inclusión de otros intermediarios sólo conseguiría disminuir la representatividad del Gobierno.

### CENTRO DE COACCIONES

Desde "El País", Ricardo de la Cierva explicó hace algunos días el nacimiento y función real del Consejo. Veamos lo que explica el biógrafo de Franco.

"El Consejo del Reino es una institución ideada por la Dictadura de Primo de Rivera que no llegó a cuajar en ella; pero que se convirtió, en la última etapa del franquismo, en la institución capital para la perpetuación del franquismo. Escribo lejos de mis fichas, pero creo recordar con seguridad que fue hacia 1952 cuando el general Franco, movido seguramente por consejeros tradicionalistas, redescubrió la idea del Consejo del Reino.

En dos o tres discursos de aquella época comunicó este descubrimiento; y fue precisamente entonces —nótese bien— cuando con la mirada fija en el proyecto de Consejo del Reino pronunció por primera vez su frase famosa: "Todo está atado y bien atado". La primera condición para el establecimiento de una democracia viable en España consiste en la eliminación del Consejo del Reino en su actual estructura y funcionamiento; que invita poderosamente a la degradación de sus altas funciones. No se ve clara la posibilidad de su permanencia en un contexto democrático, ni siquiera si el Consejo se extrae de

unas Cortes elegidas "por naufragio universal", como dicen que propone cierto político intuitivo. Porque la misma esencia de la institución parece convertida en centro de coacciones, más que en supremo e independiente cuerpo consultivo."

### DISTANCIAMIENTO DE LA REALIDAD

Manuel Jiménez de Parga, en "La Región", de Orense, también critica el organismo "consultivo".

"Se trata de una institución que no tiene el pulso de la calle. Allí se sientan unos señores que siguen hablando, en general el lenguaje de una época pasada y que poseen unas creencias que no son las dominantes en el país. Muchos de ellos se encuentran estrechamente vinculados a omnipotentes grupos financieros, lo que les produce una borrachera de poder que les impide ver claramente las cosas como de hecho son: Cualquier consejo o asesoramiento de ellos ha de ser recibido con muchas reservas, ya que nada resulta más peligroso en política que el distanciamiento de la realidad."

### CLARIFICACION DE FUERZAS

Como complemento a lo que decía el profesor Jiménez de Parga, veamos el análisis de Apostua, en "Ya", sobre la reciente elección de dos consejeros.

"Dentro de la estructura del Régimen, ya está claro que las dos asociaciones o partidos dominantes son Unión del Pueblo Español (UDPE) y Unión Demo-

crática Española (UDE). Los primeros han sacado a su candidato —el alcalde de Valencia, señor Ramón Izquierdo— como consejero del Reino; y los segundos al suyo, don Alvaro Lapuerta, procurador familiar por Logroño. Con ello se refuerzan las estructuras y empieza a haber un mínimo de coherencia de grupo dentro de las Cortes Españolas.

Si esta hipótesis —el dominio de estas dos asociaciones dentro del mapa interno del Régimen— se consolida, tenemos una clarificación de fuerzas. Por un lado quedará una derecha irreductible, del tipo de Frente Institucional, y por el otro vemos que el grupo Regionalista no tiene más papel que el de acompañante de uno de los dos "grandes". Por otra parte, la implantación de ambas en el Gobierno es fuerte; en número de ministros, vence UDE, pero en nombre de la otra está el propio don Adolfo Suárez, quien había sido el presidente fundador."

### CAMBIAR SU COMPOSICION

"Arriba" editorializa sobre el tema. Para el número uno de la Cadena del Movimiento debe continuar, pero reformado.

"Nos gustaría ver, por tanto, en el relanzamiento de la reforma política una referencia expresa al Consejo del Reino. Es una pieza tan fundamental de todo el entramado político español, que no podemos permitirnos el lujo de mantenerlo intacto. Por supuesto, en él deben estar las altas representaciones previstas por las leyes las Fuerzas Armadas, la Iglesia, la Justicia. Quizá, como órgano consultivo que es de la Corona, su presencia debiera reforzarse. Pero no es menos cierto que debe ser más holgado el hueco que queda a la representación puramente política o, si se prefiere, popular. Ello es tanto más urgente desde el momento en que Don Juan Carlos considera a la Corona como un poder institucional, no personal."

NO SE CONFORMAN CON LA DEMOCRACIA TAMBIEN QUIEREN DECIR ALGO



(De "Arriba")

ARAGON  
expres

DIARIO DE LA TARDE

Edita: PRENSA ARAGONESA, S. A.  
Marcial, núm. 2  
Depósito Legal: Z-22-1970



DIRECCION: Teléfono 23 00 99  
(Dotado de contestador automático)

REDACCION Y ADMINISTRACION: Teléfono 21 69 83 - Télex 58054  
(Centralita con 3 líneas)

● En San Ciprián y Ribadavia

# LA JORNADA DE LOS REYES, EN ORENSE

ORENSE, 28 (Logos).— Tras los actos oficiales en la ciudad de Orense, los Reyes de España se trasladaron al polígono industrial de San Ciprián.

Entre las instalaciones, los Reyes de España visitaron la factoría de Barreiros, de forja, don Juan Carlos y doña Sofía se detuvieron, especialmente, en la nave de fabricación de proyectiles.

Don Juan Carlos, posteriormente, conversó con el jurado de empresa, a cuyos componentes pidió un escrito con los asuntos que querían plantearle y que se concretaron en la falta de viviendas sociales; necesidad de industrializar la provincia a fin de mitigar el paro; petición de amnistía laboral y política, sin exclusiones; planificación de la estructura agraria; y, finalmente, la erradicación de la emigración.

En la jornada de tarde, tras el almuerzo en el Parador Nacional de Turismo de Monterrey, los Reyes salieron hacia la zona de Ribeiro.

En Ribadavia, considerada la capital de la zona, Sus Majestades fueron recibidos en la plaza del ayuntamiento por unas dos mil personas que les aclamaban calurosamente. En las pancartas de bienvenida, se podían leer frases relativas a la libertad sindical, a "sindicatos campesinos, sí. Caciques campesinos, no". Y otras que hacían referencia a comisiones campesinas. Por su parte, el alcalde de la localidad, en su alocución, expuso los problemas por los que atraviesa, en el momento, presente, la producción vinícola de Ribeiro.

### EL REY, CON LOS LEGIONARIOS

Antes de iniciar viaje hacia Orense, el rey don Juan Carlos I, pasó revista

en compañía del general subinspector de la Legión, a la sección que esperaba el momento de entrar en la basílica del Apóstol para presentar su ofrenda. Los legionarios llegaron anteayer a la ciudad tras realizar el viaje a pie desde Madrid.

### NO ESTRECHO AL REY LA MANO PORQUE LA TENIA DE BARRO

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 28 (Logos).— Durante la visita que los Reyes de España realizaron ayer a la Exposición Nacional de Artesanía y mientras recorrían el pabellón del Antiguo Reino de León, el artesano Goyo, que estaba elaborando una pieza, se excusó, ante el Rey, que iba dando la mano a todos los artistas, de no ofrecérsela porque la tenía manchada de barro.

Cuando los Reyes abandonaban el local, acudieron a despedirle todos los alfareros, entre ellos, Goyo. Entonces el Rey le llamó y le dijo: "Ahora puedes darme la mano porque ya te las has lavado".

### LA EQUIVOCACION DEL REY

En el Pabellón de Galicia, el Rey se detuvo ante un artesano que había realizado una medalla en piedra que presentaba la efigie de un adolescente. Don Juan Carlos, le dijo: "Tiene un gran parecido con mi abuelo y hasta creo que se trata de él, el Rey Alfonso XIII". El artesano le contestó: "Majestad, el niño que aparece en esta medalla soy yo, cuando era muy pequeño". El Rey saludó y felicitó muy cariñosamente a este artesano.

La Reina, durante su recorrido mostró gran interés por los trabajos de cerámica y recordó que ella

## ● Un camionero les pidió que apadrinaran a su hijo

también había practicado esta clase de artesanía.

Al Rey, los artesanos le regalaron un bajo relieve de marfil, que representa su perfil, sobre el escudo nacional, y a la Reina le entregaron una pintura.

### CAMIONERO PIDE A LOS REYES QUE APADRINEN A SUS HIJOS

UBEDA, 28 (Logos).— El camionero Francisco Molina Viedma, que vive en Torreperegil (Jaén) padre de once hijos, ha enviado una carta al rey D. Juan Carlos, en la que se le ruega que, juntamente con la Reina, acepte tener de pila a sus dos últimos hijos a los que sólo pondrán los nombres de Felipe y Elena.

La carta sigue diciendo: "Si nos viéramos honrados

con su presencia, seríamos la familia más feliz del mundo. No podemos ofrecerla más que una modesta silla y una mesa para tomar algo de alimento, pero esta silla y esta mesa y este alimento serán las cosas que con más voluntad, corazón y cariño le hayan ofrecido".

### ENRIQUE DE LA MATA MINISTRO DE JORNADA

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 28 (Logos).— Don Enrique de la Mata Gorostizaga, ministro de Relaciones Sindicales, llegó a último hora de la tarde, a Santiago de Compostela, a fin de acompañar a Sus Majestades los Reyes durante su visita a Lugo, como ministro de jornada. El señor de la Mata procedía de Barcelona, en donde había asistido a la reunión del Consejo Económico Sindical.

## PALABRAS DEL REY DESDE EL AYUNTAMIENTO DE ORENSE

ORENSE, 28 (Logos).— "Venimos con satisfacción a esta noble ciudad, lugar privilegiado junto al padre Miño. Vieja base romana, antiquísima Sede Episcopal, nudo de comunicaciones importantes, Orense goza de merecida fama por sus monumentos, sus hombres ilustres, sus vinos famosos. Pero esto no es bastante.

Conozco vuestras dificultades y entre todos tenemos que levantar a esta provincia. Tened confianza pues nos proponemos hacer un gran esfuerzo. Se que ha iniciado planes de industrialización y se han realizado acciones ejemplares en el cooperativismo agropecuario; pero es mucho lo que queda por hacer. La indudable mejora de las comunicaciones nos ayudará a una mejor integración en los mercados nacionales y en las rutas del turismo.

Orense es Galicia cien por cien; conservador admirable de su lengua y de su cultura vernaculas. Por ello os felicito y me felicito, por cuanto esa variedad auténtica es una de las genuinas riquezas de nuestra España. Pero la patria sólo es grande y fuerte cuando sobre la diversidad priva y resplandece un sentido superior de unidad y de cooperación, que Galicia necesita más que nadie. Estad seguros de que vuestro Rey lo procurará por todos los medios y así lo hará su Gobierno.

## Ante la difícil situación económica "LAS EMPRESAS NO PUEDEN SOPORTAR NUEVAS HUELGAS SALVAJES" (Nota del Consejo de Empresarios de Valencia)

VALENCIA, 28 (Logos).— El consejo ante el anuncio hecho público por determinadas organizaciones en la prensa de la nación, de un recrudescimiento de las luchas y conflictividad laborales en otoño, no puede permanecer silenciosa e impenetrable.

Sin perjuicio del sereno estudio y justa resolución de cuantos problemas y reivindicaciones laborales puedan tener cabida en el marco de las posibilidades reales y de la legalidad

vigente, cumple a los empresarios en esta hora el ineludible deber de advertir que ni la actual situación general de la economía del país, permite una nueva escalada en la pérdida de horas de trabajo, bajo el pretexto de reivindicaciones e imposible logro. Ni la empresa, puede soportar nuevas presiones y paros salvajes sin que se ponga en grave riesgo su propia existencia. Y por otra parte y en beneficio de los propios trabajadores está obligado a defender contra

todo intento de perturbar el orden, la convivencia y el trabajo, dice una nota que ha hecho pública el pleno del Consejo Provincial de Empresarios tras la reunión que ha mantenido. La misma nota afirma:

El Consejo de Empresarios de Valencia, está pues con la autonomía de las organizaciones empresariales, frente a las de la administración y las de los trabajadores y se hace eco de la solidaridad necesaria entre el empresario y el

Finalmente dice la nota: "El Consejo, consciente de que el 98 por ciento de las empresas de la región son pequeñas, y medianas, quiere salir al paso de ciertas maniobras disolventes, con finalidades netamente políticas, enmascaradas con matices de defensa profesional y hace un llamamiento a todos los empresarios valencianos para que, conscientemente, refuercen los lazos de solidaridad en sus distintas agrupaciones y uniones brindando el apoyo técnico necesario".

## GORRIONERIAS

### El torroda y el camaleón

A los taxomanistas españoles, hombres muy pacienzudos y que se pasan la vida clasificando animales y plantas, se les ha parado la atención en un extraño fenómeno migratorio que de un tiempo a esta parte se viene observando en nuestro país y que tiene su corrimiento de la Penibética arriba. Hablamos del "chamaeleo vulgaris" —del camaleón—, perteneciente al grupo de los reptiles, que se ha lanzado a la aventura kálfica de adaptarse a climas geográficos, sociales y políticos que, desde hace poco, le empezaban a ser, no sólo inhóspitos, sino hostiles. Es un animalito de párpados anulares, lengua contráctil y ligera saliva viscosa, dedos y cola prensiles, desfachatez provocativa y que cambia de color de la piel según el lugar, el tiempo y la hora. Todo es cuestión de poner a un lado u otro, a la derecha o a la izquierda, las células cutáneas y... ya está. Esta especie de lagarto feo y enano, degeneración de aquellos animalitos estultos, pesados y gigantescos que reinaron en el Planeta durante el período paleozoico, habían acampado en el norte de África, donde el sol y el aire fecundizan de miasmas los arenales, buen pasto para la cría y reproducción de insectos, comida predilecta de nuestro pequeño reptil. Su presencia en la España visigoda debió ser invadiente, como la de los árabes; y cuando, acabadas las guerras de Reconquista, se empujó a los moros a repasar el estrecho, igual que millares de ellos decidieron quedarse, sucediera lo que sucediere, muchos, o infinitos, de esos bichos optaron por lo mismo. A partir de entonces, los tratados de Zoología dicen que sólo abundan en el sur de la Península; pero como los grandes misterios de la Naturaleza siguen siendo inescrutables para los científicos, ninguno de los taxomanistas de ahora ha podido llegar a la averiguación de las causas de este arrollador movimiento camaleónico que está sufriendo la nación. Mi sorpresa grande por esta alteración, la despejó el diálogo que, en la amanecida de hoy, sostenían un gorrion de canaleta y un camaleón subido a lo alto de una parra. El gorrion o torroda, como lo llaman en pueblos del Ribagorza, le preguntaba al saurio: "¿Porqué te has puesto de un royo subido, si hasta ayer mismo siempre vestías de azul?" "Y el camaleón contestó: "Es que anoche leí en las memorias de Winston Churchill esta frase: "Es de hombres inteligentes cambiar cada día de opinión", y al instante de leerla, a lengüetazo limpio me desteñí de carúleo y me teñí de colorado, color que está de moda". "Y si tienes que bajarte de prisa y corriendo de la parra, ¿qué harás?" —volvió a preguntar el gorrion. "Pues lo que hace todo buen camaleón, que se muda de colores do se pon". Soltando un agudo chirrido, en el que se hablaba de tirar de la manta, el pajaruelo trasvoló al tejado de enfrente y se perdió por entre las canaletas.

José María HERNANDEZ PARDOS

## Manifestación pro-amnistía en Valladolid

VALLADOLID, 28 (Logos).— Alrededor de dos mil quinientas personas se manifestaron ayer por la tarde en Valladolid, pidiendo amnistía y libertad. La citada manifestación estaba organizada por un grupo denominado "Organización Política Juvenil", y se desarrolló sin incidentes. El recorrido estaba fuertemente custodiado por las fuerzas del orden público. La manifestación duró cerca de una hora.

### MANIFESTACION EN TOLEDO CONTRA LA CONTAMINACION DEL TAJO

TOLEDO, 28 (Logos).— Unas dos mil quinientas personas han participado en la manifestación que tuvo ayer lugar en la tarde de ayer en esta ciudad.

Convocada por grupos de ciudadanos, había sido autorizada por el gobernador civil. La manifestación ha tenido como marco la Avenida de la Reconquista, comenzando en la confluencia con la carretera de Avila. Los manifestantes se disolvieron pacíficamente una vez llegaron ante el monumento al Rey Alfonso VI.

Los manifestantes intentaban pedir a los poderes públicos una solución inmediata a la grave situación creada por la persistente contaminación del río Tajo; manifestarse contra la deplorable planificación urbanística que se materializa en la escasez de viviendas y que eleva el costo de las existentes. Demandar información sobre supuestos fraudes urbanísticos; y finalmente, interesar de las autoridades una urgente política de control de precios, tendente a evitar el elevado costo de la vida en la ciudad.

palabras para meditar

"Hombres que han guardado silencios culpables cuando la dictadura, en un nuevo y sorprendente milagro, han recobrado repentinamente la voz ahora. Y se han apresurado a disfrazar con pieles de corderos democráticos.

Con estos hombres, con estas instituciones no existe nadie capaz de conducir al país hacia la democracia, por excepcionales que sean sus dotes de gobernante y político".

Alvarez Puga

Sorpresa política

TIERNO GALVAN Y RAUL MORODO, EN RADIO NACIONAL

MADRID, 28 (De nuestra Redacción).— En medios políticos madrileños se ha recogido con estupor el hecho de las entrevistas amplias difundidas recientemente por Radio Nacional de España con los miembros de la oposición Enrique Tierno Galván (presidente del Partido Socialista Popular) y Raúl Morodo, militante de la misma agrupación. El motivo de las entrevistas giraba en torno a la reunión del Comité Ejecutivo de dicho partido, celebrada en Madrid. Hay que señalar que en las citadas entrevistas, tanto el señor Tierno como el señor Morodo aludieron abiertamente a la ruptura política pactada, tesis que defienden habitualmente.

También Radiotelevisión Española se ha hecho eco del llamado "Manifiesto de los 32", en términos objetivos y señalando el interés de la oposición democrática en negociar con el Gobierno

LA OPOSICION VALENCIANA TENDRA ESPACIO EN LA B.B.C.

VALENCIA, 28 (Logos).— Es totalmente seguro que la oposición valenciana va a ocupar un espacio en la BBC londinense. Ha visitado nuestra ciudad el jefe de los servicios en castellano de la referida emisora. Se ha celebrado una mesa redonda en un conocido hotel.

Estuvieron presentes varios miembros de la oposición y la reunión duro treinta y cinco minutos. Los temas abordados fueron el nuevo Gobierno, las relaciones del país valenciano con la Administración Central, Amnistía, relaciones del país valenciano con Cataluña y Baleares y contribución al Estado Español de las regiones ricas y pobres dentro de un régimen de autonomía.

"El estado de don Juan es satisfactorio"

PALMA DE MALLORCA, 28 "Europa Press".— El médico que operó a don Juan de

Declaraciones del doctor Muñós

Borbón, Conde de Barcelona, de su desprendimiento de retina, doctor Alfredo Muñós, ha hecho al "Diario de Mallorca" las siguientes declaraciones:

"Le puedo decir que el reconocimiento que he hecho en los ojos del Conde de Barcelona no era necesario. Lo que ha pasado es que, al encontrarse en Palma de Mallorca a bordo de su yate, no he querido desaprovechar la oportunidad de saludar a Don Juan, y de paso observar el proceso post-operatorio en que se encuentra; aunque le puedo asegurar que su estado es satisfactorio".

El doctor Muñós se

encuentra pasando sus vacaciones en Palma de Mallorca a bordo de su yate "Annalisa", que se encuentra desde la tarde del lunes anclado a estribor del yate de don Juan, "Giralda", en el muelle nuevo del Club de Mar.

El doctor Muñós realizó la travesía Barcelona-Palma a bordo de su yate, tal como hace normalmente por estas fechas. Según ha manifestado, que el Conde de Barcelona se encuentra en Palma de Mallorca también, no deja de ser una feliz coincidencia que al mismo tiempo le ha servido para seguir de cerca su proceso post-operatorio.

LAS JONS MANIFIESTAN SU REPULSA POR EL ATAQUE A UNO DE SUS MIEMBROS

VALENCIA, 28 (Logos).— Las JONS, valenciana ha hecho público un comunicado en el que muestra su repulsa por el violento ataque de que fue

objeto un jonsista en Barcelona, a la terminación de un mitin que protagonizó el ex ministro Gonzalez Fernández de la Mota en el Palacio de los Congresos.

Ford España ha fabricado más motores de los previstos

MADRID, 28 (Logos).— La planta de motores del complejo de Ford España, en Almusafes ha fabricado ya 34.836 motores lo que supone 1.536 motores más de la cifra inicialmente programada. De ellos se han

exportado 29.046 a la fábrica de Saarlouis, Alemania Occidental, para el montaje del modelo Fiesta y el resto constituye stock para el montaje del Fiesta en Almusafes, cuya producción en serie para la venta comenzará el 18 de octubre próximo.

La primera película política española

"ESPAÑA DEBE SABER"

Desde la muerte de Carrero a la de García Lorca, pasando por el caso Matesa

MADRID, 28 (Logos).— Se está rodando la que quizá sea la primera película política española desde hace muchos años. El film, que estará acabado a primeros de septiembre, lo dirige Eduardo Manzanos y se titula "España debe saber".

La película se divide en nueve episodios, con los siguientes títulos:

"¿Fue o no fue posible la paz?", "La muerte de García Lorca", "Salamanca, el caso Hedilla", "Julión Besteiro", "Entrevista en Hendaya", "Las relaciones Franco-don Juan", "El caso Matesa", "La muerte de Carrero" y "La desintegración del régimen".

Según informa Amilibia en "Pueblo", cada episodio cuenta con uno o varios autores que tratan de contar al país algunas cosas insólitas. Los autores son José María Armesto, Manolo Tameyo, Cortés Cavanillas, González Doria, Enrique Jovet, Santillán Ricardo de la Cierca, Enrique Azcoaga y Eduardo Manzanos.

En el film aparecerán Azaña, Franco, Besteiro, Serrano Suñer Prieto... son entrevistados políticos de antes de ahora y de todas las tendencias. Entre ellos, Areilza, Felipe González, Fernández de la Mora, Gil-Robles, Fraga, Marcelino Camacho, Satrustegui y Vilela Reyes.

En septiembre

DOCUMENTO DE LA COORDINADORA DE FUERZAS SINDICALES

MADRID, 28 (Logos).— Se encuentran ya elaborados los documentos que la Coordinadora de Fuerzas Sindicales dará a conocer próximamente a la opinión pública. Como se sabe, esta coordinadora integra a CC.OO. U.G.T. y U.S.O., según un portavoz de este organismo, la aparición de estos documentos se llevará a cabo de manera oficial en el próximo mes de septiembre y no ahora en el verano.

Según la CNUCED

SOLO 250 MEDICAMENTOS ESENCIALES

En España existen 25.000

MADRID, 28 "Europa Press".— En un estudio presentado por la CNUCED se estima que el número de medicamentos esenciales no sobrepasa de los 250 aunque en algunos países la cifra resulte mucho más elevada como es el caso de España, donde alcanza la cifra de los 25.000, o de la India y Brasil, donde llegan a los 20.000.

En el informe se ataca el sistema de fabricación y promoción de productos farmacéuticos, para explicar la inutilidad de gran número de medicamentos.

ESCUELA de TURISMO SALDUBA

Nuevo Centro Aragonés, especializado en enseñanzas turísticas

OTRAS SECCIONES

- Escuela de Azafatas
- Idiomas
- Secretariado médico
- Marketing Turístico
- Dirección de Empresa

\*\*\*\*\*

- Selecto cuadro de profesores
- Diplomas de aptitud profesional
- Estudios compatibles con otras actividades
- Amplias perspectivas de empleo
- Gestionamos colocación

\*\*\*\*\*

ABIERTA LA MATRICULA PARA TODAS LAS ESPECIALIDADES

Solicite información más detallada a:

ESCUELA DE TURISMO SALDUBA

Estébanes, 21, tercero. Tno. 224107 ZARAGOZA

Horas de oficina: de 9,30 a 13 y de 16,30 a 19,30.

el día

SANTORAL: Nazario, Celso y Catalina.

DIA del año: hoy se cumple el día 210 del año, y faltan 156 para dar paso a 1977.

EL SOL sale en Madrid a las 05,09, pasa por el meridiano de la capital a las 12,21,11 y se pone a las 19,34 (hora g.m.t.)

LUNA nueva en Leo, sale a las 06,44 pasa por el meridiano de Madrid a las 13,31,3 y se pone a las 20,10.

efemérides

1508.— El Papa Julio II, concede mediante una bula el patronato de las iglesias de América a los Reyes de España.

1586.— Regreso triunfal de Drake a Inglaterra, llevando gran cantidad de cañones de grueso calibre, procedentes casi todos ellos de naves españolas.

1579.— Es preso el secretario de Felipe II, Antonio Pérez, que poco después escaparía de prisión.

1738.— Real cédula de Felipe V por la que se crea la Universidad de Chile.

1821.— El general San Martín proclama en Liura la independencia del Perú.

1851.— eclipse total de sol esperado con gran temor, como en la Edad Media.

1857.— Se dispuso la reforma de la Puerta del Sol madrileña, que costó 62 millones de reales y duró cinco años.

1866.— La Iglesia condena la obra "Los miserables" de Víctor Hugo.

1873.— El general Pavia, después de tres días de lucha, logra dominar el cantón de Sevilla.

1886.— Comienza la edificación de la basílica monumental de Covadonga.

1928.— Real decreto para la construcción y explotación de las autopistas Madrid-Valencia, Madrid-Irún y Oviedo-Gijón.

1934.— Se crea el museo del pueblo español, fundiéndose en el los del traje regional e histórico del encaje y arte popular.

Funeral por el cuñado de Arias

LEON, 28 (Logos).— A las seis de la tarde se celebró funeral en la iglesia parroquial de San Juan y San Pedro. Renueva el funeral por D. Juan del Valle Menéndez, empresario leonés, cuñado de don Carlos Arias Navarro, ex-presidente del Gobierno, que llegó ayer a León acompañado de su esposa doña María del Valle Menéndez. Terminada la ceremonia religiosa, la familia recibió muestras de condolencia de numerosas personas, entre ellas el ex-ministro de Agricultura, Tomás Allende y García Baxter, que se encuentra en visita de trabajo, acudió al funeral.

Esta mañana, en el Vaticano

# Firmado el acuerdo España-Santa Sede



- Se suprimen así el derecho de presentación de obispos y el privilegio del fuero
- Se trata de un pórtico que inaugura una nueva fase en la que se podrá solucionar otras cuestiones pendientes, dijo Marcelino Oreja

CIUDAD DEL VATICANO, 28 (Crónica del enviado especial de Europa Press, José Manuel ARDIONS.)

A las once y media de esta mañana, ha sido firmado en el Vaticano el acuerdo de revisión del Concordato de 1953 entre España y la Santa Sede, que incluye la renuncia al derecho de presentación por parte del Estado español, y por parte del Vaticano la renuncia al privilegio del Fuero eclesiástico.

El acuerdo ha sido firmado por el secretario de Estado del Vaticano, cardenal Villot, por parte de la Santa Sede; y por parte del Estado español, la firma ha sido estampada por el ministro de Asuntos Exteriores, don Marcelino Oreja.

## LLEGADA DEL MINISTRO

El ministro español de Asuntos Exteriores llegó a Roma, al aeropuerto de Ciampino, procedente de Madrid, hacia las nueve de la mañana. Le acompañaban el director general de Asuntos Eclesiásticos del Ministerio de Justicia, don Eduardo Zulueta y el director general de la Oficina de Información Diplomática, don Rafael Márquez.

El ministro y su séquito viajó en un avión "Mystère" de la Subsecretaría de Aviación Civil.

Desde el aeropuerto, el ministro se dirigió en coche hasta la embajada de España ante la Santa Sede. Después de un pequeño refrigerio, mantuvo una conversación informal con los periodistas españoles presentes en el edificio.

## CONVERSACION CON LOS PERIODISTAS ESPAÑOLES

En su charla con los periodistas españoles, el ministro se refirió a las características del acuerdo, que se firmaría dentro de pocas horas. Dijo que se trataba de un pórtico que inauguraba una nueva fase, en la que se podrán solucionar otras cuestiones pendientes en las relaciones entre la Iglesia y el Estado español.

El acuerdo, dijo el ministro, es sencillo: se trata de la renuncia al derecho de presentación de obispos por parte española, y de la renuncia al privilegio del Fuero por parte de la Santa Sede. Como se sabe, el acuerdo de revisión del Concordato de 1953 que ha sido firmado esta mañana suprime el artículo siete del Concordato y el 16. El siete se refiere a la presentación de obispos y a la presentación de beneficiarios no consistoriales, es decir, por ejemplo, el nombramiento de algunos canónigos en catedrales, y la notificación que era obligatoria hacer de la provisión de las parroquias al jefe del Estado.

## EL PRIVILEGIO DEL FUERO ECLESIASTICO

El artículo 16 suprime el privilegio del Fuero, no sólo de los obispos, es decir que los obispos podrán ahora ser emplazados ante el juez civil, sin necesidad de permiso de la Santa Sede, y los eclesiásticos — religiosos, sacerdotes, etc. — podrán ser citados también ante un juez laico, sin permiso del ordinario del lugar, sino que desaparece también la cárcel concordataria, en la que los clérigos cumplen las penas en lugar distinto de los destinados a los condenados civiles.

Se suprime también el artículo 8 del Concordato, en su segundo párrafo. El primer párrafo dice que se mantiene el "priorato nullius" de las órdenes militares del obispado de Ciudad Real. El segundo párrafo — que se suprime — decía que el nombramiento del obispo se haría de acuerdo con el artículo 7, es decir, por el procedimiento de presentación. Esta presentación, en cuanto a este obispado, queda también suprimida.

## PROXIMA REUNION DE COMISIONES

El señor Oreja Aguirre añadió en esta conversación informal que, tan pronto llegase a Madrid, esta misma tarde, se entrevistaría con el ministro de Justicia, para relatarle lo sucedido en Roma, y para que se pongan a trabajar inmediatamente las comisiones que tratarán de llevar a efecto no sólo el acuerdo firmado, sino también la preparación de otras cuestiones mixtas, que habrán de ser acordadas y firmadas en acuerdos sucesivos. Estos temas se refieren, por ejemplo, a materias de enseñanza, etc.

## ENTREVISTAS CON BENELLI, CASAROLI Y VILLOT

A las diez menos cuarto, el señor Oreja y sus acompañantes, además del embajador ante la Santa Sede, señor Valdearrama, se dirigieron al Vaticano. A las diez, el ministro fue recibido por el sustituto de la Secretaría de Estado, monseñor Benelli. A continuación se entrevistó con el secretario del Consejo para Asuntos Públicos de la Iglesia, monseñor Casaroli. Seguidamente lo hizo también con el cardenal Villot.

En la entrevista con el cardenal Villot que se inició cerca de las once y media de la mañana, se procedió a la firma del acuerdo de revisión del Concordato de 1953.

## AUDIENCIA DEL PAPA

Para las doce y media, está previsto que el señor Oreja sea recibido en audiencia especial por el Santo Padre, audiencia que se celebrará en la misma Santa Sede, a pesar de que en principio estaba previsto el desplazamiento del ministro a Castelgandolfo, residencia de verano del Santo Padre. Sin embargo, el Papa se encontraba ya en Roma, para asistir a la audiencia general de los miércoles, y al final de la misma recibirá al señor Oreja.

## AUDIENCIA DEL PAPA

CIUDAD DEL VATICANO, 28 (Europa Press).— A las doce y media de la mañana de hoy, el Santo Padre recibió en audiencia especial al ministro de Asuntos Exteriores español, don Marcelino Oreja Aguirre, quien una hora antes había firmado con el cardenal Villot el tratado de revisión del Concordato de 1953, entre la Santa Sede y el Estado español.

En principio, el ministro español se iba a trasladar en la mañana de hoy al Palacio de Castelgandolfo, para tener la audiencia con el Papa. Sin embargo, posteriormente, se supo que era el propio Santo Padre quien se desplazaba a Roma para celebrar en primer lugar una audiencia general y, posteriormente, recibir al señor Oreja Aguirre.



A MEDIA VOZ

## ... Y NO PASO NADA

JUAN Carlos! ¡Sofía! ¡Queremos amnistía! Miles de gargantas rodeaban a los Reyes en su visita a una factoría industrial gallega durante su visita a esta región. Eran las gargantas de miles de trabajadores que expresaban "en vivo" al Rey sus preocupaciones políticas a nivel general, y laborales a nivel más restringido. Bueno, pues no pasó nada. Hubo ruptura — de cordones policiales — y contacto directo con el Monarca. El Rey, al final de la visita a la industria, se mezcló con los obreros que le habían interpelado ante el estupor y el susto de los directivos de la factoría, que, endomingados y sonrientes, habían salido hasta la verja a recibir a Sus Majestades. El Rey, a los vociferantes de mono azul, les dijo que iba a poner los cinco sentidos en atender sus reivindicaciones. Los del mono azul, por su parte, prometieron al Rey su incondicional servicio a España "con sus diez sentidos" y le hicieron entrega de un escrito en el que expresaban su convicción de no estar alterando el orden con su actitud reivindicativa ante el Jefe del Estado. Pues eso: Al final, no pasó nada. Y no pasó porque no tenía por qué pasar. Pasó que el Rey conoció directamente los problemas de un nutrido grupo de trabajadores del metal, como horas antes había conocido de la misma forma los que afectan a los pescadores de las Rías Bajas; entre otras cosas porque el Rey ha ido a Galicia precisamente a eso: A conocer los problemas de los hombres y a atenderlos en la medida de sus fuerzas. Así lo hace y así lo manifiesta en cada viaje oficial que realiza a cualquier región española.



PRETENDER "organizar" con todo detalle una visita real a una región española utilizando para ello los dispositivos de seguridad hasta extremos tales que la población, por sí sola, no pueda manifestar al Rey sus inquietudes, es quitarle la sal y el motivo fundamental al recorrido de Don Juan Carlos. Presumir que en las actuales circunstancias políticas las jerarquías oficiales encargadas de dar la bienvenida protocolaria a los monarcas son, por entero y en exclusiva, portavoces de la opinión del pueblo, es mucho presumir. Temer constantemente por la seguridad de su Majestad es empeñarse en seguir viviendo viejos temores que no se corresponden con la persona a la que van destinadas hoy esas excesivas normas de control personal. La conciencia del Rey en su contacto con el pueblo se manifiesta diáfana en todo momento: Ayudar, colaborar a la satisfacción de las exigencias y los problemas le son ocultados sistemáticamente (recordemos el viaje de Los Reyes por la Andalucía Occidental) se le estará haciendo un flaco servicio a la Corona, una de cuyas misiones más preciosas parece ser, de toda la vida, el contacto directo con el pueblo.



EL Rey ha demostrado en infinidad de ocasiones su decidido empeño en escuchar a todos los españoles sin excepción, en atender demandas, en estar presente en cuantos acontecimientos atraigan el interés o la inquietud de los ciudadanos. Absurdo sería creer lo contrario, pensar que con férreo talante pueda presentarse inmune, desde su investidura, a cualquier interpelación directa de los ciudadanos un talante que pudo ser característico de otras personas, pero no de la que hoy ocupa la Jefatura del Estado.



HASTA en algo tan simple y evidente como el carácter y la receptividad personal de un Jefe de Estado nos encontramos ahora en etapa transitoria.

J.L. Costa Velasco

Por 59 millones de pesetas

## SE INSTALA EN LAS CORTES EL VOTO ELECTRONICO



MADRID, 28 (Logos).— La gimnasia parlamentaria está a punto de concluir en las votaciones del pleno de las Cortes. Por cincuenta y nueve millones de pesetas Philips está instalando ya el sistema de voto electrónico en los quinientos sesenta escaños del hemisiclio de la cámara legislativa. Se espera que para septiembre esté concluida esta instalación.

En cada escaño hay un registro, en el cual introduciendo una pequeña llave de plástico que se entregará a cada procurador, detectará la presencia en el escaño del titular el mismo, para la votación, el procurador pulsará unas teclas con el signo más, para el voto afirmativo, el menos para el negativo y un círculo para las abstenciones. El cómputo de los resultados se registrará en unos paneles electrónicos, que serán colocados en lugares visibles, cerca de la tribuna de la prensa y la radiotelevisión, y otro, más pequeño frente al pupitre de la Presidencia.

En un computador, junto al número que corresponda al registro electrónico de cada procurador se registrará el resultado de la votación, que en el caso de que sea nominal, podrá salir impresa en uno de los rollos de impresión del ordenador. Los paneles electrónicos registrarán también las ausencias y computará el "quorum" en cada momento.

Ayer se reunió la mesa de las Cortes y analizó la marcha de las obras de instalación que podrán estar dispuestas para cuando la reforma constitucional se someta al pleno de la Cámara.

En pasillos, algunos procuradores comentaban por la tarde que la simplicidad del registro —una llave de plástico igual para todos los escaños— puede prestarse a cierta picaresca parlamentaria, tanto en cuando a la computación de la presencia como respecto a las votaciones.

## ■ POLICIA MUNICIPAL PROCESADO

BILBAO, 28 (Cifra).— El juzgado de instrucción número 3 de Bilbao ha dictado auto de procesamiento contra el policía municipal José Gómez Vivilariño, como presunto homicida frustrado, al haber disparado contra un joven que realizaba unas "pintadas".

Los hechos se registraron el día 12 del pasado mes de abril, por la noche, en el barrio de San Pedro de Sestao. Un grupo de jóvenes estaba efectuando unas pintadas de carácter político, y fueron sorprendidos por el citado guardia, resultado herido por arma de fuego José Manuel Toracido Díez,

laboral

# CONFLICTIVIDAD:

## NIVELES MINIMOS

MADRID, 28 (Logos).— La conflictividad laboral a nivel nacional puede considerarse en la jornada de ayer los mismos niveles que en la del lunes que registró los niveles mínimos en lo que va de año. Esta conflictividad —indica el Servicio Sindical— ha afectado únicamente a siete provincias y la que registra mayor incidencia es la de Santander, en la que las anomalías laborales se centran en 8 empresas auxiliares de "Astilleros de Santander" 87 empresas del sector del metal de las zonas de Camargo, Los Corrales, Renedo de Pielagos y una de Torrelavega así como las tripulaciones de 40 embarcaciones dedicadas a la pesca de bajura, sector en el que próximamente se iniciarán las conversaciones para la firma del convenio; en esta provincia hay 2.630 trabajadores en paro o sancionados a causa de esta incidencias.

En Córdoba, ha habido paros en 25 empresas de forjados y hormigones.

La única empresa con más de 500 trabajadores que en toda España registra conflictividad laboral es "Motor Ibérica, S.A.", en el que prosigue el conflicto iniciado el 22 de abril.

### MALAGA: PRIMER DIA DE TRABAJO Y PRIMERA HUELGA

Poco después de abrir las puertas en el día de ayer el gran supermercado Hiper, los empleados decidieron ir a la huelga. El público que había entrado, tuvo que salir, y los jefes de departamento tuvieron que ocupar las cajas para cobrar a los clientes que habían entrado y habían adquirido diversos alimentos.

La huelga obedece a que la empresa no accede a las peticiones de los trabajadores en las

conversaciones que se mantienen sobre el nuevo convenio colectivo.

### SEVILLA:

Ha cerrado sus puertas el hotel Alfonso XIII, propiedad del ayuntamiento. Los empleados del mencionado hotel, clasificado con cinco estrellas, siguen sin embargo en sus puestos de trabajo.

### ROTAS LAS DELIBERACIONES DEL CONVENIO DE COCHES-CAMAS

En el transcurso de la reunión mantenida en el Sindicato Nacional de Transportes, D. Manuel de la Torre y Gómez Centurión, creyó conveniente, ante las posturas antagónicas de las partes social y económica, concluir dichas deliberaciones.

### LOS MEDICOS DE CONXO PIDEN LA READMISION DE LOS DESPEDIDOS

SANTIAGO, 28 (Logos).— Firmado por diez médicos del Sanatorio de Conxo ha sido presentado al ministro de la Gobernación, un escrito en gallego, en el que solicitan del Sr. Martín Villa, que intervenga con el fin de que sean readmitidos los médicos despedidos del sanatorio. En el escrito, los firmantes exponen que en la actualidad, numerosas empresas están readmitiendo trabajadores despedidos de distintas profesiones y categorías. Y se quejan de que la Diputación de La Coruña, de la que depende el sanatorio, no siga la misma política.

### EL SECTOR DE LA CONSTRUCCION TEME QUE AUMENTE EL PARO

MADRID, 28 (Logos).— Elevar a los poderes públicos su preocupación porque los síntomas de reactivación iniciados en la pasada primavera no son confirmados en los últimos meses, lo que hace que el paro prosiga su línea ascendente, es uno de los acuerdos a que ha llegado el comité ejecutivo del Sindicato Nacional de la Construcción.

Igualmente, el comité, informan fuentes sindicales, expresó su preocupación porque la inversión pública, a la que hay que atribuir la mayor parte del esfuerzo en favor de la mejora del sector, está agotando sus recursos sin que se haya conseguido paralelamente una reactivación de la inversión privada, que es el eje del sector. Manifiesta igualmente su desagrado sorpresa ante la lentitud de la tramitación que viene registrándose en la promulgación del decreto del carnet de empresa con responsabilidad, lo que parece deberse a la actitud obstruccionista de algún departamento ministerial, que no ha comprendido el alcance de una disposición unánimemente requerida tanto por la unión de trabajadores como por la de empresarios del sindicato. El comité acordó elevar su queja a las autoridades por este hecho que en la actual coyuntura es de extrema gravedad.

## ■ POSIBLE: 400 PESETAS, SALARIO MINIMO

MADRID, 28 (Logos).— Se estima que el nuevo salario mínimo estará alrededor de 400 pesetas. La renovación del actual salario mínimo se llevará a cabo en el próximo mes de octubre, con arreglo a la subida experimentada hasta dicho mes del índice del coste de la vida. Se trata de una subida no discrecional, sino preceptiva, ya que tendrá que ultimarse definitivamente en el citado mes de octubre.

### MEJORA DE PENSIONES A VETERANOS Y ACCIDENTADOS

MADRID, 28 (Logos).— El subsecretario de la Seguridad Social, don Juan Rovira Tarayona, ha

recibido a la junta rectora de A.S.V.A.T. (Asociación de Veteranos y Accidentados del Trabajo)

En el curso de esta visita se consideró la necesidad de actualizar e intensificar la cooperación entre A.S.V.A.T. y los diferentes órganos de Gobierno del mutualismo laboral, servicio de asistencia social a los pensionistas, hogares, residencias etc. El subsecretario de la Seguridad Social puso de relieve la finalidad y alcance de la última mejora de pensiones, cuya principal característica ha sido la de conseguir que la pensión mínima quede establecida en 7.000 pesetas mensuales para el régimen general.

## Probable LUZ VERDE PARA LAS BANDERAS REGIONALES

MADRID, 28 (Logos).— En un futuro pudieran superarse las tensiones que existen en algunas regiones españolas en relación con la exhibición de sus banderas propias. Como se sabe, algunas asociaciones, principalmente de las Vascongadas, y en concreto la Democracia Cristiana Vasca, han dirigido un escrito al presidente del Gobierno, solicitando que se autorice la exhibición de la bandera vasca.

De hecho, en algunas regiones se vienen izando ya, desde hace algún tiempo, incluso en edificios oficiales, como ocurre con la bandera de Cataluña, en Barcelona desde los tiempos que era gobernador civil de aquella provincia el actual ministro de la Gobernación, don Rodolfo Martín Villa.

Una condición que podría ser indispensable, según hemos podido recoger en círculos bien informados, sería que siempre figurasen, dichas banderas regionales, junto a la bandera de España, que ocuparía el lugar principal.

Como se recordará, en las provincias vascongadas la exhibición de ciertas banderas han sido motivo de gravísimos incidentes y sistema empleado por el terrorismo para hacer funcionar explosivos cuando la fuerza pública se acercaba a retirar estas banderas.

## AVISO IMPORTANTE

DESDE MAÑANA, DIA 29 DE JULIO,  
EL NUEVO NUMERO TELEFONICO  
DE NUESTRA CENTRAL  
SERÁ EL

**22 49 21**



## CAJA DE AHORROS DE LA INMACULADA

CENTRAL: DON JAIME I, 33



(EXCLUSIVO PARA ARAGON/express)



Declaraciones del ministro de Relaciones Sindicales

# NO VALE LA POLITICA DEL AVESTRUZ...

...Con referencia a CC.OO., U.S.O. y U.G.T.



MALAGA, 28 (Europa Press).— "En la declaración programática del Gobierno

se manifestó como una de las dos prioridades fundamentales la de proseguir con renovado impulso el proceso de transformación política, que incluye, indudablemente la reforma sindical" ha dicho el ministro de Relaciones Sindicales, don Enrique de la Mata, en unas

declaraciones, que publica hoy el diario "Sur" de Málaga. Y el ministro agrega: "En la citada declaración se establece asimismo la decisión del Gobierno de acelerar la homologación del sindicalismo español con los modelos vigentes en el mundo occidental, con expreso reconocimiento de las libertades sindicales, de conformidad con los principios que inspiran la Organización Internacional del Trabajo".

Posteriormente sobre CC.OO. U.G.T. USO de cara a la reforma sindical manifestó que: "Constituye

la existencia de una realidad que no se puede desconocer y ante la que no vale la política del avestruz", "En el movimiento sindical —dijo—, deben tener su puesto todas las fuerzas que resulten auténticamente representativas del mundo del trabajo, al igual que debe rechazarse toda injerencia ajena al mismo".

Preguntado sobre la posibilidad de un otoño caliente, el señor de la Mata ha declarado: "No podemos olvidar que junto a los problemas que, lógicamente, lleva consigo toda reforma política, en España las tensiones se ven

incrementadas con las repercusiones de la situación económica, que no podemos presentar como halagueña. En este contexto, no es de extrañar que pueda preverse un incremento de la conflictividad laboral. De todas formas, considero que Gobierno, empresarios y trabajadores deberán hacer un esfuerzo de diálogo y negociación para lograr que situación como las del primer trimestre de este año con sus secuelas de millones de horas de trabajo perdidas, no vuelvan a repetirse, logrando que el trabajo genere armoniosamente riqueza y justicia".

Después de 40 años de clandestinidad

## "Solidaridad de Trabajadores Vascos" celebrará un congreso

BILBAO, 28 (Logos).— Los próximos treinta y uno de julio y uno de agosto tendrá lugar en esta capital el Congreso Extraordinario Sindical de "solidaridad de trabajadores vascos" "eusko langible alkartasuna", sindicato obrero, que a mediodía de ayer se presentó a los medios informativos oficialmente después de haber permanecido durante cuarenta años en la clandestinidad, ya que dicho sindicato con el nombre de "Solidaridad Obreros Vascos", que más tarde se transformaría en la denominación actual fue constituido en mil novecientos once.

Asistirán al congreso un millar de trabajadores de Vizcaya, Guipúzcoa, Alava y Navarra, que designarán una mesa presidencial y debatirán una serie de ponencias relativas al presente y futuro de dicha organización sindical.

Según han declarado los responsables de dicho sindicato el mismo está "abierto a todos los grupos que históricamente han permanecido a S.T.V. y se han distanciado a lo largo de estos cuarenta años. Con este fin se les han cursado las oportunas invitaciones para que participen en el mismo. Abierto también a las distintas concepciones de la realidad sindical sustentadas por ellos. Abierto a todos los trabajadores demócratas que viven hoy en Euzkadin".

Como objetivo provisional han señalado que "las actuales condiciones de salida de una etapa de clandestinidad, no permiten desde un primer momento el establecimiento de estatutos, reglamentos, estructuras organizativas, etc. con un carácter rígido y estable. Sólo la participación democrática de los trabajadores y la praxis sindical irán progresivamente estableciendo los contenidos y formas adecuadas".

Resumiendo, el objetivo fundamental de este congreso es "darse de alta" estableciendo las líneas maestras de una concepción de la acción sindical elaborada a lo largo de estos años de lucha y abierta hoy a nuevas aportaciones enriquecedoras de la misma. Junto a ello, la creación de una mínima estructura provisional que, contando con el asentamiento de su base, lleve a cabo una gestión representativa en las actuales circunstancias".

Preguntados por una reciente nota de prensa en la que el presidente de S.T.V. en el exilio señor Robles Aranguiz, que cuenta en la actualidad ochenta y cinco años de edad, ha declarado desconocer a los organizadores del presente congreso, cabe destacar que los que se han presentado a los medios informativos de la región en esta capital han dicho que esa misma causa de desconocimiento de la realidad de los trabajadores de S.T.V. fue la que motivó la excisión de los obreros españoles con la llamada "burocracia" en el extranjero (con oficinas en Bayona) hace catorce años.

## ANAI-ARTEA, CONTRA LA ADMINISTRACION FRANCESA

SAN SEBASTIAN, 28 (Logos).— El grupo de ayuda a los refugiados vascos, Anai-Artea ha hecho público un comunicado en el que se refiere principalmente a los 31 refugiados políticos que han sido arrestados en sus domicilios franceses sin juicio previo, y de la misma manera otros 7 que fueron deportados a la isla de Yeu, a los que se pueden, añadir los 4 evadidos de la prisión de Segovia que se encuentran actualmente refugiados en Francia. Es justo —dice Anai Artea—, que los culpables sean juzgados y condenados, pero es inadmisibile que la administración francesa sustituya a la justicia. Por ejemplo, dice el comunicado, tenemos el caso de Miren Aranguren, la joven detenida en Francia, y que fue deportada a Yeu. Posteriormente se evade de la isla, y pasa la frontera con dirección a Bilbao. ¿Cuál sería la actitud de la policía francesa si Miren Aranguren regresara a Francia? se pregunta la organización Anai-Artea.

En su segunda jornada en Barcelona

## El ministro se reunió con el Consejo Provincial de Trabajadores

BARCELONA, 28 (Logos).— El ministro de Relaciones Sindicales, don Enrique de la Mata Gorostizaga, inició ayer por la mañana su segunda jornada de trabajo en Barcelona reuniéndose con la Comisión Permanente del Consejo Provincial de Trabajadores. Acompañaron al señor de la Mata, el gobernador civil de la provincia, don Salvador Sánchez-Terán, y el delegado Provincial de Sindicatos, don Luis Fabián Márquez Sánchez.

Abierto el acto por el ministro, el presidente del Consejo Provincial de Trabajadores, señor Torres Cáceres, hizo una amplia exposición de los planteamientos más graves —dijo— que en estos momentos se están haciendo los trabajadores de la provincia de Barcelona.

Seguidamente intervinieron varios consejeros.

Por último, el ministro de Relaciones Sindicales, don Enrique de la Mata Gorostizaga, resumió todos los puntos expuestos en la reunión, significando su amplitud, "porque, —dijo— al mundo sindical nada le es ajeno".

"Debemos hacernos cargo —dijo— que por una parte hay unos problemas económicos que resolver, y, por otra, unos problemas políticos". "La reforma debemos hacerla bien y pronto, yo actúo sin perjuicios de una supervivencia política". Se refirió al interés del nuevo Gobierno para resolver los problemas económicos para ofrecer una confianza al sector empresarial para que se decida a nuevas inversiones que permitan la creación de nuevos puestos de trabajo, con independencia de las inversiones públicas. El Gobierno —dijo— está convencido de que no hay más remedio que estimular a las empresas, despejando las incógnitas de inseguridad económica y de inseguridad política".

Haciendo referencia a la situación política, el señor de la Mata, dijo: "está claro que lo que el Gobierno quiere es una democracia política, sin paliativos ni exclusiones y para ello, apela a la soberanía del pueblo. Y por tanto, esta democracia bien sin paliativos, debemos articularla entre todos".

Concretamente en la reforma sindical, el ministro, señaló que ésta había sido ya bien planteada por el Gobierno anterior y que, sin duda alguna, se iba a determinar, con plena libertad sindical. Añadió que el proceso necesitaba de unos meses, por lo que se estaba

considerando la posibilidad de promulgar entre tanto una norma transitoria que, de momento, pudiera ya facilitar una mayor adecuación de la dinámica sindical al momento presente.

En cuanto a la legalización de organizaciones de trabajadores, como las Comisiones Obreras, según se había planteado durante la reunión, el señor de la Mata dijo: "si así se decide que entre, así lo vamos a hacer. Pero primero hay que saber si las Comisiones Obreras son un auténtico movimiento sindical o sólo una posición ideológica y,

luego, si realmente desean ser autorizadas".

Por último agradeció a los reunidos su asistencia y colaboración, indicando que su gestión estaba presidida del mejor espíritu y dedicación.

A continuación el ministro de Relaciones Sindicales recibió a varias comisiones de trabajadores, entre ellas, las de los trabajadores en activo y de los trabajadores en paro de la empresa "Motor Ibérica".

Poco después del mediodía, el señor de la Mata, presidió una reunión con el Consejo Provincial de Empresarios.

## Un niño de 14 años ahogado en Santander

### SUMAN YA 17 VICTIMAS

SANTANDER, 28 (Logos).— Santander está batiendo, este año, un récord triste y negativo. Con la desaparición de un niño de catorce años, en la playa de Mogro, suman ya diecisiete los ahogados en lo que va de año en las playas del litoral montañés.

En los dos últimos meses la cifra, que se mantenía en los márgenes de otras temporadas, ha sufrido un alza considerable las causas de los accidentes son múltiples y variadas aunque predominan los acaecidos por cortes de digestión y golpes de olas.

Sin motivo aparente

## Lanzan un "cóctel molotov" contra un escaparate

MURCIA, 28 (Logos).— Poco después de las tres de la madrugada de ayer fue arrojado desde un turismo en marcha un "cóctel molotov" contra un comercio de prendas de vestir sito en la avenida del General Primo de Rivera.

La botella incendiaria fue a dar contra un escaparate rompiendo el cristal pero sin llegar a producir ningún otro daño.

Una patrulla de la Policía Armada se personó en dicho lugar, así como inspectores del Cuerpo General de Policía para realizar las consiguientes investigaciones.

Por el momento se desconoce la identidad de los autores y el motivo del atentado.

Quiebras a 60 días vista

AL aire multicolor de las playas españolas y en muchos casos, en sus contrafuertes turísticos del interior, vive un comercio variopinto y divertido que sale a la acera a buscar a los compradores y los engatusa con un pintoresquismo de guardarropía.

Nada que objetar contra ellos. Desde Jerusalén hasta Lourdes, y desde Méjico a las Bermudas, pasando por todo el litoral mediterráneo, la estampa se repite con apabullante monotonía. Su comercio es tan respetable como cualquier otro, aunque los indígenas, aquí y en Saigón, no puedan reprimir una sonrisa cuando pasan ante tanta hojalata de chillones colores y barnices.

Pues bien, en este verano español de 1976, nuestros hombres de los "souvenirs" son los grandes perdedores. Ya no se venden por millares las castañuelas, ni los pistolones del siglo XVI fabricados el invierno último, ni las guitarras, ni las botas de vino, ni nada. Es una crisis acogedora. Millones de piezas al estilo toledano, de abanicos y carteles de toros, de carteras y billeteros, de medallas y de muñecas, o monigotes regionales, van a quedarse muertos y casi sin desembalar en sus cajas de origen. Nadie los compra. Allí están, en sus escaparates llenos de luz y de colorines, esperando a los turistas que no han venido recibiendo, a cambio, las sonrisas un tanto burlescas de los indígenas que, al pasar por sus escaparates, casi aceleran el paso. Ese paso, que hoy nosotros queremos detener respetuosamente ante sus puertas porque detrás de esos escaparates chafarrinados y con focos de luces como payasos de colores, unos honrados comerciantes están jugando muy seriamente la carta de los grandes perdedores, muchos de los cuales son quiebras casi seguras a sesenta días vista, porque no vendieron ni la mitad de lo que compraron.

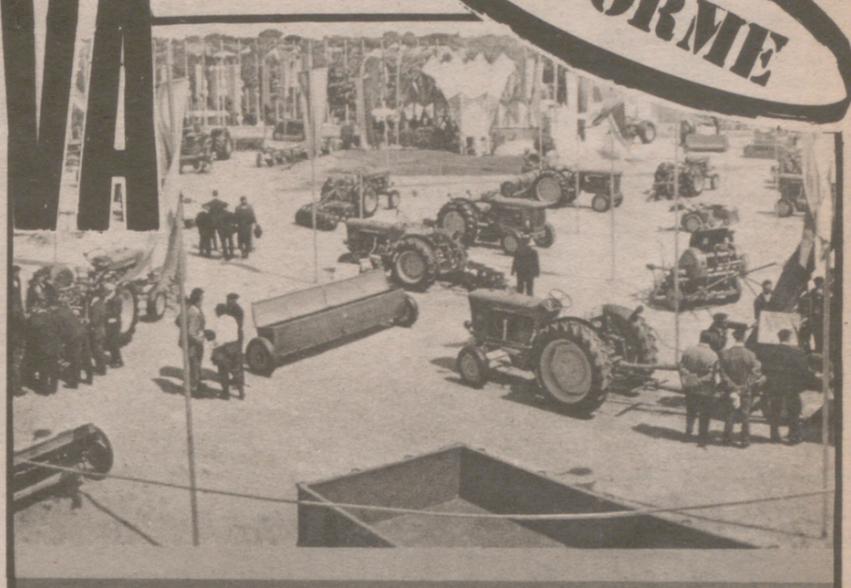
LEA TODAS LAS TARDES

ARAGON expres

El vuelco de nuestro comercio internacional desde 1973

# ESTE AÑO NO VA A SER MEJOR

INFORME



■ El combustible comprado por España aumentó su valor en un 226 por ciento

■ El turismo y las remesas de emigrantes no cubren los déficits del aumento de las materias primas

La única salvación de la economía española en sus relaciones con el extranjero estará en exportar mucho más. Sólo así se puede aspirar a mantener el actual déficit comercial. Porque pensar en reducirlo, y menos todavía en eliminarlo, es por el momento sólo un sueño irrealizable. El grave problema está en que aumentar la exportación exige tomar algunas medidas fundamentales en la economía nacional, a nivel de estructuras. No sólo económicas.

importante en este vuelco de la balanza de pagos que, probablemente, ya no va a ser fácilmente enderezable.

En efecto, el déficit de la balanza comercial, como se observa en el cuadro que reproducimos, se ha disparado de los 3.545 millones de dólares en 1973 a 7.278 en el año pasado. Es decir, más que el doble. Es precisamente en la relación de importaciones/exportaciones donde se refleja mejor el desequilibrio, pues aunque en estos dos últimos años las

contrarrestando este desnivel de importaciones y exportaciones, han dejado de representar el papel salvador que tenían. En efecto, la balanza corriente —balanza en la que se incluyen el dinero dejado por el turismo, las remesas de los emigrantes como elementos fundamentales— ha experimentado una reducción en su saldo positivo. Y así, el turismo que todavía sigue siendo un importante puntal a pesar de que no ha dado el estirón que se podía desear, ha tenido en 1975 un incremento del 7,5 en el total del dinero llegado a España por este camino, en relación con 1973. En términos relativos, no es un aumento apreciable para dos años, pero al menos no ha significado un retroceso.

Lo que ya no se salva ni es capaz de salvar otros capítulos de nuestra economía es el de las remesas de emigrantes. Efectivamente, el total de estas cantidades ha idobajando el año tras año y de 1973 a 1975 ha supuesto una baja del 18,1 por ciento. Baja que se explica por el nivel de paro que se ha producido en los países receptores de mano de obra española y por el fuerte proceso inflacionista que también padecen los españoles que trabajan fuera de su país. Lo grave pues, ha sido que en unos años en que las importaciones han sido mucho más voluminosas y sobre todo infinitamente más caras (caso del petróleo, a partir de 1973), los resortes habituales que equilibran nuestra balanza (el turismo y los emigrantes) o han descendido en volumen o no han experimentado un empujón suficiente. Los males nunca vienen solos.

ocurrido era que las exportaciones habían aumentado muy poco (un 13 por ciento) mientras las importaciones se dispararon con un aumento del 58 por ciento. El país "tradicionalmente agrícola" que había sido siempre España, arrojaba un déficit muy sustancioso en el comercio internacional alimenticio. Algo deberían responder a esto quienes han tenido en sus manos la política agraria durante los últimos años.

La sangría mayor, de todas formas, está en la importación de energía, combustibles y lubricantes que desde 1973 a 1975 ha experimentado un aumento del 226 por ciento, mientras la exportación de estos productos aumentaba en un 6. Hay que pensar que este cambio fundamental no va a ser pasajero y habrá que contar con ello.

Donde mejor nos defendemos es en el capítulo de bienes de consumo, donde la exportación ha ido muy por delante de la importación. Pero de nuevo en el capítulo de bienes de capital, volvemos a estar dependientes del exterior, aunque el esfuerzo exportador haya sido notabilísimo (un 81 por ciento más de exportaciones en 1975 que en 1973, frente a un 38 por en las importaciones).

UN AÑO DIFÍCIL: 1976

¿Qué va a pasar este año? El servicio de Estudios del Banco Atlántico adelanta unas cifras y un pronóstico nada optimista. "No parece que 1976 pueda ser el año de la solución", afirma textualmente. A pesar de que en el comercio exterior, los aumentos relativos son mayores en la exportación (21 por ciento en el primer semestre) que en la importación (14,7). Pero, en términos absolutos, el déficit sigue creciendo, nada menos que en un 9 por ciento.

En la balanza de servicios —turismo, remesas, etc— los ingresos por turismo no parece que estén subiendo, sino al contrario. En el primer trimestre de 1976 los ingresos por turismo fueron un 1,5 por ciento menores que en idéntico período de 1975. El verano no parece estar siendo mucho mejor. Las remesas enviadas por los trabajadores emigrantes han aumentado, pero sólo en un 5,6 por ciento según los datos del primer bimestre. Las líneas generales indican que nada va a salvarnos este año del gravísimo problema que arrastramos desde 1974.

La OCDE ha calculado que este año concluiremos con 3.000 millones de déficit, en la balanza de pagos, en lugar de los 3.500 del año pasado. Algo es algo, pero no como para cantar victoria. El remedio completo exigirá corregir aspectos fundamentales de nuestra economía y de nuestro sistema social.

BALANZA DE PAGOS (Millones de dólares)

Conceptos	1973	1974	1975
Importaciones (f.o.b.)	8.912	14.334	15.067
Exportaciones (f.o.b.)	5.367	7.265	7.789
<b>BALANZA COMERCIAL</b>	<b>-3.545</b>	<b>-7.069</b>	<b>-7.278</b>
Viajes turismo	2.878	2.807	3.095
Otros servicios	-189	-96	-439
Remesas de emigrantes	913	860	1.164
Otras transferencias privadas	508	370	
Transferencias del sector público	-7	-8	-19
Total de servicios y transferencias	4.103	3.933	3.801
<b>BALANZA CORRIENTE</b>	<b>558</b>	<b>-3.136</b>	<b>-3.477</b>
Capital privado a largo plazo	814	1.427	1.814
Capital público a largo plazo	-46	53	612
Total de capital a largo plazo	768	1.480	2.426
<b>BALANZA BASICA</b>	<b>1.326</b>	<b>-1.656</b>	<b>-1.050</b>
Capital a corto plazo, errores y omisiones	231	857	957
<b>MOVIMIENTOS MONETARIOS</b>	<b>-1.555</b>	<b>799</b>	<b>93</b>
Variación de las reservas	-1.207	821	137

Fuente: Ministerio de Comercio

MAS IMPORTACIONES Y MAS CARAS

En 1973 nuestra balanza básica ofrecía un superávit de 1.326 millones de dólares. Al año siguiente, el signo variaba completamente y ese superávit se convertía en un déficit de 1.656 millones de dólares, que en 1975 se redujeron hasta 1.050. La crisis del petróleo que azotó a toda Europa en los últimos meses de 1973 y que en España se dejó sentir con mayor gravedad en 1974 ha sido el factor más

exportaciones han dado un estirón muy notable (en 1975 un 45,14 por ciento más que en 1973) las importaciones todavía lo han experimentado en mayor proporción (69,1 por ciento de aumento en 1975 sobre 1973). Y de ahí que el déficit siga escalando cotas ya muy graves para nuestra economía.

EL TURISMO Y LAS REMESAS DE EMIGRANTES

Porque, además los "milagros" que tradicionalmente han venido

EXPORTAR, EXPORTAR

El único remedio que cabe fijar a la larga será el de aumentar la exportación. Porque los precios de las materias primas no van a descender ya, y la crisis económica internacional, aunque se llegue a resolver satisfactoriamente, habrá conseguido, por ejemplo, rebajar muy sensiblemente el volumen del empleo de mano de obra española en Europa. Y en cuanto al turismo, no hay que olvidar que las únicas razones del estancamiento no son de tipo económico relacionadas con la crisis internacional. También influye la efectiva competencia de otros países —caso de Grecia— que sería mejor no menospreciar olímpicamente.

Habría que exportar y mucho, muchísimo más, para que no aumente el déficit y en el futuro se vaya limitando. No es lícito confiar en que la entrada de capitales exteriores siga siendo una solución permanente para financiar el déficit de la balanza.

¿Qué tendremos que exportar? El panorama del mercado internacional de España en estos últimos años ha sufrido algunos cambios. En 1973, el saldo en el intercambio de productos alimenticios fue favorable a España en 120 millones de dólares. En 1975, dos años después, ese saldo sería negativo y arrojaría un déficit de 468 millones de dólares nada menos. Lo que había



Ligera mejoría económica en el primer semestre

EL PARO SIGUE AUMENTANDO

MADRID, 28 (Logos).— El Servicio Sindical de Estadística ha publicado su informe sobre la evolución económica en el primer semestre del presente año, y las previsiones para el segundo, sobre datos de una encuesta empresarial. Según este informe, el estancamiento con cierta mejoría, para el conjunto de las actividades productivas es la nota más destacable de la evolución económica durante el primer semestre de 1976. No obstante, este inicio de recuperación podría ser inconsistente a medio plazo; si no se da una tasa de inversión sostenida. La evolución actual según los empresarios podría situar la tasa de crecimiento para el conjunto del año, en algo más de un 2 por ciento.

Dentro de los resultados positivos del primer semestre del año comparativamente con igual período de 1975, destaca el crecimiento de la producción en el sector industrial con un 1 por ciento, lo que supone una auténtica recuperación, con un cambio de signo radical, máxime considerando que se extiende a todos los sectores, aunque las industrias metálicas y construcción, presentan sus tasas negativas.

PREVISIONES A CORTO Y MEDIO PLAZO

Dentro del sector primario, la minería ofrece excelentes perspectivas para el segundo semestre del año, con una previ-

sión de crecimiento del 5,6 por ciento. Por el contrario, aunque en el sector agrario la tasa de crecimiento calculada es del 2,2 por ciento, este dato podría verse seriamente afectado por la sequía y la insuficiencia de la demanda de productos hortofrutícolas. Las perspectivas de inversión en el sector son muy limitadas.

En cuanto al sector industrial, en conjunto, se sostiene que los resultados del segundo semestre serán similares a los del primer semestre del año.

Con relación al paro, las previsiones son de una tendencia a su aumento, aunque últimamente se hayar registrado una estabilización y los resultados dependerán, en buena medida, de la demanda de las nuevas empresas.

AUMENTA LA RETRIBUCION POR HORA TRABAJADA

MADRID, 28 (Logos).— La remuneración media por hora trabajada fue de 106,33 pesetas en 1975, frente a 81,24 pesetas en el año anterior. El conjunto de las actividades abarcadas por una encuesta realizada por el Instituto Nacional de Estadística muestra un crecimiento medio en la retribución por hora trabajada en 1975 del 30,88 por ciento, respecto a 1974, superior al registrado en 1974 (26,74 por ciento) respecto a 1973.

Por actividades, la retribución media por hora

trabajada mejor pagada es la de "bancos y otros establecimientos financieros" con una media de 197,62 pesetas, seguida de "extracción de carbón", que reciben 196,76 pesetas. Las actividades con inferior retribución son: "Fabricación de calzado y prendas de vestir", con una asignación de 61,71 pesetas, "industrias de la madera y el corcho" con 64,23 pesetas.

El porcentaje de aumento de la remuneración por hora trabajada en cada año respecto al anterior, no concuerda exactamente con

la retribución media por hora. Así, las actividades que han visto más incrementado el porcentaje de su remuneración han sido las actividades pertenecientes a fabricación de productos metálicos, construcción de maquinaria, construcción de material de transporte, con un 33,53 y de electricidad agua y gas, con un 32,13 por ciento.

Las cifras de retribución media por hora trabajada se obtienen de la relación por cociente, entre el volumen total salarial y el de horas-hombres trabajadas.

El problema de la pera leridana

LA C.A.T. COMPRA DIRECTAMENTE A LOS AGRICULTORES

Las medidas acordadas en el Consejo de Ministros no son más que un parche

LERIDA, 28 (Logos).— Continúan las medidas de ayuda a la pera limonera que entraron anteayer en vigor y que fueron acordadas en el pasado Consejo de Ministros. La Comisaría de Abastecimientos y Transportes ha comenzado a comprar directamente fruta procedente de los agricultores que paga a seis pesetas la pera de más de 50 milímetros. A pesar de

ello, existe la creencia de que estas medidas acordadas no son más que un parche para salvar lo que se pueda de la presente campaña que, sin duda, terminará con mucha fruta colgada de los árboles.

En lo que se refiere a la exportación, las operaciones siguen todavía paralizadas, si bien se cree que se podrán reemprender de inmediato.

Inversiones para el sector energético

MADRID, 28 (Logos).— Las inversiones programadas por el Instituto Nacional de Industria para el sector energético se elevan, para el presente año a 61.360 millones de pesetas en el sector propiamente energético y a 10.955 millones en química y petrolquímica.

Por cifra de inversión, Enpetrol figura en primer lugar de las empresas en que el INI tiene más del treinta por ciento del capital, con volumen de 17.678 millones de pesetas en 1975. Le siguen Astilleros Españoles, con 13.370; en sexto lugar Hispanoil, con 5.058 y Eleano, en décimo lugar, con 3.589 millones.

La peseta debe mantenerse en auténtica flotación

MADRID, 28 (Logos).— Aunque, en términos de dólar, la peseta permaneció estable durante el pasado mes de junio, dado que este se ha depreciado según un índice ponderado de varias monedas, la peseta ha continuado su tendencia a la baja como en meses anteriores, dice el boletín "Coyuntura Financiera", editado por el grupo de empresas Rumasa.

Si continúa el proceso inflacionista, sigue el citado boletín, es de todo punto necesario que el proceso de deslizamiento a la baja de la peseta se vea incluso acelerado si se quiere evitar el tener que acudir a la brusquedad de una nueva devaluación. "Coyuntura Financiera" cree conveniente dejar la peseta en auténtica flotación durante un cierto período.

La bolsa hoy

POCO ALICIENTE

Información bursátil facilitada por el Banco de Vizcaya exclusivo para ARAGON/exprés.

MADRID

Se ha desarrollado la sesión de hoy con poco aliciente y preponderancia de signos negativos. Mientras tanto la oferta, aunque no importante, flota de forma continuada en el curso de las contrataciones. Sigue orientada la baja en el sector bancario donde prevalece papel al cierre, con pérdidas de 8 para Bancobao, 6 Hispano, 5 Banesto y 4 Santander. Sostenido el conjunto del grupo eléctrico con moderadas oscilaciones en alza, gracias al continuo apoyo, acentuado en Sevillana que gana 3 enteros, Hidrola, +0,75 e Iberduero +1. Firme alimentación con avances de 8 para Ebro y 4 para el Aguila. Nuevos números en blanco en comercio con papel a 250 por ciento (-7) para Sogefisa. Sostenido construcción y monopolios, este último sector con importante ayuda que muestra un reparto equitativo de repeticiones y subida de 1 en, Campsa. Flojo inversión índice: 86,01 (-0,21)

BILBAO

Sesión anodina y con apoyo discreto en ciertos sectores, especialmente eléctricas y químicas, ninguna nota de interés que saque al mercado de su monotonía. Menos mercado para cupones Iberduero, como es de esperar debido al fin de la operación que cierra con la semana bursátil. El sector bancario, a excepción de Bankunión que ve mejorar su posición en 2 puntos, continúa en línea descendente con pérdida de 8 para Vizcaya e Hispano, 5 Bilbao y Banesto y 4 para Santander con algunas repeticiones. Ligera mejoría para eléctricas con avance discreto de 2 para Hidrola, 2,5 Iberduero, cuyos cupones ganan 4,50 ptas. y 1 para Sevillana. Equilibradas siderúrgicas con pequeños recortes de 4 para Tubacex y 2 para Echevarría, hornos gana por contra 1,50. Sostenido el grupo químico. Índice: 84,14 (+0,15)

BARCELONA

Se repite la sesión de días anteriores pero más corta de negocio si cabe. El apoyo a ciertos sectores se ha efectuado de forma más discreta y las cotizaciones sufren pequeñas oscilaciones que salvo en el sector bancario no son de importancia. Este sector ha sido el que más cesiones registra destacando la pérdida de 8 para Bancobao y Santander y 5 para Banesto y Central, el Vizcaya fija posición papel a 575 por ciento -5. El sector químico acusa de forma general la sesión de hoy con pérdida de 3 para petróleos, -3 hidro niro, -1 explosivos y fijando posición papel -8 carbureros. Ligera mejoría para construcción con ganancia de 2 para dragados y fomento. Seat mejora 7 puntos siguiendo la línea de ayer, el resto del sector automóvil no cotiza. Flojedad para siderúrgicas con pérdida de 10 para Olarra, 1 para Tubacex, no cotizando o quedando igualados los demás componentes. Ligera cesión del grupo eléctrico registrando la pérdida de 2 Unión Eléctrica y 1 Sevillana y Fecsa, Iberduero repite y sus cupones pierden 1 peseta.

BOLSA de MADRID

BANCOS	Preced.	HOY
Banco Zaragozano	806	804
Banco Exterior	508	510
Banco Central	798	795
Banco Español de Crédito	498	493
Banco Hispano Americano	408	402
Banco de Santander	752	748
Banco Popular Español	504	502
Banco de Bilbao	716	708
Banco de Vizcaya	580	—
Banco Occidental	417	—
Banco Atlántico	583	582
Banco Industrial de Cataluña	325	330
Banco Ibérico	466	463
Banco Urquijo	488	486
Banco Industrial del Sur	563	—

ELECTRICAS	Preced.	HOY
Hidro.Española	122	122,75
Sevillana	107	110
Cantábrico	110	112
Eléctrica Viesgo	101	101
Hidro Cataluña	101,75	101,75
Iberduero	121	122
E. Reunidas	99	99
Unión E. Madrileña	104	104
Fenosa	106	106
Fecsa 5.000	105	98
Fecsa 1.000	995	100,5

MINERAS	Preced.	HOY
Ponferrada	148	—
Duro Felquera	99	99

Siderometalúrgicas	Preced.	HOY
Altos Hornos	127	131
Auxiliar F.C.	97	—

ALIMENTACION	Preced.	HOY
Azucarera	129	129
Ebro	620	628
Aguilas	136	140

QUIMICAS	Preced.	HOY
Petróleos	493	495
Explosivos	279	280
Energías	122,75	123

CONSTRUCCION	Preced.	HOY
Dragados	660	662
Urbis	177	178
Inmobiliarias Metro	196	—
Vallehermoso	165	166

VARIOS	Preced.	HOY
Telefónica	155	255
Galerías Preciados	319	—
Campsa	358	359
Tabacalera	220	215
Astilleros	62	—
Metro	72	70
Unión Fenix	507	502
Ahorrofonido	1417,51	—
Seat	137	135

Cambios de la sesión de hoy

Facilitados por

**CAJA DE AHORROS DE ZARAGOZA, ARAGON Y RIOJA**

Nuestra Caja es nuestro pueblo.

1876 \* CIEN AÑOS A SU SERVICIO \* 19

46 AGENCIAS URBANAS  
Oficina central: SAN JORGE, 8  
500 OFICINAS EN 5 PROVINCIAS

NUESTRO DEPARTAMENTO DE VALORES  
RESOLVERA TODAS SUS CONSULTAS

**BOLSA DE DIVISAS**

INFORMACION FACILITADA POR

**BANCO ZARAGOZANO**

Cambios para el día 28 de Julio de 1976

DIVISA	CAMBIOS	
	COMPRADOR	VENDEDOR
1 Dólar USA	68.060	68.260
1 Dólar Canadiense	69.822	70.096
1 Franco Francés	13.881	13.936
1 Libra Esterlina	121.298	121.919
1 Franco Suizo	27.167	27.301
100 Francos Belgas (com)	171.177	172.112
1 Marco Alemán	26.407	26.536
100 Liras Italianas	8.141	8.175
1 Florín Holandés	24.951	25.070
1 Corona Sueca	15.175	15.253
1 Corona Danesa	11.007	11.058
1 Corona Noruega	12.149	12.207
1 Marco Finlandés	17.484	17.581
100 Chelines Austríacos	371.202	374.335
100 Escudos Portugueses	216.406	218.432
100 Yens Japoneses	23.161	23.269
100 Francos Belgas (fin)	167.718	169.044

# KENYA Y UGANDA

## Por el camino de la reconciliación

NAIROBI, 28 (Efe).— Uganda y Kenya han adoptado una postura de reconciliación en su propaganda de guerra, la cual había amenazado con unas hostilidades abiertas después de las acusaciones de Uganda, sobre un bloqueo petrolífero, de Kenya.

Al parecer, el presidente ugandés, Idi Amin, ha manifestado que sus tropas nunca invadirían a su país vecino Kenya, mientras que el Gobierno de este último país —el cual ha desmentido las acusaciones de bloqueo— ha hecho pública una lista que contiene siete condiciones para establecer unas relaciones normales con Uganda.

Ambas partes, están dispuestas a aceptar una mediación exterior, y fuentes bien informadas en Nairobi, han comunicado que el secretario general de la Organización para la Unidad Africana, William Eteki

Las dos naciones están dispuestas a aceptar una mediación exterior

Mboumoua, ha decidido visitar hoy Nairobi y Kampala. La afirmación de Amin, según la cual las fuerzas ugandesas no atravesarían ni una pulgada el territorio de Kenya, fue hecha durante una reunión con el encargado libio de Asuntos de Kampala, según un comunicado de radio Uganda, captado en Nairobi.

El enviado dijo al mariscal de campo, de Amin que Libia haría todo lo posible para ayudar a Uganda a solventar sus problemas petrolíferos, añadió la radio.

### EL CONFLICTO, PASO A PASO

NAIROBI, (Kenya), 28 (Crónica por James MACMANUS, de "The Guardian", en exclusiva para ARAGON/exprés.)

La corriente de beligerancia en el Africa Oriental entró este fin de semana en una nueva y peligrosa fase con el llamamiento del presidente Amin a las Naciones Unidas para que terminen con lo que calificó de bloqueo de combustible a Uganda.

Este es el último capítulo en la creciente secuencia de acontecimientos por el ataque israelí al aeropuerto de Entebbe hace tres semanas, que ha visto cambiar la actitud de Uganda hacia su vecino desde amenazas de invasión, a conciliación y vuelta ahora a hablar de guerra.

Pero mientras Amin ha cambiado de opinión varias veces a lo largo del episodio en sus declaraciones, la implacable actitud de hostilidad de Kenya se ha endurecido hasta adoptar una política sin duda dirigida a obligar a postrarse de rodillas al régimen de Kampala.

#### AMIN RECLAMA COMBUSTIBLE

Los efectos de esta política de endurecimiento eran aparentes durante una transmisión de radio Uganda este domingo que informó de los cables enviados por Amin al secretario general de las Naciones Unidas y al de la Organización de Unidad Africana en los que el presidente de Uganda describía la situación por la que atravesaba su país y advierte que su Gobierno se vería forzado a recurrir a "actos desesperados" para sobrevivir.

Según Amin, pese a haber cumplido los pagos de los cargamentos de combustible sólo recibe un tanque de ferrocarril diario en vez de los 80 que normalmente necesita para cubrir las necesidades básicas. El comercio marítimo de Uganda depende enteramente en cuanto a líneas de abastecimiento de Kenya a través del puerto de Mombasa. Amin insistió en que Kenya le había cortado las líneas de comunicación y ha retenido 300 vagones tanque con combustible cuyo destino era Kampala.

La transmisión radiofónica añadió que el Gobierno de Kampala se había visto forzado a limitar el combustible a los servicios más esenciales y que el país se enfrentaba con consecuencias económicas y sociales serias por falta de gasolina.

Amin pedía en sus mensajes a las Naciones Unidas y la Organización de Unidad Africana que enviaran una misión investigadora para examinar esta situación que "amenaza la paz y el orden internacional". Aparte de esta visión apocalíptica, Amin implicaba con más fuerza que nunca que estaba dispuesto a recurrir a acción militar para terminar con el supuesto asedio a su país en términos de combustible.

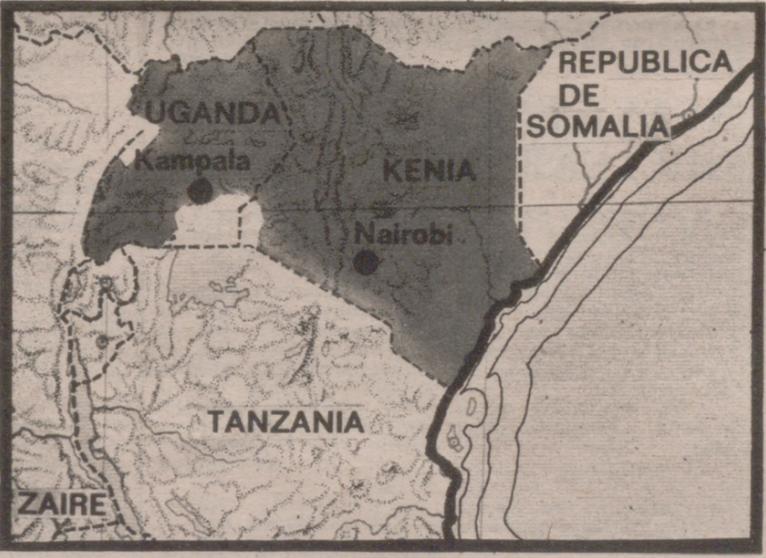
#### KENYA SE JUSTIFICA

El ministro de Asuntos Exteriores de Kenya, Muniya Waiyaki, repitió este fin de semana la persistente negativa de su Gobierno en cuanto a imposición de un supuesto bloqueo de combustible a Uganda. La opinión oficial en Nairobi es que el Gobierno ha exigido justificadamente el pago por adelantado a Uganda, en divisa extranjera, por el cargo y los costos de transporte de mercancías, con destino

#### AMIN ES INESTABLE

En los telegramas enviados por Amin este asegura haber enviado mensajes al Gobierno de Kenya y haber intentado personalmente telefonear al presidente, Jomo Kenyatta, para intentar suavizar sus relaciones.

Con referencia a los contactos frustrados de Amin, un ministro del gabinete keniano declaró el viernes pasado que "francamente hemos



a la frontera ugandesa desde el puerto de Mombasa, y basan su justificación en que Uganda debe 2 millones de libras esterlinas a Kenya, por partidas anteriores.

Amin, que la semana pasada se ofreció a saldar sus cuentas con Kenya, alegó el domingo que ya ha pagado el combustible embargado y que Kenya está usando el control que ejerce sobre las rutas de abastecimiento de Uganda, para echar abajo el régimen de Amin. Un ejecutivo de una compañía petrolífera en Nairobi corroboró la versión de Amin en cuanto a que había pagado confirmando que Uganda había pagado recientemente por el combustible en moneda esterlina depositada en un banco londinense. Sin embargo, los pagos de Uganda a Kenya por el proceso de refinación en Mombasa son harina de otro costal.

Toda esta disputa sobre los pagos, en la que Kenya puede muy bien proclamarse acreedor a largo plazo, meramente pone de manifiesto la extraordinaria hostilidad que se ha apoderado de estas dos naciones desde la operación de rescate de rehenes del avión de la Air France por un comando israelí. Uganda acusó a Kenya de complicidad en el ataque al aeropuerto de Entebbe y Nairobi contraatacó con acusaciones de que Amin había cooperado con los secuestradores, lo que condujo directamente a la tensión actual de sus relaciones.

recibido tantos mensajes de Amin prometiendo un curso de acción que nunca ha seguido que nos hemos dado por vencidos en cuanto a creer lo que nos diga. No podemos pasarnos el día cambiando nuestra política a medida de los caprichos de alguien tan inestable como él".

Otro aspecto de la confrontación entre estos dos estados ha sido la negativa ugandesa a abastecer a Kenya de electricidad procedente de la estación de energía sita cerca de Jinja. El 20 por ciento de la energía eléctrica que consume Kenya se cree procede de esta fuente ugandesa y la mayor parte de ella es utilizada en las populosas provincias occidentales.

Sin embargo, un funcionario kenyata declaró el domingo que su país podía compensar esta pérdida poniendo en marcha los generadores diesel de las regiones afectadas. Y añadió que dado que Uganda depende para "estabilizar" su corriente, antes de consumirla de las estaciones de control de frecuencia de Kenya, la acción de Amin al limitar el abastecimiento de energía eléctrica a Kenya es algo contraproducente. El funcionario aseguró que el equipo anexo a los generadores hidroeléctricos de Jinja no han sido reparados desde hace años y no pueden producir voltaje estable. Por lo tanto, añadió, las regiones ugandesas que dependen de la estación de energía de Jinja pueden esperar luces intermitentes y fallos en los motores eléctricos cuando el voltaje cambie de fuerza.

### Los países subdesarrollados solicitan un "código de conducta"

#### Para evitar los abusos de las empresas multinacionales

GINEBRA, 28 (Efe).— El cada vez más polémico tema de las empresas transnacionales comenzó a ser tratado hoy en el Comité Económico del Consejo Económico y Social (ECOSOC) de Naciones Unidas, que sesiona en Ginebra.

La divergencia que en este tema separan a las naciones industrializadas —cuna de las multinacionales— de los países subdesarrollados —apoyados por el bloque socialista—, se incrementan permanentemente, imposibilitando cualquier tipo de acuerdo.

En tanto los industrializados se mantienen a la defensiva en esta cuestión. Los subdesarrollados insisten en la necesidad de concretar urgentemente un "código de conducta" de Naciones Unidas para tales empresas, a efectos de neutralizar sus actividades en el tercer mundo.

Ayer, martes, durante el tratamiento del tema "carta de los derechos y deberes económicos de los estados", Méjico ya avanzó sobre la cuestión del control de multinacionales, solicitando que el "código de conducta" indicado contenga normas de carácter obligatorio para esas empresas.

Esa posición recibió hoy adhesiones de todos los países tercermundistas que intervinieron en el debate y el apoyo del bloque socialista, además del correspondiente a las organizaciones sindicales de tipo internacional, que incluyen a los trabajadores de naciones industrializadas.

Durante esta jornada, el director ejecutivo del "Centro de Información e Investigaciones sobre Sociedades Multinacionales" de Naciones Unidas, Klaus A. Sahlgren, presentó a "ECOSOC" el informe de la "Comisión de Societadados Transnacionales", indicando

que el programa de esta última comprende 43 proyectos destinados a dar soluciones definitivas.

En lo concerniente a la elaboración de un "código de conducta" para esas empresas, Sahlgren sostuvo que la cuestión debe ser confiada a un grupo de trabajo intergubernamental que complete el texto del ansiado código y lo someta a la comisión de Transnacionales en la primavera europea de 1978.

Respecto de las medidas destinadas a impedir las prácticas de corrupción por parte de las multinacionales —finalizó—, los gobiernos han sido invitados a hacer conocer sus regulaciones en la materia, con el propósito de sistematizar las acciones futuras siempre, con vistas al "código de conducta" que se pretende lograr.

Por su parte, Edward Sussex, representante de la "Confederación Internacional de Sindicatos Libres" (CISL) hablando en nombre de entidades no gubernamentales, insistió en la necesidad de que sean obligatorias las normas que contenga el "código de conducta" para las multinacionales, con el fin de asegurar su eficiencias.

Destacó que la "CISL" ha elaborado sus propias proposiciones, que llegan hasta el control legislativo de las multinacionales, a efectos de proteger los intereses de los trabajadores y de los pueblos, además de sustituir la división internacional del trabajo que imponen esas empresas por un sistema más justo y humano de cooperación internacional.

El debate sobre este tema continuará en la reunión que mañana ha de efectuar el Comité Económico del "ECOSOC", en cuyo transcurso —se afirma— profundizarán las divergencias de naciones industrializadas y países subdesarrollados sobre las multinacionales.

### Ha declarado el presidente Oduber

#### LA OLA DE AGITACION SOCIAL, ENCAMINADA A LA CAIDA DEL GOBIERNO

SAN JOSE (Costa Rica), 28 (Efe).— El presidente costarricense Oduber, dijo anoche que la ola de agitación social que afectó días pasados el país, tenía relación con un intento subversivo encaminado a provocar la caída del Gobierno.

En una alocución por radio y televisión, el primer magistrado hizo referencia a las huelgas, paros, amenazas y violencia que desataron varias agrupaciones sindicales en las últimas fechas y acusó a los movimientos políticos de extrema izquierda de haberlos promovido y haber declarado la guerra al régimen político, jurídico e institucional del país.

El presidente hizo hincapié en la necesidad de usar los instrumentos legales que provee la democracia costarricense para introducir los cambios y construir una sociedad más justa.

Dijo Oduber que por ello en Costa Rica el derecho a la rebelión no se reconoce, como existe en naciones sometidas a una dictadura (de derechas o de izquierdas), en las que no queda otro recurso a los pueblos para hacer sus reclamaciones.

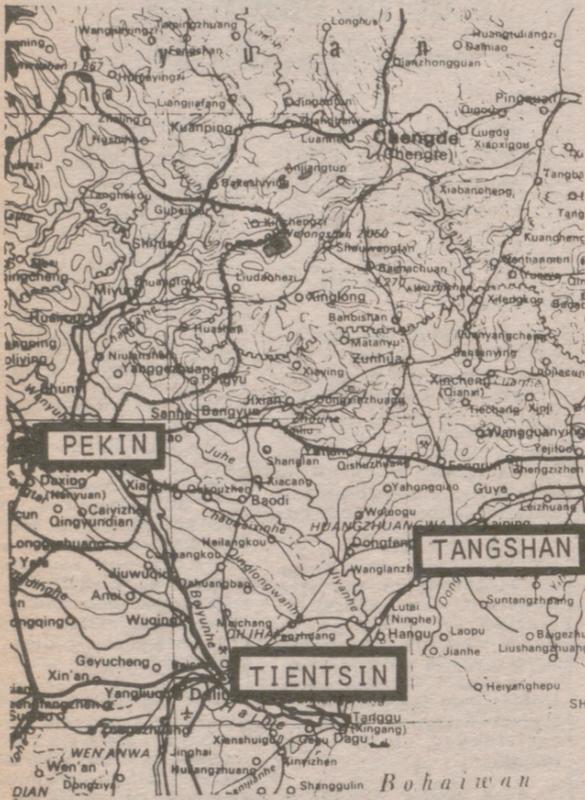
El presidente defendió la actuación que en estos incidentes tuvo la policía. Reafirmó que la intervención de ésta no tuvo otro propósito que salvaguardar las instituciones democráticas, el régimen jurídico y los mandatos de los jueces.

Rechazó de manera terminante los cargos de creciente militarización de su Gobierno y de "gorilismo" o la policía, advirtiendo, empero, que no podía ser complaciente en materia de transgresiones de la ley y mucho menos si están mezcladas con afanes subversivos.

Preced.	HOY
806	804
508	510
798	795
498	493
408	402
752	748
504	502
716	708
580	—
417	—
583	582
325	330
466	463
488	486
563	—
122	122,75
107	110
110	112
101	101
101,75	101,75
121	122
99	99
104	104
106	106
105	98
995	100,5
148	—
99	99
127	131
97	—
129	129
620	628
136	140
493	495
279	280
122,75	123
660	662
177	178
196	—
165	166
155	255
319	—
358	359
220	215
62	—
72	70
507	502
417,51	—
137	135

MAS INTENSO QUE EL DE GUATEMALA

TERREMOTO EN CHINA



Tangshan, ciudad industrial cercana a Pekin, parece ser la poblacion más duramente castigada por un potente seismo cuyo temblor se ha dejado sentir también en la capital de la República Popular China.

PEKIN, 28 (Efe-Reuter).— Un fuerte terremoto ha sacudido la zona este de Pekin, hoy numerosos edificios de la capital se han derrumbado, y han quedado cortadas las líneas férreas y telefónicas. El epicentro del terremoto se ha radicado cerca de la ciudad industrial de Tangshan, en la provincia de Hopeh, distante 160 kilómetros de Pekin. No se han recibido todavía informaciones directas de la región más afectada por el seismo. La estación sismológica de Golden (Colorado, EE.UU.) indicó que era este el mayor temblor de tierra registrado en el mundo en los doce años últimos.

TANGSHAN, CIUDAD INDUSTRIAL PROXIMA A PEKIN, LA MAS AFECTADA

LOS PEQUINESES ABANDONAN SUS VIVIENDAS ANTE EL TEMOR DE NUEVOS TEMBLORES

Pekín parece hoy un campo de refugiados. Sus seis millones de habitantes acampan en las calles, ya que se les ha advertido que no permanezcan en sus casas, ante el temor de nuevas sacudidas.

Los que se encontraban veraneando en la localidad costera de Peitaiho, a 70 kilómetros al oeste de Tangshan, percibieron las sacudidas poco antes del amanecer, y se les dijo que no podían regresar a Pekin por ferrocarril, puesto que la línea había quedado cortada.

LAS CALLES LLENAS DE ESCOMBROS

Las comunicaciones telefónicas con la ciudad costera de Tientsin, que tiene cuatro millones de habitantes, también han quedado cortadas. El capitán de un buque polaco ha comunicado por radio que las olas saltaron sobre los muelles, pero no son grandes los daños causados a las instalaciones portuarias.

El ex-primero ministro australiano Gough Whitlam, que se encuentra en Tientsin, regresará a Pekin por carretera. El número de edificios destruidos o dañados en Pekin es grande. Las aceras aparecen llenas de escombros y de cristales rotos. Tan pronto amaneció, la policía recorrió las calles, advirtiendo a los habitantes de la capital que se mantuvieran fuera de sus casas. La intensa lluvia ha hecho que toda esa gente tenga que improvisar tiendas de campaña para cobijarse. Y en la calle han instalado sus cocinas, sillas y hasta camas, lo que invade las avenidas, en las que guisan, comen y dormirán seguramente los pekineses. El número de heridos no parece ser grande, vehículos, provistos de plasma y con personal sanitario, recorren la

capital para prestar auxilio a los que lo necesitan, pero las lesiones al parecer, no revisten gravedad.

NO PUDIERON PREDECIRLO

Un funcionario chino se lamenta de que esta vez el terremoto no haya sido previsto. Recientemente, China aseguró que había salvado muchas vidas hace 18 meses, cuando pudo predecir un temblor de tierra en la provincia de Liaoning.

Los científicos chinos han medido este terremoto como del grado 7,3 en la escala de Richter, con epicentro a 150 kilómetros al sudeste de Tientsin. Pero el centro geológico norteamericano de Colorado, lo ha catalogado, como del grado 8,2 en la misma escala, el más intenso después del registrado en Alaska en 1964, que fue del grado 8,6

Los geólogos del instituto norteamericano, creen que el terremoto puede haber ocasionado considerables daños. El terremoto que causó 22.500 muertos en Guatemala el pasado mes de febrero tuvo una intensidad de 7,5 grados en la escala de Richter.

Ante la entrada masiva de refugiados

Angola prohíbe la entrada de extranjeros

BELGRADO, 28 (Efe).— Angola ha prohibido temporalmente la entrada de extranjeros en el país, informó anoche la agencia yugoslava Tanjug en un comunicado captado en Luanda.

La citada agencia citó al primer ministro, Lopo do Nascimento, diciendo que la prohibición se había hecho necesaria a causa de la

incontrolada y masiva entrada de refugiados angoleños procedentes de Portugal.

El primer ministro señaló que se había producido una gran confusión después de la publicación de un reciente acuerdo entre Angola y Portugal, según el cual más de sesenta mil refugiados podrían regresar, añadió la agencia.

Roma:

DISTRIBUIDOR CINEMATOGRAFICO SECUESTRADO

ROMA, 28 (Efe).— Mario Bregni, de 51 años, asesero de una casa de distribución cinematográfica, resultó ser el hombre secuestrado ante muchos testigos anoche en Roma. Lo estableció hoy la policía después de haber sido hallado el automóvil de Bregni en las primeras horas de la mañana no lejos de donde tuvo lugar el secuestro.

Según se ha establecido, los secuestradores (cinco o seis hombres) bloquearon el automóvil de Bregni (un "Sunbeam"), en la céntrica vía Salaria, cuando se dirigía hacia la salida de Roma. Tras adormecerlo con cloroformo se lo llevaron en su propio vehículo, y dejaron abandonado uno de los que conducían a los bandidos.

En él encontró la policía una pistola y un frasquito de cloroformo. En el "Sunbeam" de la víctima se encontró esta mañana una pistola perteneciente a Bregni, que sirvió de primer indicio para identificarlo.

Bregni es asesero de la casa distribuidora de películas "PAC", que dirige uno de sus hermanos, Pietro. La "PAC" tiene, actualmente, media docena de películas de su distribución programadas en importantes salas del país. Los bandidos, sin duda, tienen información precisa del buro de estado financiero de la distribuidora.

La víctima llegó ayer mañana a Roma desde su residencia veraniega y por la noche se disponía a regresar a ella, donde le aguardaba su esposa. Esta ha sido convocada esta mañana por la policía romana.

El secuestro de Mario Bregni es el decimonoveno de una serie de los que se produjeron en Roma. Actualmente quedan tan sólo uno de ellos en manos de los bandidos, el comerciante Renato Penteriani, que fue secuestrado el 11 de junio pasado. Los familiares de Penteriani, dispuestos a pagar el fuerte rescate pedido, no tuvieron noticias de los bandidos después de los primeros contactos.

Bregni es también el segundo hombre del ambiente cinematográfico secuestrado en Italia. El primero de ellos fue el productor Maleno Malenotti, secuestrado el 2 de mayo pasado. De este, tras el secuestro, no se tuvieron más noticias. Los familiares, la semana pasada, se dirigieron a los bandidos a través de la prensa, pidiéndoles que establezcan contactos con ellos y rogándoles atención con respecto al secuestrado. Este, que tiene actualmente 62 años de edad, se encuentra en tratamiento médico y su salud es frágil.

EL EX-PRESIDENTE PERUANO VELASCO ALVARADO SUFRIÓ UN DERRAME CEREBRAL

WASHINGTON, 28 (Efe).— El ex-presidente de Perú, general Juan Velasco Alvarado se encuentra internado en una unidad de vigilancia intensiva de un hospital de Washington tras sufrir anoche del lunes un derrame cerebral.

Según informaron fuentes diplomáticas, la situación del ex-presidente peruano es "grave". El Hospital de la Universidad de Georgetown, donde se encuentra internado Velasco Alvarado rehusó hacer comentario alguno sobre el estado de salud del ex-presidente peruano.

Velasco Alvarado llegó a Washington el pasado 16 de abril para someterse a un tratamiento médico.

Libano

Para coordinar sus actividades militares

El Partido Falangista y el Liberal Nacional forman un mando conjunto

LAS DERECHAS CIERRAN FILAS

BEIRUT, 28 (Efe-Upi).— Dos grupos derechistas han constituido un mando militar conjunto esta mañana con la finalidad de evitar una confrontación, después de que sus fuerzas chocaran a causa de diferencias sobre la conveniencia de cooperar con los intentos de la Liga Árabe para concertar un nuevo alto el fuego.

Un comunicado conjunto señala que el Partido Falangista y el Partido Liberal Nacional han formado un mando conjunto para coordinar sus actividades militares y "ser responsables de la disciplina" dentro de sus filas recientemente unificadas.

Este mando conjunto es el resultado de una reunión de urgencia sostenida entre el dirigente falangista Pierre Gemayel y el ministro del Interior, Camille Chamoun, jefe de los liberales nacionales de extrema derecha, después de que las milicias de ambas facciones sostuvieran el martes entre sí un tiroteo en Junina, ciudad situada a 19 kilómetros al norte de Beirut.

El surgimiento de conflictos entre los dos grupos se esperaba desde que Chamoun se negó a aceptar un alto el fuego negociado el pasado fin de semana por el mediador de la Liga Árabe, Hassen Sabry Joly, cuando las unidades saudíes y sudanesas de la fuerza de pacificación árabe en Beirut trataron de establecer posiciones neutrales en la ciudad. Las fuerzas de Chamoun les atacaron tres veces, ocasionándoles dos muertos y 16 heridos.

NUEVA PRUEBA NUCLEAR SUBTERRANEA

WASHINGTON, 28 (Efe).— Estados Unidos realizó ayer una explosión nuclear subterránea de una potencia de entre 20 y 200 kilotones, en el polígono de Nevada, informa la administración para la energía y el desarrollo.

Esta explosión es la número once del presente año.

El presidente Ford ha ordenado el replanteamiento de la política norteamericana de exportaciones nucleares, ante el aumento de bombas atómicas en el mundo.

El temor de que las exportaciones nucleares para uso pacífico sirvan para la construcción de bombas

se vio avivado por la detonación de la bomba nuclear "pacífica" de la India en 1974.

La comisión reguladora de elementos nucleares está examinando la petición india de 12.261 kilos de uranio enriquecido. Algunos miembros afirman que la India utilizó los materiales suministrados por Estados Unidos para la fabricación de su primera bomba atómica.

De acuerdo con el programa "átomos para la paz", anunciado por el desaparecido presidente Eisenhower en 1953, Estados Unidos ha vendido reactores nucleares y combustible atómico a unos cincuenta países.

Tiroteo en Colombia

CUATRO CONTRABANDISTAS MUERTOS

MAICAO (Colombia), 28 (Efe).— Cuatro miembros de una banda de contrabandistas fueron abatidos ayer a tiros por una patrulla móvil de la aduana colombiana, que les interceptó en la frontera colombo-venezolana, informó la policía.

Los malhechores se enfrentaron a tiros con los agentes del resguardo cuando intentaban pasar a territorio venezolano un contrabando de café en cinco camiones de matrícula colombiana.

DISTURBIOS ESTUDIANTILES: VARIOS HERIDOS

TUNJA (Colombia) 28.— Un estudiante resultó herido anoche de un disparo y seis miembros de la policía contusionadas en los disturbios, ocurridos en la ciudad universitaria de Tunja, informan fuentes policiales. La policía dispersó con gases lacrimógenos a los revoltosos que incendiaron un vehículo oficial y apedrearón a otros siete.

El estudiante Henry Naranjo, herido presuntamente por un oficial que hizo uso de su arma reglamentaria.

AE / 28-... J.V. ENVIADO LISBOA... vola... En l... Anto... princ... ser ju... golpe... E... aque... cual... habí... del... Su s... lleva... de... notic... su v... inclu... 1975... golpe... que... extre... prep... golpe... p o d... circ... vers... "put... novi... todo... la de... pone... revol... de q... adue... te... tan... ve n... fant... jus... "pu... pol... born... "re... clavi... E... circ... S p... rese... Ch... PI... SANT... 28 (E... dirig... repres... quient... organiz... formali... militar... eleccion... lograr... represen... La f... formuli... públi... Minister... cual se... aspect... laboral... firmada... cobre, ... fiscales... de la in...

Ya sin futuro político

# VUELVE SPINOLA

**J. V. Colchero**  
**ENVIADO ESPECIAL**  
**LISBOA**



■ La "vieja gloria" de la revolución será sometido a juicio por su participación en el "putsch" del 11 de marzo del pasado año.

LISBOA, 28 (Crónica de nuestro corresponsal volante por Europa.)

En Portugal se espera el regreso definitivo del general Antonio de Spínola para el próximo mes de agosto. El principal exiliado de Portugal regresará a la patria para ser juzgado sobre su supuesta participación en el fallido golpe de estado de derechas del 11 de marzo de 1975.

Existió una versión de aquellos hechos según la cual el presidente no se había inclinado a favor del conato de "golpe". Sus subalternos le llevaron a la Base Aérea de Tancos porque tenían noticias de que peligraba su vida. Se ha dicho, incluso, que en marzo de 1975 no hubo intento de golpe de derechas, sino que todo lo organizó la extrema izquierda para preparar el "contra-golpe" y hacerse con el poder. También ha circulado la misma versión del abortado "putsch" izquierdista de noviembre pasado: que todo fue planificado por la derecha moderada para poner fin a la anarquía revolucionaria y al riesgo de que los comunistas se adueñasen definitivamente de Portugal. Pero tanto una como otra versión resultan fantásticas y tratan de justificar conatos —fracasados— de "putsch" de tendencia política antagónica, de borrar sus máculas a la "revolución de los clavetes".

Estos días han circulado rumores de que Spínola tenía ya reservadas habitaciones

para veranear en Bucaco, en el Gran Hotel de esa localidad. Sin embargo, el gerente, ha desmentido la noticia y recordado que el general solía ir al Grande Hotel Das Termas do Luso, donde acostumbra a tomar las aguas. Pero también, el gerente de este establecimiento ha desmentido que haya allí reservas para Spínola y agregado que el hotel está lleno para todo el mes de agosto. "Por tanto a no ser que nos cancelen reservas no podríamos alojar al general" ha declarado el gerente, quien, para que no parezca que el ex-presidente les sería huésped poco grato agregó: "si tenemos sitio estaremos encantados de recibirle, lo mismo que a cualquier otro ciudadano que desee hospedarse en nuestro hotel".

El presidente Eanes y su primer ministro, Soares, tienen que tener pensado lo que harán con Spínola el día que se presente en el aeropuerto. Ambos son partidarios de que regrese. No cabe pensar que le metan en la cárcel. Probablemente será interrogado y quedará en



libertad, pero bajo disposición judicial.

Quizá, efectivamente, consiga habitación en las Termas do Luso —donde pasaba ya desde antes del 25 de abril de 1974 una parte de sus vacaciones estivales. Allí, durante una de sus estancias, fue donde escribió su libro "Portugal e o futuro", sin el cual, probablemente no hubiera habido 25 de abril. Como recordaba Soares en una entrevista la semana pasada, don Antonio de Spínola también hizo cosas muy importantes en favor de la libertad.

El anciano general, que según las noticias

que llegan de Brasil está ya preparando las maletas para regresar el mes que viene a Portugal, carece de futuro político. Por tanto, hasta para sus adversarios es lógico permitirle volver "a casa". Se esclarecerá su responsabilidad en los acontecimientos de marzo de 1975 y se le dejará vivir tranquilo aplicándole los honores que le corresponden como "vieja gloria" de la "revolución de los clavetes". Si se le relegara al exilio se le convertiría en un mito, lo que tampoco beneficiaría a la joven democracia portuguesa.

## Chile / Un grupo de dirigentes representativo de 500.000 trabajadores PIDEN ELECCIONES SINDICALES

SANTIAGO DE CHILE, 28 (Efe).— Un grupo de dirigentes que aseguran representar a más de quinientos mil trabajadores organizados, pidió hoy formalmente al Gobierno militar la realización de elecciones sindicales para lograr una verdadera representatividad gremial.

La petición fue formulada en una carta pública enviada al Ministerio de Trabajo, en la cual se refutaron varios aspectos de la política laboral del Gobierno, fue firmada por dirigentes del cobre, de los empleados fiscales, un sector agrícola, de la industria azucarera

nacional, del banco del Estado, de textiles "SUMAR" ferrocarriles, empleados particulares de Chile, trabajadores del petróleo y confederación marítima. En primer lugar, los dirigentes sindicales calificaron como regresivo el plan de empleo mínimo oficial destinado a dar trabajo a los cesantes, y afirmaron que se deterioró el sistema único de prestaciones familiares impuesto por el Gobierno. Se quejaron también de la falta de participación laboral en las cajas de previsión y sostuvieron haber perdido garantías y derechos fundamentales

desde la aplicación de la nueva política automática de reajustes de remuneraciones impuesta por el Gobierno. Refutaron además la apreciación oficial sobre "el fecundo cuadro de realizaciones laborales" del Gobierno, "porque sinceramente estamos convencidos que no existe" y "seríamos malos chilenos y peores patriotas si nos engañáramos a nosotros mismos y engañáramos a nuestros gobernantes aplaudiendo todo lo que dicen o hacen por granjearnos las simpatías de los sectores castrenses". Ante las dudas del ministro sobre la

legitimidad de la representación de los dirigentes, estos solicitaron formalmente para que por una sola vez se permita la realización de elecciones sindicales "para que, de este modo, se otorgue real representatividad gremial y autoridad moral", a los integrantes del sindicalismo chileno. El grupo de dirigentes firmantes ha sido el único sector gremial chileno que ha venido criticando las políticas oficiales en los aspectos económicos, social y laboral. Otro grupo de dirigentes, que también aseguran representar a medio millón de trabajadores, apoya la gestión oficial.

El rescate de los sepultados en el refugio Tal-Al-Zaatar

# AGONIA bajo los escombros

■ Los proyectiles interrumpieron las operaciones cuando todavía hay más de 400 personas sepultadas

BEIRUT (Líbano), 28 (Crónica por Peter NIESENWAND, de "The Guardian", en exclusiva para ARAGON/exprés.)

Las operaciones de rescate en el campamento de El Al Zaatar para sacar a los supervivientes del refugio que se vino abajo este fin de semana se han visto interrumpidas por un bombardeo de proyectiles y morteros.

Los participantes en el rescate informaron por medio de un aparato de radio que habían conseguido extraer de los escombros entre 20 y 35 personas antes de que comenzara el bombardeo y añadieron que todavía podían oír los gritos y llantos de las personas sepultadas, entre 300 y 400, pidiendo ayuda pero que suponía que a estas alturas habrán muerto ya. Este domingo marcaba la entrada en vigor de un nuevo alto el fuego —el número 57 de la serie o el 66, depende de cómo se lleve la cuenta—. Mientras que el campamento Tal Al Zaatar, en las afueras de la ciudad era pasto de las llamas, el humo y el polvo. El centro de Beirut permaneció en calma durante dos horas. Entonces, un grupo de derechistas cristianos comenzó a descargar su artillería contra las tropas de la fuerza pacificadora de la liga árabe matando, según un informe no oficial, a dos soldados de la Arabia Saudita e hiriendo a otros.

### LOS BOMBARDEOS, ALGO HABITUAL

Al parecer, el alto el fuego no ha sido aceptado por todos los grupos beligerantes. Algunos elementos cristianos temen que los musulmanes usen los soldados de la liga árabe a modo de pantalla para avanzar en sus posiciones hacia el interior de la zona oriental de la ciudad. Las tropas sauditas estaban apiñadas en un extremo de la línea verde paralela a la carretera de Damasco, que divide a las facciones beligerantes. Según los términos del alto el fuego podrían haberse desplegado a lo largo de la línea que va hacia el mar.

Las tropas comenzaron a cambiar de posición en la mañana del domingo pero casi inmediatamente comenzaron a sonar los silbidos de los proyectiles obligándoles a recular hacia su posición primitiva. Los bombardeos se han convertido en algo habitual en la vida de Beirut oeste. El único aviso que recibimos es el quejido, de dos segundos de duración, de los proyectiles que se acercan y luego la explosión. Pero, pese a las condiciones existentes en el Beirut oeste, la información que se recibe de Tal Al Zaatar, donde 12.000

personas aproximadamente se encuentran asediadas, presenta una imagen de pesadilla

### MUEREN POR DESHIDRATACION

Un equipo de tres hombres pertenecientes al comité internacional de la Cruz Roja se las arreglaron para introducirse en el campamento el pasado viernes durante un breve cese de hostilidades acordado por las fuerzas cristianas. Un portavoz del comité ha declarado que entonces, antes de que el refugio antiaéreo se derrumbara. Había unos 1.000 heridos, la mitad serios. Había urgencia de ayuda médica y se habían terminado las provisiones, también existía aguda escasez de agua y muchas personas, particularmente niños, morían diariamente de deshidratación.

Cuando visité este campamento durante el pasado mes de marzo, después de sobrevivir varias semanas de asedio y fuerte lucha, el hospital de campaña, dirigido por el Frente Popular para la Liberación de Palestina, se estaba preparando para la actual ronda de hostilidades, y habían hecho planes para constituir un teatro de operaciones subterráneo y conseguir provisiones de plasma sanguíneo y anestésicos. Durante el primer asedio los doctores —en su mayoría voluntarios suecos— se habían visto obligados a utilizar anestésicos locales en todos los casos, incluyendo una operación para sacar una bala alojada en el cerebro de un hombre.

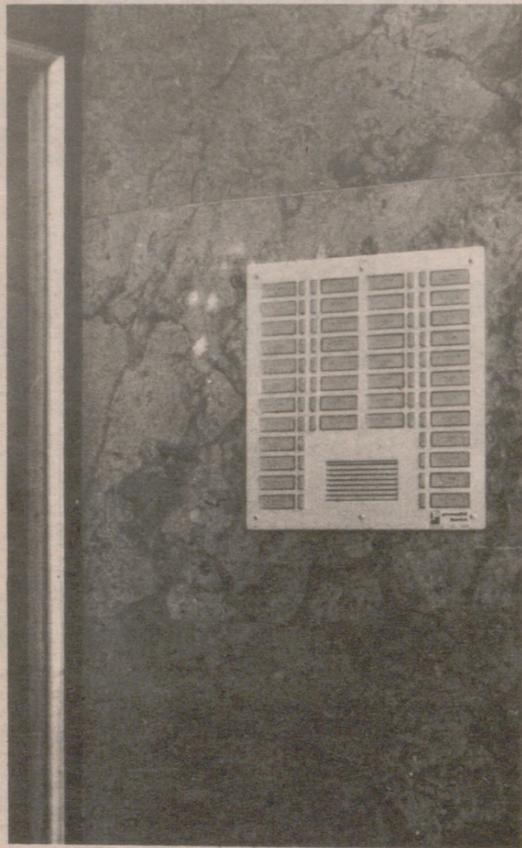
### SE ACABARON LAS MEDICINAS

Según fuentes palestinas todas las provisiones han sido ya agotadas y durante las últimas semanas los médicos se han visto obligados a limpiar las heridas con sal y agua. "La situación en el campo es tal —dijo una de las fuentes en aquella ocasión— que cualquier herido tiene muy buenas posibilidades de morir. Los palestinos dicen que esperan la caída de la noche para efectuar los trabajos de rescate ya que entonces las fuerzas cristianas, situadas en una posición ventajosa sobre una colina que mira hacia el campamento, no podrán dirigir sus proyectiles con tanta exactitud.

2 / 28-7-76 / AE  
 TO  
 A  
 lo necesitan, pero la ad.  
 de que esta vez el ecientemente, China idas hace 18 meses, tierra en la provinci  
 este terremoto como con epicentro a 150 o el centro geológico catalogado, como del intenso después del del grado 8,6  
 americano, creen que el siderables daños. ertos en Guatemala a idad de 7,5 grados en  
 de refugiados  
 ibe  
 xtranjeros  
 olada y masiva entrab fujados angoleños entes de Portugal.  
 rimer ministro señaló que la producido una gran sión después de la ción de un reciente do entre Angola y l, según el cual más de mil refugiados podrán, añadió la agencia.  
 R  
 RAFICO  
 DO  
 gni, de 51 años, aseso rgráfica, resultó ser us tigos anoche en Roma, de haber sido hallado as horas de la mañan  
 ro.  
 stradores (cinco o seis móvil de Bregni (a aria, cuando se dirigió ecerlo con cloroforme, y dejaron abandonad  
 dos.  
 tola y un frasquito de ctima se encontró esta Bregni, que sirvió de  
 tribuidora de película nos, Pietro. La "PAC" de películas de las ntes salas del país. La ción precisa del bu  
 a a Roma desde se de disponía a regresar. Esta ha sido convocad  
 el decimonoveno de a. Actualmente qued de los bandidos, a fue secuestrado el Pentriani, dispuesto uvieron noticias de lo tatos.  
 hombre del ambiente a. El primero de ellos, secuestrado el 2 de ro, no se tuvieron mada, se dirigieron a los doles que establez ción con respecto ente 62 años de edad y su salud es frágil.  
 PERUANO  
 DO SUFRIO  
 EBRAL  
 sidente de Perú, gene rnado en una unidad hington tras sufrir en  
 máticas, la situación  
 town, donde se encuen omentario alguno sobre  
 el pasado 16 de abril p

# reloj de la ciudad

## LOS PORTEROS AUTOMÁTICOS



Con el paso del tiempo todo cambia y se moderniza. Si antes todas las casas tenían un portero el cual le abría a usted la puerta, le ayudaba a subir la compra a su señora, etc., ahora todo es distinto. Cuando un portero se jubila en una casa, la comunidad de vecinos en vez de buscar otro prefiere colocar un portero automático. Las razones son muy sencillas pues cuesta menos dinero y no puede crear ningún tipo de problemas. Zaragoza, en menos de un año, se ha visto invadida por estos aparatos, los cuales le ponen a usted con el dueño del piso y éste le abre la puerta. Tiene la desventaja que en algunos casos la puerta no cierra correctamente y en alguna ocasión se han producido robos en casas, donde fue instalado hace tiempo. Los dueños de lo ajeno siempre están al acecho y ahora tienen más facilidades. Realmente creo que a pesar de todos los automatismos que ustedes quieran, una persona que haga de portero realiza una misión importante al servicio de una comunidad de vecinos.

## NUEVA ORDENACION DEL TRAFICO EN LA AVENIDA DE SAN JOSE

A partir de mañana se procederá a una nueva ordenación del tráfico rodado, tramo comprendido entre Cesáreo Alierta y Tenor Fleta, consistente en la implantación del mismo como dirección única en el sentido Cesáreo Alierta a Tenor Fleta, excepto para el transporte público que dispondrá de un carril de circulación en contra dirección. El sentido de circulación prohibido se podrá realizar a través de las calles Tenor Fleta y Puente Virrey. Este cambio viene motivado con el hecho de aumentar la capacidad vial de dicho tramo de la avenida de San José, que actualmente se encuentra con muy bajo nivel de servicio y asimismo simplificar la intersección de la avenida de San José con Cesáreo Alierta, evitando una salida a la misma que provocaría graves problemas de tráfico. Esperemos que todas estas medidas resulten y que la circulación sea mucho más fluida.

## UNAS MARQUESINAS QUE NO SIRVEN PARA NADA



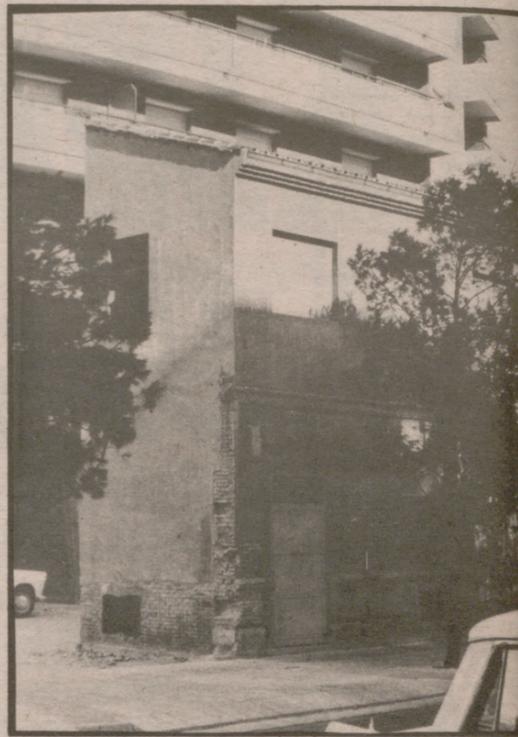
Desde hace más de dos años existen en el andén central de Calvo Sotelo esquina a la calle Royo, unas marquesinas que fueron instaladas para colocar allí las mesas pertenecientes a una cafetería. Sin embargo y debido a diversas circunstancias, la terraza no funciona, solamente produce molestias al público que pasea por dicho lugar. Además con el paso del tiempo se han ido deteriorando lógicamente y ahora tienen un aspecto pésimo. Por ello si no sirven para nada, lo mejor es quitarlas. La orden para su desmantelamiento supongo que debe proceder del Ayuntamiento, pero por lo visto las personas que se encargan de ello no se han debido de enterar de que no se usa.

## LAS PALMERAS DE MARINA MORENO



Hace muy poco tiempo se colocaron en el paseo de Marina Moreno unos nuevos jardines, varios tipos de plantas la mayor parte de ellas de tipo tropical. La que más llamaban la atención eran las palmeras, las cuales eran muy bonitas. Sin embargo y debido a que no se han adaptado al clima de nuestra ciudad, éstas se encuentran ahora medio secas y sus ramas cuelgan hacia el suelo, sin ninguna esperanza de poder sobrevivir. El problema reside en los cambios de temperatura que se producen en la ciudad y aunque este tipo de plantas son muy resistentes no han podido soportarlo. Las brigadas de Parques y Jardines tienen que resolver cada día muchos problemas en los pocos jardines que tenemos, debido a que las plantas que colocan duran muy poco tiempo. Estas palmeras son un ejemplo de ello.

## UN TRANSFORMADOR QUE SOBRA



Casi en la confluencia del paseo de Teruel con la avenida de Goya y junto a unos nuevos edificios que se acaban de levantar, existe junto a ellos un transformador eléctrico el cual debe de desaparecer de allí. En primer lugar la caseta donde está ubicado sólo produce molestias a los viandantes y no permite la urbanización de toda aquella zona. En segundo lugar, creo que un transformador de ese tipo deben de ponerse en otros lugares o por lo menos que no pueda representar ningún tipo de peligro. En nuestra ciudad ya se han producido varias desgracias por ellos y lo mejor en estos casos es evitar y no tener que lamentar. Ojalá a quien corresponda dicte las medidas oportunas para que desaparezca en un tiempo prudencial.

## FARMACIAS DE SERVICIO DIA Y NOCHE

- Camino la Mosquera (Esq. Italia) 56, Villacampa - 333151
- Coso 78, Faci - 221780
- Dr. Aznar Molina (Parc. Tur) 13, Torres - 295959
- Fuero del Trabajo (B. San José) 16 Grau - 415451
- Germana de Foix (Arribal) 2, Carreras - 194178
- Juan B. del Mazo (Química) 26, Escorihuela - 234039
- Plaza Dos de Mayo (Doce Octubre) 3, Sarasa G. - 272647
- Santa Teresa 3, Pérez - 255892

# BREVES

**FESTIVIDAD DE SANTA MARTA.**— Mañana se celebrará la festividad de Santa Marta, con este motivo hay previstos una serie de actos, entre los que hay que destacar a las diez y media de la mañana una misa solemne en el Santo Templo Metropolitano del Salvador, La Seo. Posteriormente será servido un almuerzo en un céntrico restaurante y finalmente se efectuará una visita a ancianos y enfermos a los que se les entregará diversos donativos.

**CONOZCA ARAGON.**— La Diputación Provincial, a través de la Institución "Fernando el Católico", ha organizado para el próximo domingo, una excursión a Jaca, Monasterio de San Juan de la Peña y Huesca. Informes, en el Palacio Provincial.

## ZARAGOZA EN TELEGRAMA



LA UNION DE AGRICULTORES Y GANADEROS DE ARAGON hace pública una nota por la que manifiesta su protesta por el "pacto" propuesto al Gobierno por la llamada Asociación Regionalista Agraria. Dicen que la propuesta de pacto elaborada

por este grupo que encabeza Alberto Ballarín Marcial no ha sido ejecutada por los propios agricultores, que no pueden aceptar pactos de ningún tipo mientras no se encuentren verdaderamente representados en los organismos de decisión. Dice también en la nota que las personas que ahora forman la llamada Asociación Regionalista ocuparon antes cargos públicos desde los que tuvieron ocasión de llevar a cabo algunas de las realizaciones que ahora se incluyen en el pacto gubernamental.

LOS ALUMNOS DE LA ESCUELA DE TURISMO han expresado su solidaridad con los profesores despedidos de dicho centro y manifiestan también su inquietud acerca del futuro de sus exámenes de septiembre, algunos de los cuales deberían ser corregidos y calificados por los profesores

que ya han sido apartados del citado centro.

EL PROXIMO VIERNES tendrá lugar en la ciudad de Huesca la primera reunión informativa que convoca en dicha ciudad "Coordinación Democrática", recientemente constituida como tal en la provincia oscense. En el acto participarán representantes de algunos de los partidos políticos integrados hoy en "Coordinación Democrática".

RESTOS ARQUEOLOGICOS DE UNA POBLACION ROMANA han aparecido en Velilla del Ebro. Por el momento han sido hallados varios mosaicos, lápidas y cauces que evidencian la existencia de un gran asentamiento romano de la época primitiva.

## En Roma VICENTE CAZCARRA, RECIBIDO POR ZACCAGNINI



CAZCARRA



ZACCAGNINI

ZARAGOZA, 28 (ARAGON/exprés).— El secretario general de la Democracia Cristiana italiana, Benigno Zaccagnini, ha recibido en su despacho oficial a una comisión de miembros del Comité Ejecutivo del Partido Comunista de España, entre los que figuraba el zaragozano Vicente Cazcarrá, que se encuentra en Roma junto con otros miembros del directorio político del P.C.E. para iniciar, en el día de hoy, el Congreso del Partido.

SOBRA



ruel con la avenida que se acaban de amador eléctrico el mer lugar la caseta as a los viandantes aquella zona. En se de ese tipo deben nos que no pueda uestra ciudad ya se y lo mejor en estos jalá a quien corres que desaparezca en

VICIO

sq. Italia) 56, 13, Torres e) 16 Grau - 2, Carreras - Escorihuela - e) 3, Sarasa G.

ES

A. Mañana se con este motivo los que hay que una misa solemne Salvador, La Seo. o en un céntrico a visita a ancianos sos donativos.

ión Provincial, a Católico", ha or excursión a Jaca, luesca. Informes,

ENTE CIBIDO GNINI



ZACCAGNINI N/expres). El cracia Cristiana recibido en su de miembros del Comunista de el zaragozano a en Roma junto rrio político del moy, el Congreso



# HOROSCOPO

SEMANA DEL 26 DE JULIO AL 1 DE AGOSTO DE 1976

**Por el Prof. LESTER**  
Astrólogo Diplomado

**"LOS ASTROS INCLINAN, PERO NO OBLIGAN; INDUCEN, PERO NO DETERMINAN; IMPELEN, PERO NO COMPELEN"**

**ARIES** ♈  
En esta última semana del mes de julio, se produce el **NOVILUNIO** en el signo de Leo, precisamente tu sector amoroso-afectivo-sentimental (sector 5.); que también es la creación personal en un orden artístico-vocacional. Concretamente el martes 27, en la madrugada. Momento excelente para que tus vocaciones ocultas, sentimientos o dedicación personales adquieran un especial matiz realizador, sentido e inspirado a los demás. ¡Eres la favorita de CUPIDO! Si eres creativa, es este un momento pletórico-inspiracional, para asombrar a tus amistades y medio ambiente en general, con tus obras artísticas.

**TAURO** ♉  
El hogar y la vida doméstico-familiar estarán en una fase muy pletórica de acontecimientos, de todo tipo y circunstancia. En breves instantes puede que, solapadamente o cuando menos te lo esperes, se apoderan de tí ligeras monotonías o depresiones anímicas. Evita las corrientes de aire y las indigestiones debidas a una dieta equivocada. Para el amor y la vida inspiracional-creativa: música-pintura-canto, etc, serán muy favorables los días 29 y 30.

**GEMINIS** ♊  
Los días 31 y 1. de agosto o sea: cola y cabeza de mes, serán decisivos para tu vida creación o amorosa-sentimental la posición lunar en Libra, precisamente el sector zodiacal de CUPIDO para las nativas de Géminis (Libra es la casa del arte y el amor para los nativos de Castor y Polux: Géminis). Pero en esta semana el "leiv motiv", la constante serán los desplazamientos, la correspondencia, la dinámica de los reflejos: baile, contactos nuevos, deporte....

**CANCER** ♋  
El sector más ocupado ahora por planetas es el 2. en tu tema solar-natal-astroológico; esto es tu poder adquisitivo, compra-venta, poder de convocatoria personal, dinero crematístico - que se gasta cotidianamente- y dinero que se conserva, etc.... este plano que ahora está más activado es el que redundará en tu beneficio los días 27 y 28, que serán decisivos para todos tus asuntos de poder económico personal. Tú que eres hipersensible, de buen gusto y amante de lo bello, te encantará apreciar TU PODER ECONOMICO.

**LEO** ♌  
ISOL-VE-NUS-MER-CURIO Y SATURNO en tu signo natal! ¿Que más se puede pedir? ¡Feliz cumpleaños a las nativas de LEO! ¡En especial a las que lo celebran del 26 al 1. de agosto! Los días 27 y 28 también la LUNA participará de este amas o stellium planetario en su signo natal, aumentando considerablemente su magnetismo e influencia personal sobre los demás. Ahora ejerces un total protagonismo en todas las formas de expresión exterior, social-profesional-estudios; no defraudes a los que creen y confían seriamente en tí.

**VIRGO** ♍  
Durante el transcurso de esta semana debes adoptar una actitud consciente y realista, diría yo con más positivismo, frialdad y sentido del deber. No confíes demasiado en promesas. Tampoco debes dar pie a la murmuración, situaciones ambiguas o intrigantes. Evita las personas extrañas y sus posibles insinuaciones extemporáneas. Esta semana deberás ser prudente en todo, los astros no te son del todo favorables y si te descuidas notarás que este aviso no es desatinado.

**LIBRA** ♎  
El paso de la LUNA por tu signo natal-astroológico, los días 31 y 1 de mes (fin de julio y principio de agosto; cola y cabeza) podrán en evidencia la excelente influencia de las amistades y personas de tu especial agrado y consideración: serán posibles los regalos, apoyos, invitaciones, etc.... en especial por parte de algun o alguna nativa de LEO. Anhelos y esperanzas podrán ahora pasar a la grata esfera de la realidad cotidiana, transformándose en hechos y realizaciones concretas. Tu que eres armónica y conciliadora lleva a cabo tus ambiciones.

**ESCORPION** ♏  
Tu sabes bien que el secreto fascinador de las nativas de Escorpión es SU MIRADA, sus ojos magnéticos y penetrantes. Cultiva pues esa mirada profunda y enigmática a la vez. ¡Si,... porque en esta semana se producirán acontecimientos interesantes para tu triunfo social-público-profesional-estudiantil e incluso deportivo-vocacional-artístico. ¡No desestimes el consejo del astrólogo!. Sólo el día 29 podría ensombrecer algo la tónica de éxito ambiental en que ahora te encuentras.

**SAGITARIO** ♐  
Las nativas de Sagitario son las más aficionadas a la espeleología, a todo lo que implique y misterioso. Encontrar y rebuscar en un poblado ibérico, caminar por montes y valles, practicar deporte, llevar un deportivo último modelo... todo es decididamente Sagitario. Excelente semana esta última de mes. Lo lejano, viajes, aventura... todo llama, como el canto de las sirenas de ULISES; dulce melancolía, ensoñación veraniega que obliga salirse de lo cotidiano y trasnochado.

**CAPRICORNIO** ♑  
Los días 29 y 30 serán los más idóneos para planificar cosas que deben tener una repercusión pronta o lejana: ¡piensa en lo futuro, en lo que necesariamente tiene que ocurrir; no dejes que los acontecimientos se anticipen a tus pensamientos con hechos sorprendidos! Planificar el futuro, es ventajoso porque da elasticidad mental y te libera de lo monótono y cotidiano aportándote la posible realización de tus mas anhelados ideales. Seran especialmente dinámicos el 31 y 1 de mes.

**ACUARIO** ♒  
¡Nada más ni nada menos que SOL-MER-CURIO-SATURNO en tu sector social -"los demás"- tu entorno inmediato ambiental-socios-colaboradores! ¡Y los días 27 y 28 se suma la LUNA a esa convocatoria planetaria! Racimo de planetas en LEO: tu sector dependiente de los demás. Tremenda actividad a tu alrededor, todos parecen dedicarse a ti en cuerpo y alma, tu sólo tienes que dejarte ir, como en el "surf" es mejor mecerse en la ola, en su deslizando espuma-sonriente: así llegarás más lejos, que ofreciendo resistencia.

**PISCIS** ♓  
Vivirás ahora un momento de realizaciones positivas, sólo deberás superar unas ligeras brumas de indolencia e incluso leve melancolía, que no serán más que eso: Brumas. ¡Supera estas circunstancias obstaculizadoras, cuida tu estado salitífero; controla dietética y cambios ambientales de temperatura, sueño y vigila. Así triunfarás plenamente en todo lo que te propongas ahora. Aumento de vida social y relaciones ambientales los días 29 y 30 levita a toda costa no pqrnerte nerviosa tensional!

## CRUCIGRAMA

por Juan Poch

1	2	3	4	5	6	7	8	9
1								
2								
3								
4								
5								
6								
7								
8								
9								

**HORIZONTALES:**  
1. Enseñar, dar instrucción.— 2. Rezar. Modo o costumbre que está en boga.— 3. Calificaciones.— 4. Símbolo del aluminio. Tono. Matrícula española.— 5. Tema de un discurso. En México, embarcación.— 6. Estíos.— 7. Número.— Espacio de tiempo.— 8. Partirá el puerco en canal.— 9. Recobre la salud. Se atreven.

**VERTICALES:**  
1. Perteneciente al dote o a la dote. Adverbio de cantidad.— 2. Matrícula de Orense. Diácono.— 3. Perro. Figurado, sujeto de poca inteligencia.— 4. Ir al trote. Nombre de letra.— 5. Voz que se usa repetida para ahuyentar a los animales. De esta manera.— 6. Imantan. Negación.— 7. Nosotros. Tragues una cosa para alimentarte.— 8. Preposición inseparable. Relativo a la casa.— 9. Bifurcación. Santo.

**SOLUCION**

V 1. Dotal. Mas.— 2. Or. Levita.— 3. Can. Moelón.— 4. Trotar. Ce.— 5. R. To. Ast.— 6. Imanan. No.— 7. Nos. Comas.— 8. Ad. Casera.— 9. Ramal. San.

H. 1. Doctrinar.— 2. Orar. Modar.— 3. T. Notas. M.— 4. Al. Ton. Ca.— 5. Lema. Acal.— 6. Veranos.— 7. Mil. S. Mes.— 8. Afochinar.— 9. Same. Osan.

UNA REVISTA DIFERENTE

## KARMA-7

- PLATILLOS VOLANTES
- ASTROLOGIA
- SIMBOLOGIA
- HIPNOLOGIA
- PARAPSIKOLOGIA
- ESPIRITISMO
- FUTUROLOGIA
- ORIENTALISMO

SOLICITE UN EJEMPLAR COMPLETAMENTE GRATIS A "KARMA-7"

Avda. Marqués del Duero, 155/157 - Barcelona-4

Don .....  
son domicilio en .....  
población .....  
provincia .....

DESEO ME REMITAN GRATIS UNA REVISTA KARMA - 7

# PLANELLES

## ¿pieza fundamental?



Hasta que no ha habido otro remedio que dar gusto al francés. Nosotros, estamos convencidos de que Muller ha obrado de buena fe, que confía ciegamente en que el Planelles que tuvo a sus órdenes en el Castellón no ha podido desmoronarse. Todo lo contrario. Aquel jugador bisoño simple promesa que tan bien apuntaba a los veinte años, cinco años después, más hecho, más maduro, más

**Eso espera  
Lucien  
Muller**



experimentado, ha tenido que convertirse en el jugador en plena sazón que necesita la delantera del Zaragoza.

La directiva se ha resistido todo lo que ha podido para evitar que el Valencia se aprovechase de la "querencia" de Muller hacia Planelles. Pero a última hora no hubo más remedio que ficharlo casi contra el reloj. O contra la asamblea para ser más exactos.

Suponemos que Muller es consciente de la responsabilidad

que ha cargado sobre sus hombros. En fin que todo salga bien es lo que deseamos. Por que lo que no cabe duda alguna es que en el Valencia, por las razones que sean, no le han sacado todo el jugo, todo el rendimiento que puede dar dicho jugador. Sin duda de ningún género. Planelles tiene la entidad suficiente para que triunfe en el Zaragoza.

La lástima fue que no se le fichase antes de traspasar a Diarte al Valencia por esa cifra sensacional. Seguramente nos hubiésemos ahorrado unos milloncitos.

Antonio SARRIA

**P**OCO a poco se va lejos. El madrugador fichaje de Jordao hizo concebir halagueñas esperanzas. Para comenzar no estaba mal eso de habernos traído para casa nada menos que al segundo goleador europeo de la pasada temporada.

Pero la cosa se paralizó en seco. Únicamente se hacían patentes de vez en cuando, los rumores de que Planelles, aquel ex-madridista cedido al Castellón a los veinte años como una promesa capaz de convertirse en un fuera de serie, iba a enrolarse en la plantilla zaragocista.

Pero al parecer se trataba sólo de hablurías ya que pasaba el tiempo y Planelles seguía en su último equipo, el valenciano en donde por cierto no había realizado una campaña demasiado convincente. Prueba de ello que hasta fue puesta en entredicho su titularidad. Naturalmente que los entrenadores también se equivocan y muchas más veces de las que nos figuramos. Es lógico que ellos traten de justificar los errores que cometen en propia defensa, aunque al final sean las clasificaciones las que hablan elocuentemente.

Es posible que uno de los errores que más acusó el Valencia esta última liga haya sido la de no alinear habitualmente a Planelles. Sin duda alguna el entrenador valencianista lo subestimó más de la cuenta. No otra cosa explica el olvido de que fue objeto el exmadridista.

Por el contrario, Lucien Muller siente una especial debilidad por dicho jugador. Hasta el extremo de que el francés se ha debido gastar una pequeña fortuna en llamar al club de Requeté Aragonés para preguntar un día sí y otro también si ya se había consumado el fichaje del valencianista. Por lo visto espera que el nuevo jugador sea pieza fundamental del cuadro zaragocista.

### Llegó a Zaragoza en "paro forzoso"



**E**L lunes, 26 del actual, llegó a Zaragoza Manuel Martín Vences, entrenador con carnet nacional y muy apreciado por estas latitudes. No en vano dirigió los destinos técnicos del Huesca y del Barbastro, antes de lanzarse por las rutas de España. Con Martín Vences hablamos un buen rato en la tarde del lunes...

—Voy a fijar mi residencia en Zaragoza, por dos motivos fáciles de entender.

—Vamos con el primero, ¿te parece?

—Es el primer año que inicio el mes de julio,

próximo a terminar, sin tener un equipo determinado a quien entrenar. Prefiero "esperar" en Zaragoza que hacerlo en Tarragona.

—¿Y a qué se debe este paro forzoso?

## Martín Vences busca equipo

—Firmé en el Cádiz un contrato privado durante el mes de mayo, en la época presidencial de don Vicente Alonso, pero este señor anunció su dimisión después de los encuentros promocionales con el Baracaldo y todo quedó en agua de borrajas.

—Con evidente perjuicio para ti, ¿cierto?

—Lógico y natural. Durante los meses de mayo y junio tuve ofertas de varios equipos de Segunda y otros más de Tercera punteros, pero me había comprometido con el Cádiz y debía cumplir la palabra empeñada. Es lo que procede, ¿no? ...

—Y ahora te has quedado compuesto y sin equipo. ¿Proyectos?

—Sigo teniendo ofertas, pero como no me ofrecen garantías prefiero dejarlas pasar de largo.

—Más proyectos...

—Como los chicos ya son mayorcitos y los traigo a estudiar a Zaragoza (18 el mayor y 15 el más pequeño), me agrada llegar a un acuerdo con la directiva de Jose Angel Zalba y desempeñar misiones técnicas en la Ciudad Deportiva, como también de promoción de valores jóvenes.

—Que siempre fue lo tuyo...

—Efectivamente. En el Rayo Vallecano tuve la mala suerte de que al quinto partido tuviese que abandonar Vallecás y en el Tarragona de encontrarme con una plantilla excesivamente veterana, con un promedio de treinta años de edad.

—No obstante...

—Saqué a jugar al juvenil Romero (enseguida internacional en su categoría) y también a Filgueira (amateur). Ambos

han sido titulares Segunda División. Pero estos detalles suele muy poco el aficionado llevado a varios equipos Tercera a las ligas descenso, bastan jugadores a mis ascendieron de categorías el Logroñés, llegué hasta diez "novatos" (hoy casi todos titulares).... Mis compañeros del Huesca Barbastro Mahón, Gerona y entre otras, pienso que ha seguido con un cariño el aficionado aragonés.

—¿Y caso de no un acuerdo con Zaragoza?

—Me ofrecerá realizar gratuitamente alguna misión de su equipo, manteniendo mi forma esperando en esta categoría en Tarragona las

## Y aquí termina el análisis... Demasiadas incógnitas en los hombres de ataque

**E**L Real Zaragoza, por cuanto se refiere a sus hombres de área, puede bajar sin "Lobo" Diarte muchos enteros. Todo depende, si acaso, de que se encuentre relevo adecuado. En mi particular opinión, que puede ser la buena, el paraguayo es el mejor ariete que hoy en día hoy pisa los campos de España, incluidos Santillana, Gárate, Quini, Aitor Aguirre y compañía. Conste, sin embargo, que me refiero al aspecto profesional y no personal, en el que puede crear serios problemas.

Hace unos meses, precisamente en el aeropuerto de Barajas y en el transcurso de un desplazamiento "recomendé" a los directivos-delegados (creo que se trataba de Manolo Aznárez, Pepe Gil y Javier Genzor, mal no recuerdo) el traspaso de Diarte y de Arrúa, entre otros, por considerarlos personajes polémicos, reconociendo su indiscutible calidad futbolística. Todo por costumbre anteponer el aspecto personal a la condición de jugador, aunque después los resultados deportivos me dejen en mal lugar.

Así ocurrió en la ocasión mencionada. Directivos y compañeros me pusieron una cara "así de larga" cansaron de repetir que Diarte y Arrúa marcaban todos los goles del Real Zaragoza (una verdad como el templo) y llegaron a insinuar, poco más o menos, gracias a ellos nos manteníamos en Primera División. También este detalle puede que sea cierto, pero yo prefiriendo al futbolista formal y trabajador que a los artistas "geniales" del pelotón.

Por aquel entonces repetía Jose Angel Zalba mil veces que el Zaragoza no traspasaría a ningún elemento-base del equipo, corroborando la extralimitación quienes me escucharon en el aeropuerto madrileño. Barajas, al exponer yo llanamente que prescindía radicalmente de Diarte y Arrúa. Han pasado unos meses, muy pocos en realidad, y todo cambió de color en este aspecto, como ustedes mismos habrán podido comprobar. Se traspasó a Diarte por un "fascículo" de millones (operación rentable y lucrativa si se encuentra sustituto adecuado) y se está ofreciendo "Nino" Arrúa a los grandes de España.

Algunos de los que entonces me pusieron una cara "así de larga" elogian ahora la postura directivista, pero yo no voy a presumir de ello, que no lo tengo por costumbre. Unas veces acertamos y otras nos equivocamos, pero el acierto o el error están al alcance de cualquiera; nadie tiene la exclusiva sobre el particular. Y como Diarte y Arrúa ocuparon nuestro espacio habitual, continuaremos mañana mismo con Barajas, Juanjo, Porta, Insfran...

Gloria ARLA

"Me a llegar acuerdo directiva y dese misiones en la Deport promo valores que me pued cosa está bien —¿Ilus esperanzado? —El e n ocacional fusionado; la último que Repito que que a est ha seguido con un cariño el aficionado aragonés. —¿Y caso de no un acuerdo con Zaragoza? —Me ofrecerá realizar gratuitamente alguna misión de su equipo, manteniendo mi forma esperando en esta categoría en Tarragona las Enri

# AL FIN HUBO

# PLATA!

Piragüismo e hípica son las últimas esperanzas españolas

poco diferirán de las que llevaron al mundial de 1978, en Argentina.

premio de las naciones, porque Luis Alvarez Cervera logró ayer un buen noveno puesto, con "Acorne", y Eduardo Amoros el décimo con "Limited Edition" en la prueba individual que se disputó ayer.

### FIASCO SOVIETICO Y REVANCHA USA

Mal día ayer para los soviéticos, derrotados por Alemania Oriental en fútbol, por dos goles a uno, y frente a frente dos equipos auténticamente de campeonato mundial profesional que no dieron por cierto, ninguna lección de fútbol.

La Unión Soviética, Alemania Oriental y Polonia, con sus Gorgon, Deyna, Lato, etc., han traído aquí sus selecciones nacionales "a" y

Polonia venció a los chicos de Brasil por dos goles a cero y el match dio la impresión de esos encuentros de solteros contra casados por la juventud de los sudamericanos y la veteranía de los europeos orientales.

La final, la jugarán alemanes del este y polacos, y rusos y brasileños dirimirán los puestos tercero y cuarto.

También en baloncesto ha tenido que conformarse la Unión Soviética con un tercer lugar, por su victoria sobre Canadá por 100 a 72, pero derrotados los soviéticos por Yugoslavia que disputó a los Estados Unidos una final sin color, con victoria norteamericana de 95 a 74.

La revancha estadounidense ha sido completa.

## HIPICA: FALTO SUERTE

Un desgraciado accidente ocurrido a su montura "Val de Loire", costó ayer la eliminación del jinete español Alfonso Segovia en la prueba de salto de obstáculos individual que ganó el alemán federal Alwin Schockemoehle, con "Warwick Rex", único jinete que hizo los dos recorridos sin falta, consiguiendo en el segundo un tiempo de 1.34.00.

El español Luis Alvarez Cervera, con "Acorne", terminó en novena posición con 17 puntos, y el también español Eduardo Amoros con "Limited Edition", fue décimo con 20 puntos negativos.

Poco antes de salir a la pista el caballo "Val de Loire" metió una pata en un hoyo y se lastimó aunque ligeramente. Su jinete, Alfonso Segovia, muy preocupado, dio un breve descanso a la montura y le hizo dar unos pasos de calentamiento, pero era pérdida de tiempo suficiente para que los estrictos jueces olímpicos decidieran que había transcurrido el tiempo reglamentario para comparecer en pista y decretaron la eliminación de Segovia, sin atender a las reclamaciones del equipo español.

Hay "chance" al éxito en la hípica por equipos de ese gran

## PELAYO ROS: "UN EXITO DE TODO EL DEPORTE ESPAÑOL"

Tres horas estuvo bloqueado ayer tarde en las calles de Montreal, el delegado nacional de Educación Física y Deportes, Tomás Pelayo Ros, víctima como tantos otros automovilistas de la huelga de taxistas, cuando se dirigía a la sede del Comité Olímpico Español para conocer los resultados definitivos de la vela olímpica.

—Cuando llegué, ya sabía que Gorostegui y Millet habían ganado la medalla de plata, porque me informaron en camino hacia la sede del Comité Olímpico de España, declaró. Y añadió:

—Creo que es un gran éxito de todo el deporte español y estoy muy satisfecho, porque no se trata ya de ese éxito formidable de Gorostegui y Millet al ganar la medalla de plata, sino de todos, porque todos han quedado en muy buenos lugares, entre los doce primeros.

El señor Pelayo Ros continuó diciendo: —Y estar aquí entre los doce primeros significa ser de los primeros del mundo, porque aquí está la flor y nata del deporte mundial, y, naturalmente, del deporte náutico.

El delegado nacional continuó diciendo: —Una lástima ese percance de Segovia en la prueba hípica individual de hoy, en la que fue eliminado sin participar, porque se retrasó al sufrir su caballo un accidente. Cuatro años de preparación para que un accidente tonto ponga fuera de combate a un magnífico jinete y a un gran caballo como es "Val de Loire".

Y una pena también que "Acorne" rehusara un obstáculo malogrando lo que pudo haber sido una magnífica actuación de su jinete, Alvarez Cervera.

## MONTREAL

76



## EN VELA

MONTREAL 28 (Crónica por José María CALLE, de Alfil para ARAGON/exprés).— El deporte español consiguió en Montreal ayer su primera medalla de plata, conquistada por los balandristas Gorostegui y Millet en la clase "470", porque hasta ahora se habían conseguido medallas de oro en tiro con arco, hípica, individual y por equipos, y esquí, y medallas de bronce por hockey, en Roma, en boxeo, por Rodríguez Cal en Munich, y por el ciclista Huélamo, que tuvo que devolver por haber resultado positivo su análisis antidoping, y bronce en Vela por Amat en Los Angeles.

PLATA no se había conseguido nunca y ha sido uno de los deportes de mayor auge en España el que se ha logrado.

Si Gorostegui y Millet fueron

segundos en la clase "470", en el cómputo de las siete regatas de Kigston, Gancedo y Turro lograron el noveno lugar en la clase "Tempest", con un barco

que no es el de Gancedo campeón mundial de "snipes", los hermanos Costas y Anglada consiguieron el decimosegundo lugar en "Soling" el barco de mayor tamaño de las actuales clases olímpicas; Abascal y Benavides terminaron en séptimo lugar con su "Flying Dutchman", y José Doreste obtuvo el decimosegundo lugar en el pequeño "Finn".

Ha sido este el mayor éxito de la vela española en juegos olímpicos rubrica la actual afición que hay en España a los deportes náuticos y justifica plenamente la creciente atención que se presta al deporte de la vela.

"Desde la primera regata estuvimos seguros de ganar una medalla declararon ambos, pero las regatas quinta y sexta fueron extraordinariamente duras para ir hoy a la estela de los alemanes federales con ese sensacional balandrista que es Bode, prácticamente los ganadores de la medalla de oro desde ayer.

### DESGRACIA EN HIPICA

Después de haber visto ayer en acción a los jinetes españoles, se abre la puerta a la esperanza para el Gran Premio de las Naciones del próximo día primero de agosto, que se disputará en el estado olímpico como broche de oro de los Juegos Olímpicos, antes de la ceremonia de clausura.

## FUTBOL: POLONIA-URSS, FINAL

El equipo de Polonia se clasificó para disputar la final olímpica de fútbol, al derrotar a Brasil por dos goles a cero. Polonia se enfrentará en la final Alemania Oriental que ayer venció a la Unión Soviética por dos goles a uno.

### WATERPOLO: HUNGRIA ORO

Hungría conquistó ayer la medalla de oro del torneo olímpico de Waterpolo con su empate a cinco tantos con Yugoslavia.

Italia, al empatar ayer contra Holanda a tres tantos se adjudicó la medalla de plata, mientras que el cobre fue para Holanda.

### JUDO: VICTORIA JAPONESA

El japonés Kakuhiro Manimiya se proclamó ayer campeón olímpico de judo, dentro de la categoría de los semipesados, mientras que el soviético Ramaz Kharthiladze ganó la medalla de plata.

El cobre fue para el británico David Stabrook.

### HALTEROFILIA: ORO PARA LOS SOVIETICOS

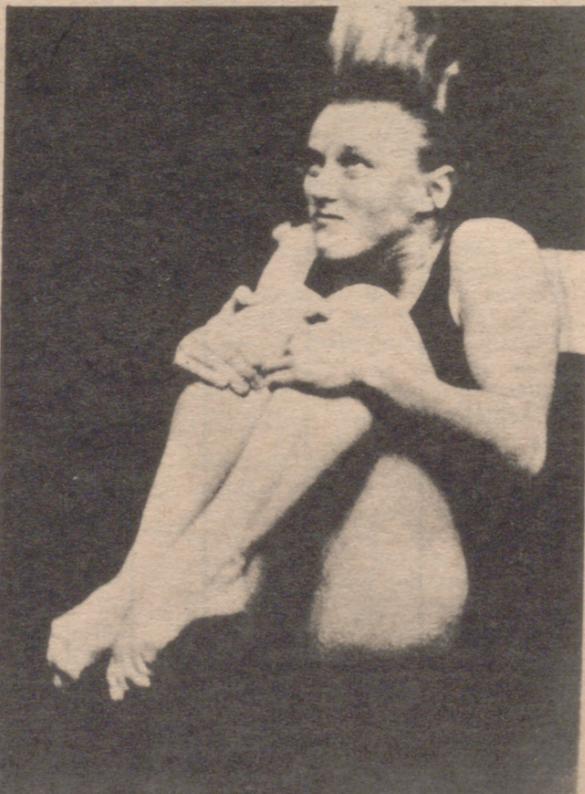
Resultado final en arrancada y dos tiempos dentro de la competición olímpica de halterofilia, en la categoría de los super pesados.

- 1.— Vasili Alexeev (Unión Soviética), 440 kilos (medalla de oro)
- 2.— Gerd Bonk (Alemania Oriental), 405 (medalla de plata)
- 3.— Helmut Losch (Alemania Oriental), 387,3. (medalla de bronce).

### BALONCESTO: USA GANO LA FINAL

El equipo masculino de baloncesto de los Estados Unidos ganó ayer la medalla de oro olímpica, mientras que la medalla de plata se la adjudicó Yugoslavia y la de bronce la Unión Soviética.

Estados Unidos logró la medalla de oro al vencer ayer noche a Yugoslavia por 95 puntos 74.



MONTREAL.— La sueca Ulrika Knape durante su salto de trampolín durante las pruebas olímpicas. (Cifra Upi)

Relevar a Diarte será lo más difícil



Gloria ARLAS

"Me agradaría llegar a un acuerdo con la Directiva de Zalba y desempeñar comisiones técnicas en la Ciudad Deportiva y de promoción de valores jóvenes"

que me puedan llegar. La cosa está bien clara. —¿Ilusionado? — Esperanzado? — El entrenador profesional siempre vive ilusionado; la esperanza es lo último que se pierde. Repito que es la primera vez que a estas alturas me encuentro sin equipo, circunstancia producida precisamente por esperar a un contrato privado con el Cádiz. Mala suerte.... Esperamos y deseamos que cambie el signo de la veleidosa suerte para Manuel Martín Vences, buen amigo y mejor entrenador.

Enrique PEYRONA

G. 16 / 28-7-76 / AE  
el análisis...  
diadas...  
tas en...  
mbres...  
aque...  
se refiere a sus hom...  
bo" Diarte muchísimo...  
de que se encuentre...  
opinión, que pueda...  
mejor ariete que hoy...  
ia, incluidos Santillana...  
compañía. Conste...  
ecte ofesional y...  
erios problemas...  
nte en el aeropuerto...  
de un desplazamiento...  
delegados (creo que...  
e Gil y Javier Genzo...  
Diarte y de Arrúa, con...  
onajes polémicos, de...  
idad futbolística. Ten...  
aspecto personal a...  
después los resulta...  
encionada. Directivo...  
cara "así de largo"...  
y Arrúa marcaban...  
za (una verdad como...  
poco más o menos, q...  
os en Primera División...  
sea cierto, pero...  
y trabajador que a...  
Jose Angel Zalba...  
o traspasaría a...  
borando la extrajera...  
eropuerto madrileño...  
mente que presc...  
han pasado unos me...  
cambió de color en...  
ismos habrán po...  
arte por un "fasc...  
y lucrativa si...  
y se está ofrecien...  
paña...  
s me pusieron una...  
postura directivista...  
s, que no lo tengo...  
certamos y otras...  
el error están al...  
usiva sobre el partic...  
aparon nuestro esp...  
na mismo con...  
Gloria ARLAS

# MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

## IV JEFATURA REGIONAL DE CARRETERAS

Información pública de la relación de bienes y derechos que se consideran de necesaria ocupación por la ejecución de las obras del Anejo sobre cumplimiento de prescripciones impuestas al Proyecto de Construcción de la "Autopista del Ebro". Itinerario: Zaragoza-Mediterráneo. Sección: GELSA-ALFAJARIN en los términos municipales de Villafranca de Ebro, Nuez de Ebro y Alfajarín.

Aprobado definitivamente por la Superioridad con fecha 25 de Mayo de 1976 el Anejo sobre cumplimiento de prescripciones impuestas al Proyecto de Construcción de: Autopista del Ebro. Itinerario: Zaragoza-Mediterráneo. Sección: Gelsa-Alfajarín, según el artículo 16 de la ley 8/1972 de 10 de Mayo, de construcción, conservación y explotación de autopistas en régimen de concesión y el Decreto 1310/1973, de 22 de Junio, de adjudicación a "Autopistas de Cataluña y Aragón. Concesionaria Española, S.A." dicha aprobación lleva consigo la declaración de utilidad pública de las obras, entendiéndose implícita la necesidad de ocupación, cuya ocupación se reputará urgente a los efectos establecidos en el artículo 52 de la Ley

de Expropiación Forzosa de 16 de Diciembre de 1964.

Por ello, a tenor de lo dispuesto en el artículo 56 del Reglamento de la Ley de Expropiación Forzosa, aprobado por Decreto de 26 de Abril de 1957, se abre información pública, por plazo de quince días, a fin de que, tanto los interesados como las personas que siendo titulares de derechos reales o intereses económicos sobre los bienes afectados hayan podido omitirse en la relación que adjunto se acompaña, pueden formular alegaciones por escrito, ante esta Jefatura Regional de Carreteras, a los solos efectos de subsanar posibles errores padecidos al relacionar los bienes y derechos que se afectan.

La Sociedad concesionaria "Autopistas de Cataluña y Aragón, Concesionaria Española, S.A.", asumirá en el expediente expropiatorio, los derechos y obligaciones del beneficiario de la expropiación regulados en la vigente Ley de Expropiación Forzosa y en su Reglamento, según lo dispuesto en tal sentido en el artículo 17.2 de la Ley 8/1972 de 10 de mayo.

Zaragoza, veintiséis de Julio de mil novecientos setenta y seis.

EL INGENIERO JEFE REGIONAL  
Fdo: LUIS CARIÑENA CASTELL

### Término municipal: VILAFRANCA DE EBRO

NOMBRE Y DOMICILIO DEL TITULAR Término Municipal: Villafranca de Ebro.	NUMERO FINCA	SUPERFICIE AFECTADA		DIFERENCIAS		REFERENCIA CATASTRAL		
		ANTERIORMENTE m <sup>2</sup>	DEFINITIVAMENTE m <sup>2</sup>	EN MAS m <sup>2</sup>	EN MENOS m <sup>2</sup>	POLIG.	PARCELA	NATURALEZA, APROVECHAMIENTO Y CLASE DEL BIEN AFECTADO
D <sup>a</sup> VICTORIA, D <sup>a</sup> TERESA, D <sup>a</sup> M <sup>a</sup> DOLORES SASOT PERALTA P/Not.: D. JOSE CLUA VALLS Vía Augusta, 59, 4 <sup>a</sup> .	BARCELONA-6 89	12.650	12.930	80	--	8	13	Rústica = Erial pastos.
D. FERNANDO LISON ARCAL P/Not.: D. JOSE CLUA VALLS Vía Augusta, 59, 4 <sup>a</sup>	BARCELONA-6 90	2.768	3.368	600	--	8	10	Rústica = Cereal.
D. JAIME CASAFRANCA ROZAS P/Not.: D. JOSE CLUA VALLS Vía Augusta, 59, 4 <sup>a</sup>	BARCELONA-6 90-1	6.192	7.442	1.250	--	8	10	Rústica = Cereal.
D <sup>a</sup> CECILIA ROBLES ALCOLEA P/Not.: D. JOSE CLUA VALLS Vía Augusta, 59, 4 <sup>a</sup>	BARCELONA-6 91	10.340	12.150	1.810	--	8	8	Rústica = Erial pastos.
D <sup>a</sup> VICTORIA, D <sup>a</sup> TERESA, D <sup>a</sup> M <sup>a</sup> DOLORES SASOT PERALTA P/Not.: D. JOSE CLUA VALLS Vía Augusta, 59, 4 <sup>a</sup>	BARCELONA-6 94	4.930	5.380	450	--	8	2	Rústica = Erial pastos.

### Término municipal: NUEZ DE EBRO

NOMBRE Y DOMICILIO DEL TITULAR Término Municipal: NUEZ DE EBRO	NUMERO FINCA	SUPERFICIE AFECTADA		DIFERENCIAS		REFERENCIA CATASTRAL		
		ANTERIORMENTE m <sup>2</sup>	DEFINITIVAMENTE m <sup>2</sup>	EN MAS m <sup>2</sup>	EN MENOS m <sup>2</sup>	POLIG.	PARCELA	NATURALEZA, APROVECHAMIENTO Y CLASE DEL BIEN AFECTADO
EXCMO. AYUNTAMIENTO DE NUEZ DE EBRO P/Not.: D. JOSE CLUA VALLS Vía Augusta, 59, 4 <sup>a</sup>	BARCELONA-6 46	2.350	2.630	280	--	13	38	Rústica =
D. JOSE LUIS PORTET AZNAR P/Not.: D. JOSE CLUA VALLS Vía Augusta, 59, 4 <sup>a</sup>	BARCELONA-6 47	1.050	1.720	670	--	13	1	Rústica = Cereal Regadío
D <sup>a</sup> PILAR BERTOL PORTET P/Not.: D. JOSE CLUA VALLS Vía Augusta, 59, 4 <sup>a</sup>	BARCELONA-6 49	1.300	2.004	704	--	11y12	57	Rústica = Cereal Regadío
D <sup>a</sup> PILAR BERTOL PORTET P/Not.: D. JOSE CLUA VALLS Vía Augusta, 59, 4 <sup>a</sup>	BARCELONA-6 50	1.340	2.000	660	--	11y12	57	Rústica = Cereal Regadío
EXCMO. AYUNTAMIENTO DE NUEZ DE EBRO P/Not.: D. JOSE CLUA VALLS Vía Augusta, 59, 4 <sup>a</sup>	BARCELONA-6 50-1	7.592	7.949	357	--	--	--	Rústica = Camino rural
D <sup>a</sup> PILAR BERTOL PORTET P/Not.: D. JOSE CLUA VALLS Vía Augusta, 59, 4 <sup>a</sup>	BARCELONA-6 51	175	585	410	--	11y12	56	Rústica = Cereal Regadío
D. CEFERINO CHUECA VILLUENDAS P/Not.: D. JOSE CLUA VALLS Vía Augusta, 59, 4 <sup>a</sup>	BARCELONA-6 52-1	--	21	21	--	11y12	52	Rústica = Cereal Regadío

# Término municipal: ALFAJARIN

NOMBRE Y DOMICILIO DEL TITULAR Término Municipal: ALFAJARIN	NUMERO FINCA	SUPERFICIE AFECTADA		DIFERENCIAS		REFERENCIA CATASTRAL		
		ANTERIORES m <sup>2</sup>	DEFINITIVAMENTE m <sup>2</sup>	EN MAS m <sup>2</sup>	EN MENOS m <sup>2</sup>	POLIG	PARCELA	NATURALEZA, APROVECHAMIENTO Y CLASE DEL BIEN AFECTADO
D. ROBERTO LUÑO MOREDA C/. Ramón y Cajal, nº 11	5	5.930	6.690	760	--	18	6	Rústica = Cereal Regadío
D. ALBERTO-ELISEO LUÑO MOREDA C/. Ramón y Cajal, nº 97	6	6.900	7.270	370	--	18	5	Rústica = Cereal Regadío
VICTORIA-ANGELES LUÑO MOREDA Gral. Primo de Rivera, nº 101	10	960	1.200	240	--	15	23	Rústica = Cereal Regadío
D. ELISEO LLUC MOREDA C/. Ramón y Cajal, nº 97	10-1	680	780	100	--	15	23	Rústica = Cereal Regadío
D. PILAR GIMÉNEZ LABORDA Portalet, nº 1 1º	11	9.060	9.540	480	--	15	22	Rústica = Cereal Regadío
D. GREGORIO MORON CATALAN Plaza España, nº 23	12	370	600	230	--	15	21	Rústica = Cereal

# luchamos al ruido!

**P**ARA luchar contra esos dos dragones modernos empeñados en tragarse nuestra salud nerviosa e incluso mental, el Ayuntamiento de Madrid ha creado la "patrulla verde", treinta hombres con motocicleta verde y brazalete del mismo color que lucharán a brazo partido contra el ruido y la contaminación.

## EL RUIDO MATA O CURA

Si entendemos por ruido el sonido altisonante o molesto, podemos decir que altera grandemente el sistema nervioso. La música, en cambio, es el sonido armonioso, que puede curar y que ayuda al trabajo intelectual. No se trata, pues, únicamente del número de decibelios, sino de la combinación de los sonidos en busca de efectos saludables para el sistema nervioso.

Pero antes de seguir digamos lo que es un decibelio, unidad múltiple del belio. Se ha convenido en llamar decibelios a la mínima diferencia de ruido perceptible por el oído humano que, como es sabido, es, en ocasiones, mucho menos sensible que el de otros animales, entre ellos el perro. Por tanto, aquello que es únicamente perceptible, el pequeño ruido que podemos hacer dando levemente con un lapicero sobre la mesa que a cierta distancia es mínimamente perceptible, es, puede ser y en ello hemos convenido, un decibelio. Para hacerse una idea más exacta de la multiplicación de decibelios en actividades corrientes, puede tenerse en cuenta que el tráfico rodado normal de una ciudad tiene 90 decibelios, los amplificadores musicales que a veces utilizan los grupos de cantantes, multiplican el sonido salido de una guitarra, por ejemplo, o de la voz de un cantante, por 110 a 125, es decir, producen sonidos de ese número de decibelios. Un auto de carreras, normalmente produce un sonido equivalente, en intensidad a 120 decibelios y se lleva la palma en cuanto a ruidos el avión a reacción, que totaliza de 135 a 140 decibelios. Ruidos de esa intensidad multiplicado en número de veces oído cada hora o cada día, pueden alterar el sistema nervioso o incluso mental de quienes los padecen. Para evitarnos esos y otros ruidos de centenares de decibelios, la "patrulla verde"

recorrerá Madrid y su contorno haciendo advertencias y, en su caso, imponiendo multas.

Es la primera conclusión práctica a que se ha llegado después de múltiples conferencias auspiciadas por el propio Consejo Superior de Investigaciones Científicas. En Madrid existen también, dependientes del Ayuntamiento, estaciones para comprobar el ruido de los automóviles particulares, inspección que hacen gratuitamente, y para denunciar un lanzamiento excesivo de monóxido de carbono, en lo que se colocan en primera fila —así son las cosas— los propios autobuses de la Empresa Municipal de Transportes. Combatir el



Expertos de la NASA, en la sala diseñada por ellos para el estudio de las causas del ruido y la posibilidad de aislarse por completo de sus molestias. (Foto Efe)

venden discos lancen al aire desde sus locales los decibelios por centenares.

Ruidos, sobre todo en el verano, que llegan hasta los más altos pisos de un edificio alto, impiden dormir y obligan a oír una "música" digamos

monarcas, príncipes y prelados y todas las gentes de la "buena sociedad" de entonces, se hacían a acompañar en sus comidas por la interpretación de música. Los buenos hoteles y buenos restaurantes, aunque ahora en número muy reducido, tienen una orquesta en su comedor, para recreo y mejor digestión de sus clientes. En las oficinas bien montadas, al fondo musical ya existe. El "hilo musical" que todo abonado al teléfono puede contratar, da músicas de todas clases y para todos los gustos. Puede oírse, y de hecho se oye, música de los mejores clásicos y música "pop" para momentos en que se busca, por los jóvenes, un máximo de excitación, sustitutivo faltal del mimo, de la dulzura, del encanto incluso picaresco de las mujeres de antaño.

Luego viene el problema de... los demás. Muchos problemas conyugales se plantean porque quiere una música y ella otra. Se dice que esa fue una de las causas de separación de Margarita de Inglaterra y su fotógrafo y marido, Tony. Hoy es difícil que padres e hijos tengan el mismo gusto musical. Esto tiene incluso facetas políticas. Isabel Perón no podía trabajar sin hacerse acompañar de música y sus colaboradores encontraban dificultades para entenderla o hacerse entender. Ahora, en su encarcelamiento relativo, no se separa de su cassette o de su tocadisco. Algo parecido, pero más moderado ocurre con Hemuth Schmidts el jefe del Gobierno alemán, con el novelista alemán Grasse, con el duque de Edimburgo, el príncipe Carlos de Inglaterra y le pasaba también a Kennedy, el expresidente asesinado.

Personas inmersas en ese "fondo musical" de nuestra tierra.

Por Javier PORTOCARRERO  
(Fiel, Servicios Especiales de EFE)

**El tráfico rodado produce 90 decibelios; los amplificadores de grupos musicales, 110 a 124; la moto de carreras, 120, y el avión a reacción, hasta 140**

*Menos decibelios al aire. Un decibelio es la mínima cantidad de sonido perceptible por el oído humano*

ruido, llamando la atención de los vecinos y de los establecimientos expendedores de discos que los popularizan con altavoces en sus locales, es relativamente fácil y si se toma en serio y la "patrulla verde" cuenta con la autorización para multar a los que "consumen más decibelios" (¿Qué fue de aquella orden que obligaba a los motoristas a colocar en sus máquinas silenciadores?) y en esa tarea los vecinos colaboran. Más difícil nos parece que va a ser combatir la contaminación. Los autobuses de pasajeros o de carga que funcionan con motores de gases pesados son incorregibles. Y suprimirlos de un plumazo requiere mucho valor, valor que no les negamos a los ediles, pero que hay que ponerlo en práctica, caiga quien caiga.

Lo que sí se puede hacer, para empezar, es impedir que las casas que

galantemente, que no nos agrada. Los comerciantes se defienden diciendo que la juventud actual ama el ruido, que no les importa nada eso de los decibelios. Chicos y chicas de veinte, y hasta de catorce años, gustan de las salas y los lugares donde más ruido hay. Así resultan hipernerviosos, no sólo por el golpe de la llegada a la pubertad, sino por ese su amor a "consumir cuantos más decibelios mejor".

En contraposición a esos ruidos, nuestra época ha redescubierto el fondo sonoro, como medio sedante y que incluso ayuda al trabajo, sobre todo al trabajo intelectual. Naturalmente, esto no es nuevo, aunque en nuestra época se está generalizando. Pueblos tan sensibles a la música, o al ruido, como los negros, pusieron siempre en sus ceremonias religiosas o paganas el ruido como elemento esencial. En siglos pasados,

# tele CRITICA

COORDINA: JOSE LUIS ERCILLA

## «VOCES

## A 45»



En el espacio "Voces a 45" dedicado a los intérpretes y canciones del mundo actual de la música ligera, que se emitirá el próximo domingo día primero de agosto de 19,45 a 20,30 horas, actuarán, entre otros los cantantes Miguel Gallardo, Jeannette y el grupo "Cimarrón".



# PEDRO MEYER

## PRESENTADOR DEL PROGRAMA INFANTIL "NUESTRO CORRO"

\* "Intentamos enseñar nuevas maneras de emplear el tiempo libre"

**P**EDRO Meyer es el presentador del programa infantil "Nuestro Corro" que se emite los jueves en la programación de tarde. Pedro, que desde hace dos años no hacía nada en Televisión ha vuelto con este programa dedicado al mundo infantil. Durante este tiempo ha representado obras de teatro para niños con el nombre genérico de "El trabalenguas". Con él, hablamos sobre el programa:

-¿Cuál es la idea del espacio?

-Lo principal es enseñar nuevas maneras de emplear

el tiempo libre, es decir, no jugar siempre a lo mismo, crear nuevos juegos y nuevos pasatiempos. Queremos dar a los niños nuevas posibilidades sin perder el aire de juego.

-¿Cuál es tu función?

-Presento el programa. Soy el hilo de unión entre los distintos números que componen el espacio. En definitiva, la cara visible de todo el equipo.

-¿Qué estructura básica tiene?

-Recibimos cartas con sugerencias de los niños, donde nos cuentan las cosas que saben hacer. Nosotros los traemos al estudio donde demuestran y realizan lo que nos han comunicado. Igualmente, hay varios apartados como los de Yoga, Conducción... Completado todo esto con filmaciones de diversos tipos, es decir, visitas a museos, entrevistas a personajes famosos relacionados con el mundo artístico. Todo aquello que antes estaba un poco alejado del mundo infantil.

-¿A qué edades va dirigido el programa?

-Puedo decir que va desde los 8 años hasta los 14. En general va para todas las edades, para todos aquellos niños que están

interesados en aprender cosas nuevas.

-¿Por qué siempre en programas infantiles?

-Yo empecé con el programa "Música 3" después pasé a presentar la "Casa del Reloj" y ahora "Nuestro Corro". La razón por la que siempre he estado con los niños no lo sé. Puede ser, que buscan a alguien que ya ha hecho algo similar. El inconveniente de esto, es que no da oportunidades a la gente nueva si no viene avalado con una fama.

-¿Qué aceptación ha tenido?

-Hasta ahora, llevamos muy pocos programas emitidos para las cartas que nos llegan son de forma masiva y el resultado podemos decir que es positivo aunque falta saber la respuesta exacta.

-¿Habrá innovaciones después del verano?

-El programa está abierto a todo. Hay expertos que colaboran en cada apartado relacionando cada tema con el tiempo libre. El campo es amplio y no se puede agotar, todas las sugerencias tienen cabida. Cuando acabe el verano y comience el nuevo curso pensemos si es posible algún cambio.



## de las Noticias

### LA VIUDA FIEL: MADAME CURIE

Esta semana se inicia la grabación de otro capítulo perteneciente a la serie "Las viudas" y que lleva por título "La viuda fiel". La acción se desarrolla en un laboratorio y nos presenta como personaje a la primera estudiante de Físicas de una universidad de provincias, Jesús de la Barrera, decorador, ha cuidado la ambientación ya que esta se desarrolla a primeros de siglo. El guionista, Francisco Ors y el realizador Alberto González Vergel, son respectivamente Farmacéutico y Químico coincidencia que hace que el episodio resulta interesante.

En este episodio aparece el único personaje real de la serie: Madame Curie asimismo Lola Herrera nos interpreta el personaje de "viuda papel que corresponde a Madame Curie.

### TORNEO: SEMIFINALES DE NATACION

El programa TORNEO ha entrado ya en su fase final de esta temporada. La natación, último deporte por disputar entra en las semifinales. Los dieciséis equipos que han llegado a esta semifinal son: Metropole (Las Palmas), Cancè C.N. (Barcelona), C.N. Manresa (Barcelona), Instituto Zorrilla (Valladolid), C. Montjuich (Barcelona), C.N. Tarraco (Tarragona) C.N. Sabadell, Círculo

Mercantil (Sevilla) C.N. La Latina (Madrid) C.N. Igualada, C.C. Covadonga (Asturias) Cuarteres de la Montaña (Madrid) A.D. (Aranjuez), C. Martiartu (Bilbao) Encians de Boadilla (Madrid).

Estos equipos disputarán dos semifinales los ocho mejores equipos disputarán los dos primeros puestos. Se recuerda igualmente que está abierta la inscripción para los torneos masculino femenino, gimnasia en las dos categorías también y baloncesto masculino de la misma temporada.

### PERSONAJES DE "A FONDO"

El programa "A fondo" que se emite los domingos por el Segundo Programa de Televisión tiene previsto para el mes de agosto siguientes entrevistas:

Domingo 8 de agosto: Fernando de la Puente, Director de cine argentino.

Domingo 15 de agosto: Julián Gálvez, Ensayista. Jaime Planas: Médico de estética.

Domingo 22 de agosto: Rafael Marín, Director Instituto Cardiológico de Madrid. Juan Carlos Onetti; Escritor uruguayo.

### ZARZUELA: EL HUESPED DEL SEVILLANO

El lunes 2 de agosto en la programación de noche y por el Primer Programa de Televisión Española emitirá la zarzuela



● ASESORIA FISCAL  
GESTORIA OJINAGA ● AUTO ESCUELA

C/. HERNAN CORTES, 4 Principal, derecha  
Teléfonos 210890 - 214012 - ZARAGOZA

SUCURSAL: Mediavilla, 5 - Teléfono 211284 - EJEA DE LOS CABALLEROS



ASESORIA FISCAL: Tenencia y disfrute de automóviles  
Declaración Renta. Trabajo Personal. I. T. E., etc.

GESTORIA: Matriculación, Transferencias, Pasaportes, Escrituras, Gas-oil, etc.

AUTO ESCUELA: Métodos modernos.

Sobre Jorge

Aue y  
undis  
coect



Huésped del se  
Reoyo y Juan  
dirección es c  
interpretado p  
María José Al  
Picazzo y Rubé  
La acción s  
bajo el reinad  
encargado al p  
la Inmaculada.  
Rodrigo sale  
Constancia,  
Sevillano, la si  
descubre que  
ideal.

LAS AVENTU  
NEMO: EL AB

El miércoles  
el Primer Prog  
episodio de l  
Capitán Nemo  
"El abandonad  
Colpi sobre g  
Los intérpre  
Tichy, Ambro  
Nicaud. Har  
Nemo, es tra  
Posteriorment  
mar que co  
naufrago que s

SESION DE T  
CAMPEONES

El sábado 7  
de sobremesa  
proyectará  
Campeones" p  
por George A  
intérpretes p  
Gwen Verdon  
un hombre de  
de beisbol de  
pacto con el D  
quite 30 años  
mejor jugador  
Unidos

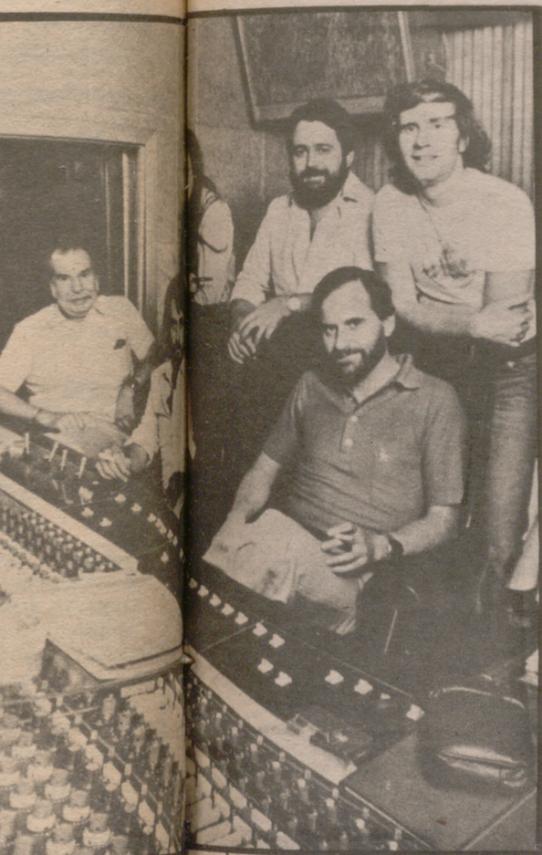
LA LLAMADA  
TIBURONES E

El sábado 7  
Primer Prog  
reportaje p  
llamada de la

## Sobre Forges y sus personajes

# Aute y Munárriz preparan un disco colectivo

## un disco colectivo



**P**REPARAN un disco colectivo sobre Forges y sus personajes. Pasaron por el Estudio 5 de Prado del Rey para intervenir en el espacio "Encuentro con las Artes y las Letras". Eduardo Aute, Fraguas y Jesús Munárriz. Al finalizar la grabación charlamos con: Jesús y Eduardo:

—¿Para qué habéis venido?

—Nos llamó —nos dice Jesús— Fernando Sánchez Drago por que se enteró que habíamos terminado de grabar un disco un tanto especial, un tanto insólito —por lo menos en España— un disco colectivo y centrado en la figura de un dibujante.

—¿Quiénes habéis intervenido en la elaboración del disco?

—El equipo —sigue contando Jesús— está compuesto por Forges, inspirador y creador de los personajes, Eduardo y yo como autores-compositores. Los intérpretes son: Rosa y Julia León, Teddy Bautista, Eduardo Aute y yo, y los arreglos del maestro Morcillo.

—¿De quién fue la idea de grabar este disco?

—Fue de Jesús —nos dice Aute— al principio quiso hacer una canción sobre el personaje Mariano, sin ningún ánimo de grabar, luego yo le sugerí que porque no hacíamos más personajes. Según los íbamos sacando ya pensamos en hacer una grabación, un disco entero con los personajes de Forges. Como este es vecino de Munárriz le contamos la idea, y las canciones que ya habíamos hecho, lo que le divirtió mucho ofreciéndonos todo tipo de ayuda, colaboración y apoyo.

—Por qué habéis elegido los personajes de Forges, creéis que representan una vía de opinión popular?

—Es el único dibujante que tiene personajes definidos, creemos que es el dibujante más popular a nivel nacional y son unos personajes con una carga crítica que permite compaginar el humor con la crítica social.

—Jesús, en el estudio os he oído un

pasodoble dedicado a Antonio Fraguas el Forges, ¿intervino en esta canción?

—No, no intervino para nada. Queríamos hacer un pasodoble torero, pues Forges hace muchos chistes de toros, buscando un nombre inventado se me ocurrió hacérselo a él a "Antonio Fraguas el Forges". Cuando lo estábamos haciendo nos oyó de casualidad por el tabique y se puso muy nervioso. A la mañana siguiente vino a casa y se negó en rotundo. Esa negativa suya fue la que más nos provocó para continuar, al final y por elección democrática no le quedó más remedio que aceptar.

—Aute, qué tipo de música habéis utilizado?

—Hemos escogido músicas populares como "el chotis", "el tango", "el charleston", "el cha-cha-cha" "el rock" pasodobles, romances, sevillanas, etc. Los arreglos los ha hecho el maestro García Morcillo, que es el autor de "la vaca lechera", "María Dolores"... pensamos en él porque tiene una larga experiencia de hacer este tipo de música y queríamos que un pasodoble fuera un pasodoble real no distanciado o mitificado.

—¿Qué otras cosas habéis hecho juntos?

—Nos conocimos hace un año en la grabación de un disco de Rosa León en el que Jesús tenía una canción y yo otra titulada: "Que va a quedar de estos días" y "Al alba" a partir de ese día nos hicimos amigos. Yo tenía la idea de hacer un "Don Juan" musical y como Jesús tenía facilidad para el verso le conté la idea, le pareció sugerente y nos pusimos a hacerlo. La obra ya está terminada, toda la obra es en verso y tiene doce canciones.

—¿Cuándo saldrá este disco?

—A mediados de septiembre. Tenía que haber salido antes, pero también aquí hemos tenido problemas con la censura, nos prohibieron tres canciones y después de cambiarlas, una de ellas, "el chotis del procurador" siguió censurada, al final la cambiamos por "Suiza, patriaquerida".

## MUSICA Y ESTRELLAS



En Música y Estrellas, Marujita Díaz presenta cada semana, el mundo de la revista y la comedia musical española. El próximo sábado entre otros, los artistas invitados serán Guadalupe Muñoz Sampedro, Vicente Parra, Alejandra Lorena, Eulalia del Pino, Rosa Valenti, José Albert y Juana Azorín.

## FORGES:

"Me gustaría volver, cuando se pueda volver a Televisión"



**U**NO de los más populares dibujantes de humor español, acaso el más popular es Antonio Fraguas, que firma sus chistes como "Forges". Nuestro personaje habitualmente es noticia, bien porque ha escrito un libro, por algún dibujo excepcional, por alguna película y últimamente, por un disco basado en sus populares personajes.

—¿Qué fue lo primero que pensastes cuando Munárriz y Aute te propusieron hacer un disco con los personajes de tus chistes?

—Al principio a "Antonio Fraguas" no le parecía buena idea, pero luego Forges se impuso y me pareció bien. Al final la idea ha demostrado valer la pena.

—¿Tu no estabas de acuerdo con el pasodoble a "Antonio Fraguas el Forges", ¿por qué?

—No quería por todo lo que simboliza el pasodoble en este país. Mi labor no es tan importante como para tener un pasodoble, y creo que hay en el país gente mucho más importante y que se lo merece antes que yo. Me negué rotundamente; lo que pasa es que el ser demócrata de toda la vida, me ganaron dos a uno, y ahí está el pasodoble.

—¿Encajan bien las letras con los personajes que tu has dibujado?

—Encajan perfectamente,

tan perfectamente que me parece que sólo he cambiado una palabra un jolín por un ihuy!

—¿Qué proyectos tienes?

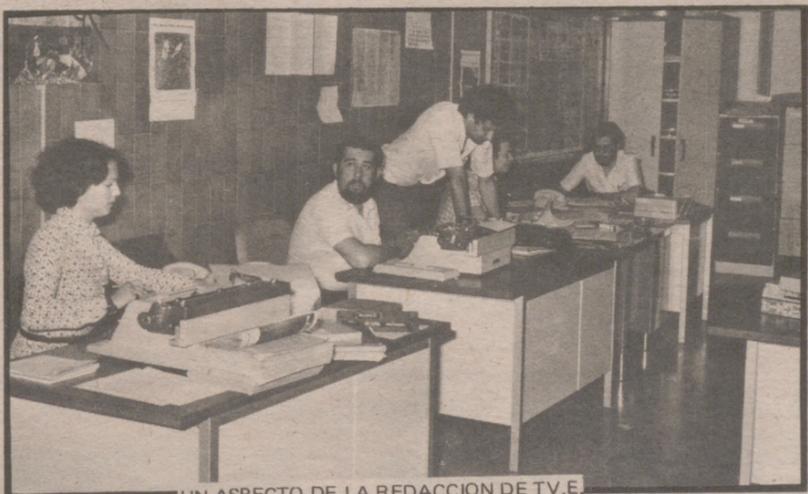
—A largo plazo nunca se puede decir nada, pero así, a ojo, de momento terminar de montar la película "el vengador justiciero y su pastelera madre", que irá seguramente al Festival de cine de humor de La Coruña. Después me tengo que meter con la puesta en escena de la obra de Munárriz y Aute "El Don Juan". De la cuestión gráfica de teatro tengo ya una cierta experiencia con el grupo de Teatro Independiente "Los Goliardos".

—¿Pienzas volver a Televisión?

—Procuraré defenderme como gato panza arriba, y me gustaría volver solamente cuando se pueda volver a Televisión.

—¿Satisfecho con la iniciativa del disco?

—Si muy satisfecho, ha sido una idea "formidebol".



UN ASPECTO DE LA REDACCION DE TV.E.

lleva por título "tiburones en el Océano Indico". La dirección y realización son de Eduardo Admetlla. El episodio de hoy nos narra la vida del rey de los depredadores: el tiburón. Sus características principales y su modo de vida.

### GENTE JOVEN: PROGRAMA DE EXHIBICION

El domingo 8 de agosto a las 12 de la mañana y por el Primer Programa se emite el programa Gente Joven, programa de exhibición por el que desfilan los concursantes más destacados en este programa. En esta ocasión actuarán: Pilar Barbe y Mari Feli Velasco en canción ligera; Maite Marlo y Rumba 75 en canción española; El espacio será presentado por Antolín García y realizado por Eugenio García Toledano.

### PAGINA DEL LUNES

El lunes 2 de agosto a las 23,30 y por el Segundo Programa, se emitirá "Página del lunes" Programa dirigido por Francisco Riobó y que hoy analizará que es lo que hay detrás de esos signos superficiales como el pantalón vaquero, el chicle o la

hamburguesa, considerados como típicamente americanos y del papel que han desempeñado los principales medios de comunicación en forma en los europeos la imagen de Estados Unidos y del americano medio.

### VISITA A LOS MUSEOS

El martes 3 de agosto a las 22,30 y por el Segundo Programa se ofrecerá un nuevo espacio de Visita a los Museos, hoy con el título "Galería de los Oficios—Florenia". Esta Galería es una de las mayores colecciones de arte del mundo, con casi un millón de visitantes al año. El edificio que alberga la galería fue mandado construir en 1560 por Cosme I de Medicis, primer gran duque de Toscana, como sede de las principales magistraturas del estado. De aquí el nombre de "Los Oficios".

### REVISTA DE CINE: HISTORIA DEL CINE FRANCES (II)

El miércoles 4 de agosto en la programación de tarde y por el Segundo Programa, se emitirá un nuevo espacio de Revista de Cine. El programa esta realizado por Carlos Manuel Lemos.

huésped del sevillano" original de Enrique Reoyo y Juan Ignacio Luca de Tena. La dirección es de Juan de Orduña y está interpretado por María Silva, Manuel Gil, María José Alfonso, Antonio Durán Angel Pícazzo y Rubén Rojo.

La acción se desarrolla en el siglo XVII bajo el reinado de Felipe III. El Rey ha encargado al pintor Juan Luis un cuadro de la Inmaculada, Juan Luis, con su criado Rodrigo sale hacia Toledo para que Constanza, la criada del Mesón del Sevillano, la sirva de modelo. Una vez allí, descubre que Constanza no es la modelo ideal.

### LAS AVENTURAS DEL CAPITAN NEMO: EL ABANDONADO

El miércoles 4 de agosto a las 15,30 y por el Primer Programa, se ofrecerá un nuevo episodio de la serie "Las aventuras del Capitán Nemo" y que hoy lleva por título "El abandonado". La dirección es de Henry Colpi sobre guión del mismo y J.A. Bardem. Los intérpretes son Omar Sharif, Gerard Tichy, Ambroise Bia, Jaes Hahn y Phippe Nicaud. Harlet, salvado por el Capitán Nemo, es transportado fuera de la gruta. Posteriormente, descubren una botella en el mar que contiene un mensaje de un naufragado que se halla en una isla cercana.

### SESION DE TARDE: SEREMOS CAMPEONES

El sábado 7 de agosto en la programación de sobremesa y por el Primer Programa se proyectará la película "Seremos Campeones" producida en 1958 y dirigida por George Abbott y Stanley Donen. Los intérpretes principales son Tab Hunter, Gwen Verdon y Ray Walston. Joe Hardy, un hombre de negocios, fanático del equipo de beisbol de "Los Senadores", firma un pacto con el Diablo a cambio de que éste le quite 30 años de encima y le convierta en el mejor jugador de beisbol de los Estados Unidos.

### LA LLAMADA DE LAS PROFUNDIDADES: TIBURONES EN EL OCEANO INDICO

El sábado 7 de agosto a las 19,30 y por el Primer Programa, se emitirá un nuevo reportaje perteneciente a la serie "La llamada de las profundidades" y que hoy

## de las ciencias

illa) C.N. La Latina (Madrid), C.C. Covadonga (León), Montaña (Madrid) A.D. C. Martiartu (Bilbao), ndilla (Madrid).

se disputarán dos semifinales y los equipos disputarán el campeonato que está abierto a los torneos masculinos en las dos categorías de campeonato masculino de la categoría.

### DE "A FONDO"

"A fondo" que se emite el Segundo Programa de la tarde para el mes de agosto.

### SESION DE TARDE: SEREMOS CAMPEONES

5 de agosto: Julián Planas: Médico de la categoría argentino.

### EL HUESPED

de agosto en la programación por el Primer Programa de la mañana emitirá la zarzuela

### disfrute de automovil personal. I. T. E., etc.

ferencias, Gas-oil, etc. rnos.

# CARTELERA

**TEATROS**

**CHAL CHAL TEATRO CLUB.** - 11,30 - 1,30.  
¿Qué pasa en la alcoba?  
Con Paloma Paso y Manolo Peña. ¡Éxito cómico! Domingo, descanso compañía.

**CINES DE ESTRENO**

**ACTUALIDADES.** - 5-7-9-11 (May. 18). 3.ª semana: **Terapia al desnudo.** Carmen Sevilla, José M.ª Iñigo, Ramiro Oliveros.

**ARGENSOLA.** - 5-7-9-11 (Todos públicos). **Bud Abbott y Lou Costello** contra los fantasmas. Completa programa el cortometraje: **Jaimito,** jugador de golf.

**AVENIDA.** - 5-7-9-11 (Mayores 18). 3.ª semana: **La Raulito.** Un film de Lautaro Murúa, con Marilina Ross.

**CERVANTES.** (Sala especial). 4'45-7'15 y 10'45 (May. 18). 3.ª semana: **La naranja mecánica.** Technicolor. Un film de Stanley Kubrick, con

Malcom Mc Dowell, Patrick Magee.

**COLISEO.** - 5-7-9-11 (Mayores 18). **El relojero de St. Paul.** Philippe Noiret, Jen Rochefort.

**COSO.** - 5-7'15 y 10'45 (Mayores de 18 años y de 14 acompañados). **El Rolls-Royce amarillo.** Cinemascope-Metrocolor. Ingrid Bergman, Rex Harrison, Alain Delon.

**DON QUIJOTE.** - 5-7-9-11 (May. 18). 3.ª semana: **La otra alcoba.** Eastmancolor. Amparo Muñoz, Patxi Andión.

**DORADO.** - 5-7-9-11 (Todos públicos). 4.ª semana: **Aquí Montecarlo.** «Atención a esos dos». Tony Curtis, Roger Moore, Susan George.

**FLETA.** - 4'45-7'15 y 10'45 (May. 18). **West Side Story** (Amor sin barreras). Natalie Wood, Richard Beymer.

**GOYA.** - 5-7'15-10'45 (Todos públicos). **El hombre que pudo reinar.** Sean Connery, Michael Caine, Christopher Plummer, en un film de John Huston.

**MOLA.** - 5-7-9-11 (May. 14 años y menores acompañados). **Simón y Matco.** Paul Smith, Michael Coby. 3.ª semana. Technicolor.

**PALAFIX.** - 5-7-9-11 (Mayores 18). 9.ª semana: **La trastienda.** Cinemascope - Eastmancolor. María José Cantudo, Frederick Stafford, Rosanna Schiaffino.

**REX.** - Tarde 4 y 7. **Noche a las 10** (Todos públicos). **Sonrisas y lágrimas.** Cinemascope - Color de Luxe. Julie Andrews, Christopher Plummer.

**VICTORIA.** - 5-7-9-11 (Mayores 18). **Nuestro hombre de Milán.** Eastmancolor. Henry Silva, Marijo Añorí.

**CINES DE ARTE Y ENSAYO**

**ELISEOS.** - 5-7-9-11 (Mayores 18). **Las diabólicas del amor.** Un film de Damiano Damiani, con Rosanna Schiaffino, Richard Johnson.

**PALACIO.** - 5-7-9-11 (Mayores 18). 2.ª semana: **Diabólica malicia.** Britt Ekland, Mark Lester, Lilli Palmer.

**CINES DE REESTRENO**

**ARLEQUIN.** - 5-7-9-11 (Mayores 18). **El adúltero.** Eastmancolor. Arturo Fernández, Analía Gadé.

**DUX.** - 5-7-9-11 (Todos públicos). **Brandy.** Alex Nichols, Maite Blasco. Technicolor.

**GRAN VIA.** - 5-7-9-11 (Mayores de 18 años y de 14 acompañados). **El hermano «más listo» de Sherlock Holmes.** Color de Luxe. Gene Wilder, Madeline Kahn, Marty Feldman.

**LATINO.** - 5-7-9-11 (Mayores 18). **La noche de los brujos.** Simón Andreu, María Kostí.

**MADRID.** - SALA 1: 5-7-9-11 (May. 18). **Poder maldéfico.** Technicolor. Juliet Mills, Richard Johnson.

SALA 2: 5-7-9-11 (May. 18). **Una extraña pareja de espías.** Cinemascope - Technicolor. James Caan, Alan Arkin.

**NORTE.** - 5-7-9-11 (Mayores 18). **Las paredes oyen.** Jacques Marin, Christine Fábrega.

**OLIVER.** - 5-7-9-11 (Mayores 18). **Los placeres de la noche.** Vittorio Gassman, Gina Lollobrigida.

**PARIS.** - 4-7 y 10'15 (Todos públicos). **La Biblia...** en su principio. Cinemascope-Color de Luxe. Michael Parks, Ulla Bergryd, Richard Harris.

**PAX.** - 4'45-7'15-10'15 **Marco Antonio y Cleopatra.** Charlton Heston, Hildegard Neil. Technicolor.

**ROXY.** - 5-7-9-11 (May. 18). **Comando antidroga.** Technicolor. Paul Winfield.

**SALAMANCA.** - 5-7-9-11 (Mayores 18). **Un experimento loco, loco, loco.** Elliot Gould, Eddie Albert.

**VENEZIA.** - 5-7-9-11 (Todos públicos). **Tarzán y el niño de la jungla.** Mike Henry Rafer Johnson.

## TELEVISION PROGRAMAS

### PRIMER PROGRAMA

**SOBREMESA**

3,00 **TELEDIARIO.**  
COLOR Primera edición.

3,30 **MONTREAL 76.**  
COLOR Unilateral.

3,40 **LAS AVENTURAS DEL CAPITAN NEMO.**  
«El territorio prohibido».

4,30 **TRIO PARA VIOLIN, VIOLA Y VIOLONCHELO,** Schubert.

**WORLD**

4,35 **MONTREAL 76.**  
COLOR Programa grabado conteniendo el resumen de las pruebas celebradas el día anterior.

6,00 **MONTREAL 76.**  
COLOR Pruebas día anterior no incluidas en resumen.

7,00 **AVANCE INFORMATIVO.**  
COLOR

7,05 **UN GLOBO, DOS GLOBOS, TRES GLOBOS.**  
COLOR

8,30 **NOVELA** (capítulo número XIX). ♦

9,00 **CUARTO Y MITAD.**  
Programa dedicado a la orientación del consumo mensual.

**NOCHE**

9,30 **TELEDIARIO.**  
COLOR Segunda edición.

9,55 **MONTREAL 76.**  
COLOR Unilateral.

10,00 **30 AÑOS DE HISTORIA.**  
«El trágico 16». Guión: Ricardo Fernández de la Torre.

10,30 **24 HORAS AL DIA.**  
«Alarma». ♦♦♦ Direcc.: Terry Green. Intérps.: John Thaw, Dennis Waterman, Garfield Morgan.

11,20 **RAICES.**  
COLOR «Oliola y Cantalejo». Programa grabado. Guión y dirección: Manuel Garrido Palacios. Oliola es de Lérida. Cantalejo, de Segovia. Ambas provincias componen el capítulo presente. En Oliola hemos buscado una danza ya perdida, cuyos últimos datos permanecen a duras penas en la memoria de una o dos personas: los más viejos del lugar.

11,50 **TELEDIARIO.**  
COLOR Tercera edición.

12,15 **REFLEXION.**  
Espacio religioso.

12,20 **DESPEDIDA Y CIERRE.**

### SEGUNDO PROGRAMA

8,00 **CARTA DE AJUSTE.**  
COLOR Ciclo: «Mitología Pop». Aretha Franklin.

8,30 **PRESENTACION Y AVANCES.**  
COLOR

8,31 **REVISTA DE CINE.**  
«Número 90».

Presentación y dirección: Alfonso Eduardo. Realiz.: Carlos Lemos.

10,00 **NOTICIAS EN EL SEGUNDO PROGRAMA.**  
COLOR Información nacional e internacional.

10,30 **MONTREAL 76.**  
COLOR

Atletismo (final). Comentaristas: Antón García y H. Oloroga.

12,00 **ULTIMA IMAGEN.**

**PUBLICACIONES DE LA ASOCIACION REGIONAL "LENGUA ARAGONESA"**

Un servicio joven a un nuevo Aragón

**NO DEJE DE LEER, POR SOLO 120 PTAS.**

(Y SIN GASTOS DE ENVIO)

**JOAQUIN COSTA Y EL IDIOMA ARAGONES**

Del escritor oscense **RAMIRO GRAU MORANCHO**

Distribuye: Editorial DONCEL  
C/. Pérez Ayuso, n. 20. MADRID (2)

**ENSEÑANZAS**

Se ofrece estudiante con experiencia, dar clases, repasar EGB, especialmente Matemáticas. Teléfono 250270.

LEA SIEMPRE



CADA TARDE...

# DISCOTECAS

CADA NOCHE...

**"EL PAPAGAYO"**

Elegante Selecto. Distinto. «La diferencia es su ambiente». San Ignacio de Loyola, 3. Teléfono: 214856

**CANCELA**

Sala de Fiestas. Royo, 5. Teléfono 211259. Siempre las mejores atracciones internacionales. Y LA CANCELA DE ORO MUSICAL

**GRAWER CLUB**

Cómo, personal y diferente. C/ Moncayo, CASETAS

**SAN JORGE SALA DE JUVENTUD**

Noche de sábado. Fiesta de noche para matrimonios jóvenes. Consumición incluida. Sábados y festivos, tarde, fiesta joven. Tel. 255184

**STORK CLUB**

Tarde: especial-parejas. Noche discoteca-club hasta las 3 de la madrugada. Centro ciudad. Independencia, 19. Tlfno. 214804.

**PACIFICO**

Exclusivo para novios, con nuevo sonido y música de actualidad. Sesión 6 a 10. Tlfno. 211137

**LIVERPOOL DISCOTHEQUE**

La discoteca que prefiere la juventud para la tarde de los sábados y festivos. ¡ALEGRE, CON VIDA! Camino de las Torres, 96

**CHARLESTON AÑOS 20**

DESPUES DE SU BODA BAILE EN CHARLESTON. Dirección y Teléfono 396952

**ASTORG'S**

La nueva discoteca, abierta de 5 tarde a 3 madrugada, vuelve a su ambiente.

**PAGO-PAGO**

**POLINESIAN BAR**

DISFRUTE UD. DE SU BEBIDA EXOTICA O TRADICIONAL EN LAS NOCHES DE PAGO-PAGO, DOCTOR CERRADA, 30

**PARSIFAL**

La música más original y el ambiente más agradable. Sevilla, 6. Teléfono, 379200

**SENECA**

NUEVA-DISTINTA-ACTUAL. El mejor sonido con la música del momento. Ya se dice: «Esto es Seneca y su ambiente». LA RIPA, 5

**Zum-Zum**

Reunión y juventud, en un ambiente distinto. Recientemente inaugurado: en San Juan de la Cruz, 28

**IGUANA**

Juventud, ritmos, diversión. Precios jóvenes. C/ Madre Vedruna, 11. Teléfono, 217052

**GALLERY 2**

Si busca tranquilidad y reservado ambiente, tenemos lo que Ud. desea. Línán 8 (detrás telefónica S. Vicente Paul) Tlfno. 291166

**1800**

Recuerde los éxitos de ayer, viva los actuales y conozca los futuros viajando a través de la música. Cavia, 10.

ON

DIARIO.  
nda edición.  
REAL 76.  
teral.  
ÑOS DE HISTO.  
trágico 16».  
n: Ricardó Fer-  
ez de la Torre.  
ORAS AL DIA.  
ma». ♦♦  
c.: Terry Green.  
ps.: John Thaw,  
nis Waterman,  
eld Morgan.

ES.  
la y Cantalejo».  
n y dirección:  
uel Garrido Pala-  
a es de Lérida.  
elejo, de Segovia.  
o a s provincias  
onon el capítulo  
ente. En Oliola  
os' buscado una  
a ya perdida, cu-  
últimos datos per-  
ecen a duras pe-  
en la memoria de  
o dos personas:  
más viejos del lu-

DIARIO.  
da edición.  
EXION.  
cio religioso.

PEDIDA Y CIERRE.

CIAS EN EL SE-  
OO PROGRAMA.  
mación nacional  
nacional.

TREAL 76.  
ismo (final).  
entaristas: Anto-  
García y H. Qui-

MA IMAGEN.

ESIAN - BAR

EXOTICA  
S DE  
A, 30

ritmos, diversión-  
enes. C/ Madre  
Teléfono, 217052

RY 2

tranquilidad y  
oiente, tenemos lo  
a. Lián 8 (detrás  
S. Vicente Paul)

éxitos de ayer, viva  
s y conozca los  
do a través de la  
10.

E. ALARCON DE SEMANA EN SEMANA



1 HAY QUE ENSEÑAR A LOS SINVERGUENZAS

Jose' Rubio, siete años dale que te dale con la comedia de Alfonso Paso "Enseñar a un sinvergüenza".  
—Ahora recorro de nuevo España y ha habido lugares en que he estado hasta tres veces. Se nota que en el país existen muchos "sinvergüenzas" que quieren aprender.  
Demasiados.

2 SE LLAMA DANIELLO

Y es "travesti", como bien a las claras está. Pertenece a la compañía de Romano Villalba y entre sus preferidas están Marlene Dietrich y Edith Piaf, de las que hace verdadera creación.  
—Esto de los "travesti" —comenta— nada ha de ver con la homosexualidad. Es una profesión como otra cualquiera.  
Sí, pero que se presta a muchas confusiones.

3 NO IMITO A NADIE

Desde que Dolores Vargas surgió como terremoto en el mundo del espectáculo se la dio en comparar a Lola Flores. Y a la chica le cabrea mucho lo de las comparaciones de las comparaciones.  
—Yo soy yo y nadie más que yo.  
Sólo le queda decir "la más grande", tan propio de las folklóricas al uso.

4 Y AHORA CON BARBA

Ramón Pons para representar al personaje torturado de "Hablemos a calzón quitado". Todo un símbolo que llega, pone cierta paz en hogar deshecho y se larga sin dar explicaciones.  
—Es todo un símbolo de

paz. La guerra está en todas partes y mi personaje vá repartiendo esperanzas. Cuando termina su misión se vá en busca de otro arreglos.

5 ZARAGOZANO

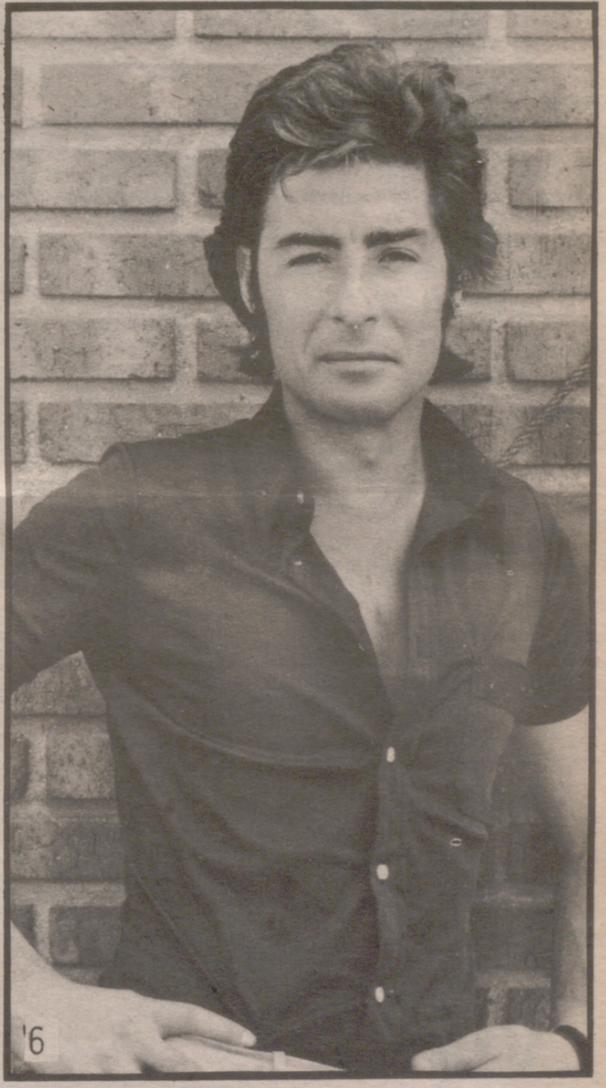
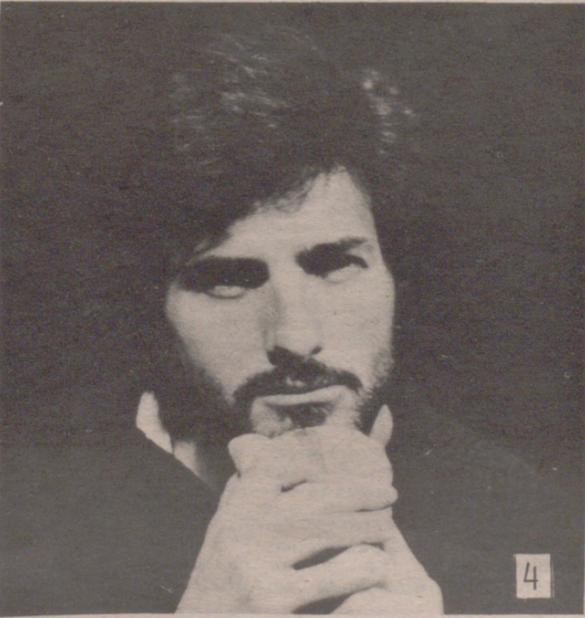
Sergio Ros, también asistente al comentado XVIII festival Español de la Canción.  
—Esto de los festivales tienen la ventaja de que si ganas buenos puntos alcanzas en tu haber. Y si no, pues no pasa nada. Algo sí: El berrinche que os lleváis, majos.

6 QUIERE HACER CINE

Héctor Cantolla, uno de nuestros dobladores de postín, voz fija de Paul Newman.  
—Hay que salir del anonimato del doblaje. Generalmente el doblador somos un actor frustrado, al que nadie conoce. Con nuestras voces ganan los famosos que son, en definitiva, quienes se llevan el gato al agua. Por eso en septiembre haré cine, y no teatro porque económicamente no compensa.  
Por supuesto: Hoy los dobladores gozan de unos sueldos en alza. Valga lo uno por lo otro.

7 LOCUTOR-CANTANTE

Andrés Caparrós, que también le ha dado por esto de la canción, como a Pepe Domingo Castaños.  
—Es una manera de realizarme más. Soy inquieto de temperamento y no sé quedarme fijo en una cosa. Intento todo lo que esté a mi alcance y ahora es la canción.  
¿Con fortuna? Ustedes juzgarán si es que le conocen mucho.



Los Reyes, en Lugo:

# «Me convertiré en vuestro permanente abogado»

≡ Dijo el Rey en el discurso que pronunció en el balcón del Ayuntamiento

LUGO, 28 (Crónica del enviado especial de Europa Press, Juan Miguel PEREZ).— Sus Majestades los Reyes de España iniciaron a primera hora de la mañana de hoy el viaje de Santiago de Compostela a Lugo, por carretera.

Llegaron a Lugo a las once y cuarenta y ocho minutos de la mañana. Hicieron su entrada en la plaza de Santo Domingo. Allí y en las demás calles, la población entera estaba engalanada para recibir a los Reyes con grandes aplausos. La tónica de estos recibimientos continúa siendo una masiva presencia de jóvenes.

La Reina viste un traje amarillo y zapatos blancos; el Rey, un traje verde oliva suave y corbata granate.

## TRES MINISTROS EN LA COMITIVA

Acompañaban a los Reyes en su visita a Lugo los ministros de Comercio, Agricultura y Relaciones Sindicales, señores Calvo Sotelo, Abril Martorell y de la Mata Gorostizaga, así como el director general de la Guardia Civil, general Campano, y el presidente del IRYDA, don José Luis Meilán Gil.

Además de toda la serie de banderas nacionales y pancartas que se ven en la ciudad, se encuentran también banderas regionales gallegas.

A las doce en punto, Sus Majestades entraron a pie en la plaza de España, donde se encuentra el Ayuntamiento, saludaron a la entrada a los miembros de la corporación y le fue entregado al Rey el bastón de mando.

Ya en el balcón principal, el alcalde de Lugo, don Tomás Notario Vaca, pronunció un discurso.

«Lugo celebra con júbilo y os agradece — dijo el alcalde — vuestra visita, a la vez que os ofrece, con la noble tradición de su hospitalidad, su inquebrantable adhesión y su incondicional ofrecimiento para que, guiados bajo vuestra sabia dirección, podamos todos alcanzar las más altas metas propuestas».

Tras relatar los principales acontecimientos históricos de la historia de Lugo, el alcalde

siguió hablando brevemente en gallego al Rey y diciendo que había llegado hoy a Lugo un Rey que sabrá infundir en el ánimo de su pueblo conciencia de su personalidad y capacidad.

Señaló a continuación el alcalde que estos momentos son para Lugo momentos críticos, ya que varios de sus índices económicos son los más bajos de toda España. El alcalde añadió: «Sin embargo, Majestades, necesitando todo, como veís, no queremos abrumaros ahora con nuestras súplicas, que estimamos deben tener otros cauces, y otros momentos para exponerlas». Y añadió: «Únicamente esperamos, señor, justicia distributiva para alcanzar aquel deber fundamental que vos mismo definisteis en vuestro primer mensaje, y cuyo fin es asegurar a todos los españoles las condiciones de carácter material que le permitan el efectivo ejercicio de todas sus libertades».

## EMIGRACION

Habló luego el alcalde de la necesidad en que se veía el pueblo de Lugo de emigrar, antes a las tierras de Hispanoamérica, hoy a las provincias hermanas, mejor dotadas, o a los países de Europa. Tras hablar en gallego sobre la solidaridad del gallego, el alcalde continuó en castellano diciendo que los pueblos de Lugo se encontraban a la disposición del Rey para contribuir al desarrollo del país, y pasó a nombrar al Rey «alcalde honorario perpetuo de la muy noble y muy leal ciudad de Lugo».

## «EL MEJOR ALCALDE, EL REY»

«Interpretando este deseo popular de comunicación e integración con su Rey, la corporación municipal de Lugo ha querido ofrecerle este título de vuestro primer alcalde honorario perpetuo de la muy noble y muy leal ciudad de Lugo, coincidiendo con el enunciado de Lope de Vega de «el mejor alcalde, el Rey», y que vos, Majestad, os habéis dignado aceptar por cuyo motivo nos consideramos altamente honrados y profundamente agradecidos».

## DISCURSO DEL REY

En contestación a las palabras del alcalde de Lugo, don Juan Carlos pronunció un discurso entre el que otras cosas dijo:

«Me alegra estar con vosotros amigos de las tierras de Lugo, que de siglos habéis sido ejemplo de lealtad a vuestros Reyes y habéis querido que en muchos de vuestros pueblos, como Otero de Rey, Castro de Rey, y otros, el mismo nombre sea símbolo permanente de este vínculo directo con la Corona.

Pocas ciudades de España y aun de Europa, tienen un origen tan ilustre, una fuerza espiritual tan grande, como este Lugo que lleva el nombre de agosto.

Pero soy también consciente de que al lado de los gloriosos legados de un pasado ilustre, Lugo (como gran parte de Galicia) se enfrenta con serios problemas de aislamiento, de desarrollo insuficiente, de emigración de sus hijos, de retraso en la industrialización.

Pero es mucho lo que nos queda por hacer, en todos los órdenes. Yo os prometo que el Gobierno se ocupará a fondo y de modo constante de vuestros problemas y que yo después de recorrer vuestras tierras y comarcas llenas de belleza y de «saudade» me convertiré en vuestro permanente abogado, pues en el corazón del Rey ha de estar especialmente el cuidado de sus súbditos más necesitados.

Os pido el mayor espíritu de cooperación entre vosotros mismos con las demás provincias de la región gallega y con todos los hombres y las tierras de España. Juntos y unidos podremos hacerlo todo. A ello os invita vuestro Rey y para ello se os ofrece.

¡Viva Lugo! ¡Viva Galicia! ¡Viva España! Está previsto que desde el Ayuntamiento los Reyes se dirijan a la catedral a continuación visitarán las murallas de la ciudad, para acabar en la Diputación, donde les será ofrecido un almuerzo.

Durante la estancia del Rey en Lugo se dió a conocer la autorización para que una plaza de la ciudad lleve el nombre del monarca. Se llamará «Plaza del Rey don Juan Carlos».

A partir del 18 de agosto

## RELACIONES (taurinas) ENTRE ESPAÑA Y MEJICO

MEJICO, 28 (Efe).— La reanudación de las relaciones taurinas entre Méjico y España fue dada a conocer en el transcurso de un almuerzo celebrado hoy aquí.

En el citado almuerzo, ofrecido por el ex diestro sevillano Jaime Ostos, actual presidente del grupo taurino del Sindicato Español del Espectáculo, se dijo que las actuaciones de toreros mejicanos en España, y españoles en Méjico se efectuarán a partir del 18 de agosto próximo.

El doctor en leyes Nestor de Buen asesor jurídico de la comisión taurina mejicana, hizo una amplia exposición de los motivos que determinaron que el convenio taurino hispano-mejicano quedase congelado desde octubre pasado. Indicó también que fueron mal entendidos, los que demoraron un feliz

acuerdo, entre las partes que al fin se ha producido.

Dio a conocer los acuerdos tomados. Son los siguientes: se restablece en toda su integridad la relación entre los sectores taurinos de Méjico y España, se podrán presentar de inmediato para su visado los contratos de toreros de una y otra nacionalidad ante los organismos respectivos que se comprometen a visarlos.

Las actuaciones de toreros mejicanos en España y españoles en Méjico se efectuarán a partir del 18 de agosto próximo.

El próximo mes de octubre habrá una reunión entre los representantes de la tauromaquia de ambos países a fin de revisar las cláusulas del actual convenio que rige las relaciones taurinas entre España y Méjico.

De buen término expresando su satisfacción

por la solución al problema y señaló el agradecimiento de la familia taurina mejicana a Jaime Ostos por su acertada intervención.

A su vez Ostos hizo uso de la palabra señalando que era un absurdo que por mal entendidos permanecieran distanciados los toreros de Méjico y España.

Dijo también que todos los pueblos de la América española, es el mejicano el que mayor similitud tiene con el de Andalucía y prueba de ello es la desbordante afición que aquí hay por los toros y también por el canto flamenco y otras manifestaciones del alma de Andalucía.

Cerró la grata reunión el ex matador de toros Lorenzo Garza una de las más grandes figuras de la torería mejicana invitando a los presentes a brindar por España y por Méjico.

**MONTREAL**

76



## CASOS Y COSAS

≡ Cientos de personas despidieron a Nadia Comaneci en el aeropuerto

≡ Ana de Inglaterra, la única atleta que no ha pasado control de feminidad



MONTREAL, 28 (Aifil).— Cientos de setenta millones de norteamericanos siguieron por televisión el transcurso de los Juegos Olímpicos, según cifras calculadas por la cadena de televisión ABC. La audiencia más numerosa tuvo lugar el pasado jueves por la noche, donde Nadia Comaneci obtuvo dos medallas de oro.

«Adiós, Nadia», esta fue la frase que varios cientos de personas dijeron a la «reina de los juegos», cuando ésta salió el lunes por la noche del aeropuerto de Montreal vía Bucarest. Nadia Comaneci se despidió emocionada de todas las personas que fueron a despedirla, así como de sus guardias personales que la protegían después de ser objeto de amenazas.

«Todos los rumores me son indiferentes», con esta frase respondió el velocista soviético Valeri Borzov a los informadores que le preguntaron sobre su petición de asilo político en Canadá.

La afluencia del metro de Montreal aumentó un 50 por ciento en este periodo del año en relación con el anterior. Gracias a este medio de transporte los espectadores pueden trasladarse a las distintas instalaciones olímpicas con facilidad, aunque es verdad que tienen que dejar pasar varios trenes para encontrar una plaza.

La nadadora norteamericana Wendy Bogliotti dio «su explicación», después de la derrota sufrida por el equipo norteamericano femenino de natación en las alemanas del Este: «Nosotras ante todo somos mujeres y deseamos guardar la estética femenina, deseo no tener nunca un cuerpo tan musculoso como las alemanas del Este y, si algún día lo tengo, me dedicaría a la halterofilia».

En un comunicado hecho público por el Comité Olímpico canadiense, 1.876.438 espectadores han asistido a las pruebas olímpicas en los nueve primeros días de los juegos. El pasado domingo presenciaron los eventos más de 629.499 personas.

Según el periodista norteamericano Dick Young, la única mujer que no ha pasado el control de feminidad que se realiza a las atletas en la villa olímpica, podría ser la princesa Ana de Inglaterra.

## Vuelta a la «línea Barrera de Irímo»

(VIENE DE LA PAGINA PRIMERA)

En círculos políticos generalmente bien informados se piensa que el Consejo de hoy, aprobará un decreto-ley en el que se concreten las medidas económicas esbozadas en la declaración programática del Gobierno de Adolfo Suárez.

Estos mismos círculos especulan con la posibilidad de que el Gobierno retire el proyecto de ley de actuación económica del precedente ministro de Hacienda, Juan Miguel Villar Mir, y adopte una serie de disposiciones más acordes con la línea económica de los anteriores ministros del ramo (Barrera de Irímo y Cabello de Alba).